



National Endowment  
for Democracy

# Monitoring and Evaluation of the Kurdistan Parliament Activities Contents

Fourth parliamentary term, Fourth term-Autumn Season  
From (1st March to 15th November 2017)

Tenth report





NED  
National Endowment for Democracy



PAY INSTITUTE  
For Education & Development

# Monitoring and Evaluating For the Kurdistan Parliaments Work

## Staff working on the project

**Project Supervisor:**  
Dr. Sarwar Abdel Rahman Omar

**Project manager:**  
Baban Jaafar Hama

**Project coordinator:**  
Aram Sardar Omar

**Director of PAY Observatory  
Website:**  
Ares Dara Jalal

**The Arab Section official at  
the PAY Observatory website:**  
Miran Hussein Hassan

**Project Accountant:**  
Ibrahim Hassan Ahmed

**Contributors in the writing of  
the report**  
M. Sakar Aziz Rashid

The Fall sessions of the fourth year of the fourth  
term of Parliament  
(1 March 2017 to 15 November 2017)

## Tenth report

PAY Institute for Education and Development is a Kurdistan-based non-governmental organization that was formally registered at the non-governmental organizations department on (28/11/2013), and began its activities in December 2013.

Monitoring the Kurdistan Parliament Project:  
This project started to perform its work with the beginning of the 4th term of the Kurdistan Parliament. And now, with the support of the National Endowment for Democracy (NED), it leads the duties that it is entrusted with.



گۆڤان

كۆردى عىزى

**روانگى پەي**  
بۇ چاودىرى پەرلەمانى كوردستان

سەرەكى دەريادى پەي پۈژەي چاودىرى پەرلەمانى كوردستان دەريادى پەرلەمانى كوردستان عولەكانى پەرلەمان پاساكان بېياوكان قېمۇي دايىشەكانى پەرلەمان كەلەرى لىك

**هەوالى پۈژانەي پەرلەمان**  
پەرلەمانى كوردستان لە مېدياكاندا  
ئىنفۇگرافىك  
پەيەھوى ئاوخۇي پەرلەمان  
بەرتامەي كارى پەرلەمان  
پاۋرتەكانى پۈژەي چاودىرى پەرلەمان  
ئامادەبووتى ئەندامانى پەرلەمان  
پاۋكراو دەريادى كارى پەرلەمانى  
پاۋكراوكانى پەرلەمانى كوردستان  
پەيەھندىكىن بە ئەندامانى پەرلەمانەوہ  
بېرورا  
دەستورى ھەزىمى كوردستان  
دەستورى عىراق

پەيەھندىكىن بە ئەندامانى پەرلەمانەوہ

بېرورا لەسەر پەرلەمان

ھەلۋاردىكى پاك و يىكەرد كارى  
يىكەردى و قشارى زىئارى پىويستە  
كارى، دووم 2018، 13th

چەند سەرە قەلەمىك لەسەر ۲۰۱۲-۱۱-۲۰  
يادى سۇيۇنچاۋاردى ياسايى كولى  
چۈزەي پەرلەمانى كوردستان  
نەشرىنى بەكەم 2017، 7th

كۆتايى بارزاني يان كۆتايى سېستىمىكى  
سياسىي؟  
نەشرىنى بەكەم 2017، 30th

ئەوھى دوتىن لە پەرلەمان روى دا؟  
نەشرىنى بەكەم 2017، 30th

ئەوھى دوتىن لە پەرلەمان روى دا؟  
نەشرىنى بەكەم 2017، 30th

سەرۋكايەتتى پەرلەمان ياسايى چاكسازى لە  
عجانەنشىنى و مووچەي كەپاندوہە ھۆلى  
پەرلەمان  
نار 2018، 5th

رەنگراوكان داوا دەكەن ھەلۋاردەكانى كوردستان بەرتى ياساۋ لەكانى خۇيدا ئەنجام بەرت

هەوالى پۈژانەي پەرلەمان

بەياننامەي فراكسيۇنى گۆران لە پەرلەمانى كوردستان  
سەبارەت بە مووچەي قەرمانبەران  
لەندىك جى نەنلە  
دواي ئەوھى ھەردوو كۆمەتە بەغدا ھەزىم چاودەروائىيەكى زۇيان داہ  
قەرمانبەران سەبارەت بە ھاتى مووچەي قەرمانبەران ...  
دەتتە

كۆنگرەي پۈژانەوانى پەرلەمانى كوردستان و  
پەرلەمانتارى كورد لە پەرلەمانى عىراق  
نار 2018، 7th

Address: Sulaymaniyah - Rizkari district - opposite to the stadium of Ashti Club

Phone: 07701564576 - 07701465733

E-mail: sarwary74@yahoo.com - payinstitute@gmail.com--

Facebook: facebook.com/pay-institute

Website: [www.payied.org](http://www.payied.org)



Copyright © Pay Institute for Education and Development - 2017  
Pay Institute holds a license from the NGO Department - No. 1406 dated 26 November 2013



Tenth Report  
Monitoring and Evaluating For the Kurdistan Parliaments Work

# Content

Introduction.....	4
Assessment of the situation of Parliament during the session.....	5
First: The resumption of parliamentary sessions.....	5
Second: Parliament sessions.....	6
Third: The process of legislation.....	6
Fourth: Monitoring the government.....	7
Fifth: Ratification of the budget.....	7
Sixth: Extension of the legal term of Parliament.....	7
Seventh: The resignation of members of parliament.....	8
Eighth: The events of Parliament on November 29, 2017.....	9
Ninth: Parliament meeting with the Election Commission.....	10
Tenth: Committees of the Parliament of the Kurdistan Region.....	11
Violations of Parliament.....	13
Table (1) Summary the Parliament worked during the session .....	15
Results.....	16
Recommendations.....	18
Appendix No. 1: Summary of parliamentary work from the beginning of its work until now.....	19
Appendix No. 2: Parliament's recommendations on the subject of the referendum.....	20
Appendix No. 3: The text of the message Massoud Barzani, President of the Kurdistan region.....	21
Appendix No. 4: The Kurdistan Regional Parliament responds to the decisions of the Iraqi government.....	22
Appendix No. 5: Statement of Change Movement.....	24
Appendix No. 6: Statement of the Kurdistan Islamic Union bloc.....	26
Appendix No. 7: Statement of the Islamic Movement.....	27
Appendix No. 8: Text of the letter of resignation of the Secretary of Parliament.....	28
Appendix No. 9: Statement of the Presidency of the Parliament of the Kurdistan Region.....	31
Appendix No. 10: Statement of the Presidency of the Parliament of the Kurdistan Region.....	32
Appendix No. 11: Statement of the Kurdistan Islamic Union bloc.....	33
Appendix No. 12: Statement of the Islamic Movement.....	35
Appendix No. 13: Legal and political reading of the endeavors of the sessions of the Parliament.....	36
Appendix No. 14: Parliament of Kurdistan.. holding meeting of meetings.....	41
Appendix No. 15: Regulation of the withholding of salaries of citizens by Parliament.....	43
Appendix No. 16: Continuation of the parliament coup.....	46
Appendix No. 17: The need to select a secretary for Parliament at the next session.....	48
Appendix No.18: Memorandum of Organizations on Legal Violations Steps Taken to Hold Elections.....	49
Appendix No. 19: Illegal steps of Parliament to postpone the date of elections.....	53
Appendix No. 20: Formation of a transitional government as a transitional necessity.....	55
Appendix No. 21: The Parliament is insulted again.....	57
Appendix No. 22: An urgent letter from the Speaker of Parliament.....	59
Appendix No. 23: Joint Statement of the Speaker and Secretary of the Parliament on the session of 15/9/2017.....	60
Appendix No. 24: Message from Farhad Sangawi, an MP, about forcing him to resign.....	61
Appendix No. 25: Letter from MP Farhad Sinakawi to the Speaker of parliament on forcing him to resign.....	62
Appendix No. 26: Not to replace the names of committee members on the website of the parliament.....	63
Appendix No. 27: Not to replace the names of members of parliament on the website of the parliament.....	66
Appendix No. 28: Fakhraddin Qader is still secretary of parliament on the parliament website.....	67
Appendix No. 29: In his private account, the member of parliament Rabon Maarouf refers to his being subjected to torture in Parliament.....	68
Appendix No. 30: A number of photographs during the attack on parliament on the night of 29/10/2017.....	69



## Introduction

The parliament of the Kurdistan Region was suspended on 12/10/2015 due to conflicts between the political parties and their indifference to the citizens' demands and their non-compliance with the laws. The Speaker of the Parliament was prevented from returning to exercise his work and holding meetings. This situation lasted until 15/9/2017. After a break for nearly two years and without the presence of the President and Secretary of Parliament.

Despite the resumption of parliamentary sessions, but there have been many violations of the rules of procedure and laws on how to hold the meeting and its management and we can say that the parliament has resumed its meetings but did not.

This report refers to the parliamentary session which extends from March 1, 2017 to November 15, 2017, during which no session was held. The remaining period refers to the meetings held by the Parliament until the extension of the legal period of two additional sessions.

The legal duration of the parliament under the laws would have ended on 6/11/2017, but the legal period of Parliament and by a majority of the votes of the members of Parliament has been extended on 24/10/2017 for two additional sessions, one year.

It is regrettable that since the holding of the first elections in the Kurdistan region in 1992, no elections were held on time. All the elections in Kurdistan region were postponed for various reasons. The date of these elections was postponed after 26 years of democratic experiment in the region.

In order to analyze the current situation and to monitor the Parliament as a legal and national institution, Pay Institute published its tenth report as part of its activities in the exercise of oversight role in cooperation with the National Fund for Democracy Support (NED), an American organization. Our aim is to make people aware that political parties should fulfil their promises and remind the promises made to citizens during the period of election propaganda and inform the public opinion how the Parliament should exercise its main activities of legislation and oversight.

At Pay Institute, we provide support to parliamentarians by means of clear and accurate information about the parliament. The voters know the level of performance of this institution in order to distinguish active members from others and exert civil pressure on non-active members who do not perform their duties as required. Parliament is the electorate and the relationship between parliament and public opinion is strengthened, although parliamentarians can not do anything and what happens is beyond their will and they are idle.

This is contrary to the laws of the Parliament itself, but we have not ceased to exercise our activities and projects as a result of support. Submitted to us by friends and supporters of democracy in and outside the region and active members of Parliament and we continue in our activities in the exercise of the oversight session on the Parliament and to detect the points of imbalance and pressure on the forces and parties that do not seek to activate the parliament in a real way and to do its work as required.

**PAY Institute for Education and Development**

**November 2017**



# **Evaluation of the status of Parliament in the autumn session of the fourth round of Parliament**

(From 1 March to 15 November 2017)

## **First: The resumption of parliamentary sessions:**

As a result of the problems accumulated in Kurdistan region and the upper political mentality in the Kurdistan region, which was unable to find solutions to the exits and to evade them instead they resorted to close the parliament on 12/10/2015 when they prevented the Speaker of Parliament and this resulted in the closure of parliament.

And after one year and ten months of the closure of parliament, it held the parliament of the Kurdistan region an extraordinary session on 15/9/2015. Unfortunately, there have been violations of the rules of procedure and many shortcomings in this session, starting from how to call for this meeting where it was supposed to submit to members of Parliament demanding the convening of the hearing by directing the request to the Speaker of Parliament, but was directed to the deputy Speaker of the Parliament which is considered as one of the irregularities, even in how the proceedings and discussions in the parliament chamber. A number of articles and paragraphs of the rules of procedure were violated in endorsing the recommendations

Although the Speaker of the Parliament and the Secretary of Parliament issued a statement after the end of the session on the evening (15/9/2017), indicating their dissatisfaction and legal violations, which were exercised in the session as a position issued by them, but that was late because the Deputy Speaker invited members of Parliament and the Parliament held an extraordinary session 48 hours before on 13/9/2017. Both the Change Movement and Islamic group were busy discussing how to participate in the meeting. They were negotiating with the Democratic Party and the Patriotic Union of Kurdistan. Invitation by the Deputy Speaker of Parliament and asking members of Parliament not to participate in the extraordinary session because the meeting is illegal because the memo sent by members of Parliament was not sent to them, and at least to reject the invitation submitted by the Deputy Speaker of Parliament, but not after the end of the session and that shows negligence and shortness of them on this matter.

And that this meeting would be important if there was a national consensus around the political forces and parties, but how to hold the meeting, the timing, the subject of the meeting and the measures taken was not able to achieve its objectives, while it was referred to the Parliament to be a reference to take decisions on the subject of the referendum and achieve national consensus in Kurdistan region.<sup>(1)</sup>

---

(1) - See appendix (2).

## Second: Parliament Sessions

No.	Number of sessions	The day of the meeting	Number of the program of work
1	Unusual session	15/9/2017	1
2	1	23/9/2017	2
3	2	30/9/2017	4
4	3	24/10/2017	5
5	4	29/10/2017	3
6	5	15/11/2017	4

## Third: The Legislative Process:

### Issuing laws:

Because the Parliament was suspended, during this session, which resumed its sessions on 15/9/2017 was issued the least number of laws and decisions and issued the following laws:

1-Law No. 1 of 2017 Law extending the legal period of the fourth round of the Parliament of Kurdistan Region

2-Law No. 2 of 2017 on the distribution of powers of the presidency of the region to public institutions in the region with issuing recommendations.

- The Parliament of the Kurdistan region issued recommendations consisting of five points on the subject of the referendum on the independence of the region.<sup>(1)</sup>

### First reading of the bills:

No.	Name of laws and decisions	Date of first reading
1	The draft law project of suspending the law of rents	23/9/2017
2	Draft law on terrorism	23/9/2017
3	Draft law for the continuation of the fourth round of the Parliament of Kurdistan Region	18/10/2017
4	Draft law on the distribution of powers of the Presidency of the region to public institutions in accordance with Article 71 of the Rules of Procedure of Parliament No. 1 of 1992, as amended	29/10/2017
5	Draft Resolution abolishing the compulsory savings of the salaries of the employees in the region	30/9/2017
6	Draft law of the second amendment to the application of the law of rents No. (87) for the year 1979 amended in Kurdistan region	15/11/2017
7	The draft amnesty(pardoning) law in Kurdistan region	15/11/2017

---

(1) See appendix (1).

## **Open Discussions:**

One of the methods followed by the Kurdistan Regional Parliament is the open debate where an open discussion was held on a number of topics:

1 - Open discussion on 30/9/2017 on the decisions of the federal government and the Iraqi parliament on the referendum in the Kurdistan region. <sup>(1)</sup>

2 - Open discussion on (2017/10/29) concerning the message of Mr. Massoud Barzani, President of the Kurdistan Region, and addressed to the Parliament of Kurdistan region. <sup>(2)</sup>

3 - An open debate on (15/11/2017) on the proposed federal government budget for 2018 and the share of the Kurdistan region from this budget and that the parliament of the Kurdistan region suggested that the discussion be open in private after the voting (47 votes to be non-public in return 31 votes rejected it).

## **Fourth: Government monitoring (oversight)**

After the resumption of parliamentary sessions while previously suspended, it did not carry out any activities in the field of monitoring government activity. The parliament was not able to carry out its functions except for a number of meetings which brought together the government and the parliament. The meetings were aimed at organizing government agendas through parliament and to hold it accountable. <sup>(3)</sup>

For example, on 20/9/2017 a meeting was held between the government and the parliament in the presence of the deputy speaker of parliament, the head of the parliamentary blocs and the head of four committees in parliament (the Committee of Legal Affairs, Finance, Economic and Investment, Integrity, Industry, Energy and Natural Resources) but blocks of change and the Islamic group didn't participate on the matter of compulsory savings and issued the presidency of the parliament statement which included four points. <sup>(4)</sup>

## **Fifth: Ratification of the budget:**

The Parliament of Kurdistan region did not have any role in the ratification of the budget as the Parliament of the Kurdistan region during its current session on any of the budget discussion for the years of (2014, 2015, 2016, 2017, 2018). <sup>(5)</sup>

## **Sixth: Extension of the legal term of Parliament**

On 24/10/2017, as mentioned in the program of work was the first reading of the draft law for the continuation of the fourth term of the Kurdistan Regional Parliament and after one hour was the second reading and ratification.

---

(1) See appendix (2)

(2) See appendix (3)

(3) See appendix (4)

(4) See appendix (9)

(5)-The Parliament of the Kurdistan region has not ratified any budget since five years or does not know how to spend the budgets.



It is noteworthy that this project was prepared by the two blocs of the Kurdistan Democratic Party and the Patriotic Union of Kurdistan and that a number of other blocs have supported the project, but both the Movement for Change and the Islamic Union and the Islamic Group and the Islamic Movement and Rafidain have rejected the project.

Among them Movement for Change and the Islamic Group have boycotted the parliament session and the Islamic Group decided to participate but then changed its mind and did not participate as indicated by the member (Najiba Latif) from the Islamic Group, who indicated that they decided to participate in the session when the Commission was continuing its procedures for the elections and to defend the holding of elections on schedule, but when the decision was made to extend the legal period of parliament they decided to boycott the session and they refuse to extend the legal period of parliament.

The bloc of the Islamic Union has indicated its position on extending the legal period of parliament and said the head of the bloc agree to extend the legal period for a period of three to six months only to give the election commission to take the necessary preparations for the elections.

In addition, three members of the Patriotic Union of Kurdistan (PUK), Gasha Dara, Qader Rizki and Maryam Samad, left the meeting because they refused to extend the legal term of the parliament and held a press conference.

It should be noted that the method of extension of the legal period of parliament is contrary to the laws and the internal order of the parliament as it is inconsistent with Article 51 of Law No. 1 of 1992 amending, which states that "the legal term of Parliament must be four years and start from the first session and it ends in the fourth year " but what happened in Parliament is an extension of the crises and the continuation of the problems and the denial of the basic rights of the citizens, which is to choose their representatives, to show their opinion and to try the political parties on the extent of their implementation of the promises they made to the citizens during the election campaign, but it was contrary to article 8 of the rules of procedure of the parliament,

It is unclear in the first article of the law that the fourth term of Kurdistan Regional Parliament will continue for two sessions starting from (6/11/2017) without specifying the duration of the extension, For the course, will it be eight months, ten or 12 months ?? They may use it for timing manipulation.

## **Seventh: Members' resignation:**

### **1 - Resignation of the Secretary of Parliament:**

On 30/9/2017, Mr. Fakhraddin Qader tried to participate in the parliament session as the secretary of parliament in order to submit the resignation and read it but was prevented by the Presidency of the Parliament because in order to do so the interim secretary had to leave his place and ( **Fakhraddin Qadir**) was able to sit in his place when he entered the parliament hall. However, because the temporary secretary did not accept to leave his place, he was blocked by the secretary of parliament's attempt, prompting the member to submit his resignation at a press conference. The parliament submitted his resignation request.

1-On Wednesday (18/10/2017) and during a session of the parliament decided to select (**Begard Talabani**) secretary of parliament after being a temporary secretary of parliament

after obtaining 51 votes and 12 members submitted white papers out of 71 members of parliament were participating in the session. <sup>(1)</sup>

2. On 30/9/2017, a request was made for the resignation of the member Farhad Hama Saleh (known as **Farhad Sangawi**) from the PUK bloc at a time when the vote was not to accept his resignation in the work program of parliament and neither he did not attend the session Parliament nor has he submitted a request for resignation, instead he submitted a written request four years ago when he was nominated for membership of parliament without a date, and the request was submitted on (28/9/2017) and was activated, and under this request was expelled Farhad Sangawi from parliament. <sup>(2)</sup>

3 - On (17/10/2017), **Shwan Qaladzei**, an MP passed away as a result of traffic accident.

4 - The requests for the resignation of two other members of parliament on the agenda of two meetings of the Parliament and was approved and replaced by others as indicated in the following table:

No.	MP	The Date of resignation	MPs replaced	by the date of dissolution	of the bloc
1	Farhad Hama Salah Sinkawi	30/9/2017	Kranan Mahmoud Ismail	18/10/2017	PUK
2	Fakhraddin Qader Ar	30/9/2017	Ayoub Abdullah Ismail	18/10/2017	Islamic Group
3	Pierre Tahir Said	23/9/2017	Ali Osman Ali	18/10/2017	PDK
4	Goran Azad Mohamed	29/10/2017	Mustafa Ahmed Hamad	15/11/2017	PUK
5	Shwan Qladzei	17/10/2017	Ari Abdul Latif	17/12/2017	Islamic Movement

### **Eighth: The events of the Parliament on October 29, 2017.**

On Sunday, October 29, 2017, the parliament session began at 2 pm.

The meeting included three main axes; reading the message of Mr. Massoud Barzani and reading and approving the law of the distribution of the powers of the presidency of the Kurdistan region on the constitutional institutions and accept the resignation of the MP, Goran Azad of the Patriotic Union of Kurdistan after the session was suggested that the meeting is not public 52 members voted in favor of being non-public and 35 members rejected it. After reading the message of Mr. Massoud Barzani and conducting the first reading of the draft of the powers of the presidency of the region, it was decided to give the legal committee one hour to prepare its report on this matter. Then, the session resumed after one and a half hour at 4:30 pm, and continued the session to late hours of the night for approval.

The situation of the parliament in this session was abnormal because of a number of problems, where a number of young people who claimed the status of civil activists, and they were 10-15 people and were carrying guests budes of parliament and entered the parliament and gathered in front of the parliament building and the venue of press conferences. The first was by the Islamic Union bloc on the changes in the presidency of the bloc and then the press conference of the Kurdistan Democratic Party and they made a statement about the resignation letter Massoud Barzani before the start of the session and then the member Rabon Maruf known as a member of parliament to hold a press conference in front of the parliament

<sup>(1)</sup> See appendix (5)

<sup>(2)</sup> See appendix (24) and (25).

on the message Massoud Barzani during which he was assaulted inappropriately by a number of people and in front of the media outlets.

After the resumption of the session, a number of people who took the name of the demonstrators were brought before the parliament at 5 pm and before the parliament session ended. They attacked the parliament and entered parliament. They came to the parliament building and in the beginning attacked journalists, insulting and destroying media equipment. They beat the correspondents of the NRT and KNN correspondents Ribwar Kakaiee and Salih Harki who were injured. Parliament guards did not take any quick action to block the demonstrators from entering the parliament and the absence of any civilian activity forces to close the parliament's entrance and prevent demonstrators from entering the parliament while a number of civil police forces usually attend a regular gathering of students without any violence.

A large security force intervened but did not expel anyone outside the parliament. The video clips showed that the attackers and the security forces were together and did not try to expel them outside the parliament. The lives of journalists, parliamentarians and all those in parliament were at risk and the back gate to the parliament by the demonstrators also in conjunction with these events was heavy fire from inside the parliament and the back gate of parliament.

The attackers broke the gate of the parliament and entered the parliament and demanding the extradition of the member Rabun Marouf and that they said he was in the chamber of Deputy Speaker of Parliament and his life was in danger and that a number of demonstrators arrived in front of the Chamber of Deputy Speaker of Parliament, and that these conditions continued until one o'clock after midnight until the member Rabun Maarouf was taken out of parliament secretly by a security force, and until that happened, the members of parliament who were in parliament were trapped and were like hostages. Then, a large force came and removed the attackers from Parliamentarians who were in parliament were then able to get out of parliament according to his statements, the member Rabon Ma'arouf that he was attacked by a number of members of the Democratic Party and unknown persons in the chamber of deputy speaker of parliament and in the parliament

### **Ninth: Parliament meeting with the election commission**

At 10 am on Friday, October 13, 2017, the Parliament of the Kurdistan region met with the Board of Commissioners of the Independent High Electoral Commission for the referendum in the Kurdistan region to discuss the issue of elections and the law of elections and parliamentary elections and the presidency of the region in the presence of head of parliamentary blocs. During the meeting they discussed the matter of preparations for the Commission to hold election and the Movement for Change bloc did not attend the meeting, during the meeting, the Commission referred to the problems and obstacles that it suffers from, and that some of its needs and requirements have not been met with the required form, and that the parliament of the region due to its disabling has not been able to exercise its oversight role over the work of the Commission.

On the holding of elections, the Parliament of Kurdistan region raised a number of critical questions on the Commission, which concerns the conduct of the elections in Kurdistan regions outside the region and the electoral and the problem of candidates for the post of President of the region.

On this matter, Suleiman Mustafa, Deputy Chairman of the Independent High Electoral Commission and the referendum in the Kurdistan region, told reporters that the meeting held

today at the request of parliament and hosted the Council of the Commission and the presidency of the parliament and the head of the blocs have raised a number of questions and they responded to these questions, and they will issue a decision on holding elections and the presidency of the region in the light of electoral commission's response to the questions and the current situation in the region

And that what happened, the Commission has disrupted preparations for the holding of elections on (18/10/2017) and postponed the holding of elections.

### **Tenth: Committees of the Parliament of the Kurdistan Region**

The parliament of the Kurdistan region includes 22 different committees and Article 37 of the rules of procedure of the parliament refers to the formation of committees in Parliament and the members of parliament are entitled to choose the committees to join them according to their wishes and specialties and each committee should not have fewer than five members and not more than 11 members and the work of these committees is to follow up the projects and the work of the government and communicate with citizens in order to know their problems

#### **1. Replacement of committee members**

-On 30/9/2017 the resignation of the member Goran Azad from the Legal Committee and the member Riawas Faiq of the Committee of Industry, Energy and Natural Resources was voted separately and was approved by a majority of votes was approved to add the member Riwas Faeq to the Legal Committee

- On 15/11/2017 the member Ari Mohammed Harsin resigned from the Committee of Peshmerga and martyrs and victims of genocide and political prisoners and voted on it, and that the committees of Parliament did not exercise their duties as required during the session held due to the disruption of Parliament, and summarized their activities as follows:

#### **Meeting of Parliament committees**

Based on the book issued by the General Directorate of the House of Parliament numbered (4/4/452) on (27/2/2017) and directed to the Institute of Education and Development and all members of the Parliament of the Kurdistan region, which requires them not to provide us with any information in a formal manner and therefore, our organization gets the information on the parliament from the official website of the parliament, and that according to the official website of the parliament, in the past six months, 7 committees out of 22 committees to hold meetings, which are:

- Committee on Agriculture 2 meeting
- Legal Committee 6 meeting
- Committee on the Defense of Women's Rights One meeting
- Committee of Culture one meeting
- Finance Committee one meeting
- Consumer Committee one meeting
- Health Committee one meeting
- The Presidency of the Parliament and head of blocs and heads of committees (legal, financial, economic, investment, integrity, industry, energy and natural resources held a meeting on salaries of employees and was boycotted by the Movement of Change and the Islamic Group
- The Deputy Speaker of Parliament held a meeting with the head of committees in Parliament on 15/11/2017

#### **2. Writing reports on draft laws**

So far, 226 bills and resolutions have been submitted to the parliament, of which 162 were first read and were sent by members and committees concerned and 71 bills have not been read. Of these, 20 laws have been ratified and seven resolutions have been passed. That is according to the website of the parliament, none of the parliamentary committees did not send any reports on the draft laws during the autumn session in 2017.



## Violations of Parliament

1- The by-law was violated in the matter of inviting members of parliament and the program put to work in a meeting on (15/9/2017) and that the members of Parliament should have directed their memorandum to the Speaker of Parliament, but they directed to the deputy Speaker of Parliament and that contradicts the by-law of the parliament because of the total of three members of the presidency of the region, the deputy speaker of parliament only decided to hold the meeting without the consent of the Speaker of Parliament and Secretary of Parliament

2 - Most of the work program of parliamentary sessions are not announced in most sessions of Parliament or may be informed of the work program of parliament one hour before the start of the parliament session, at a time they should inform the members of parliament's work program of Parliament 48 hours before the start of the parliament session in accordance with by-law of the Parliament.

3 - In a number of parliamentary sessions, they have been hiding the work program of Parliament, for example in the session on (30/9/2017) they added the resignation of Farhad Sangawi to the work program of Parliament and as the meeting postponed to (18/10/2017). It should be noted that the resignation of member Farhad Senkawi was not mentioned in the work program of the meetings, which was published on the website of the Parliament. <sup>(1)</sup>

4. At a meeting on 30/9/2017, Fakhraddin Qader, a parliamentarian, was not allowed to enter the parliament hall to resign from his seat.

5 - On the day (30/9/2017), the resignation of the member Farhad Senkawi was voted and was placed in the work program of parliament without having knowledge of what is happening or be mentioned in the Parliament neither he submitted any resignation. <sup>(2)</sup>

6 - Most of the sessions were held in a non-public and away from the eyes of the media and citizens of the region and without having discussed any sensitive topics deserve to be held such meetings in as non-public as indicated by the by-law of Parliament.

7 - A number of members were not allowed to express their opinion in a number of sessions, prompting a number of members of parliament to leave the parliament hall as happened during the session on 24/10/2017, which was intended to extend the legal period of parliament. They should be allowed to express their opinion in parliament and expressed their views through the media and that banning is contrary to the by-law of parliament.

8 - In a number of sessions of the parliament, the first and second reading of the bill and ratification happened at the same meeting which contradicts with the by-law of parliament, for example, in the meeting on (24/10/2017) on the extension of the legal period of Parliament, the first and second reading besides the ratification of Law happened in one session that took place in the session on (29/10/2017), which was also distributed powers of the presidency of the region

9 - A member of the parliament was attacked inside the parliament where the member Rabun Ma'arouf was assaulted on 29/10/2017 and this contradicts the by-law of the parliament.

---

(1)-See the news of the session of Parliament on the website of the Parliament on the link: <http://www.perleman.org/Default.aspx?page=article&id=23513&l=3>

(2) See appendix (24) and (25).

10 - Attack on Parliament by a number of people on (29/10/2017) as they were urged to facilitate their attack on Parliament and in violation of the Parliament building.

11 - A number of members of parliament resigned from their committees without being replaced by other members and that their names in these committees is still lingering. <sup>(1)</sup>

12 – The parliament did not change the names of the members of the committees that have been made changes in the website of the parliament. <sup>(2)</sup>

13-The new parliament members were not added to the names of the members of the parliamentary blocs on the website of the parliament. <sup>(3)</sup>

---

(1) See appendix (26)

(2) See appendix (26)

(3) See appendix (27)

**Table (1)**  
**Summary Parliament worked in Autumn session held**  
**(1 November 2017 and 15 November 2017)**

No.	Title	Number
1	Number of parliament sessions	6
2	Number of work programs	19
3	Number of bills that were first read in the Fall 2017	7
4	Number of laws approved	2
5	Number of resolutions approved	0
6	Number of members of the Council of Ministers who have been asked to attend Parliament sessions	0
7	Number of members of the Council of Ministers who attended the parliamentary sessions at the request of members of parliament	0
8	The number of members of the Council of Ministers who did not attend the parliamentary sessions despite the presence of a request from members of parliament	0
9	Number of members of the Council of Ministers who attended the sessions of Parliament according to their wishes	0
10	Number of members of the Council of Ministers questioned	0
11	Number of committee meetings	13
12	Number of committee reports on bills in the Fall session of Parliament 2017	2
13	The number of committee reports on bills which should have been written but not written	260
14	Number of questions addressed to the government by MPs	0
15	Number of questions addressed to the government by MPs and responded to	0
16	Number of questions to the government by MPs that have not been answered	0

## Results

**First:** During this term, five sessions of the parliament were held, and this is not in line with parliamentary work

**Second:** It is during the fourth term of Parliament and until the preparation of this report, which lasted for more than four years, issued 20 laws and 7 resolutions, despite the fact that they conducted 162 first reading of the draft laws

**Third:** The Parliament has not yet been able to follow up the government's accountability on how to export oil and know the details of oil contracts.<sup>(1)</sup> Despite the ratification of Law No. 2 of 2015 on the establishment of the fund of oil and gas revenues, but the government has taken many measures without respect for this law and listening to Parliament, and Parliament was unable to hold the government accountable, and could not ask the question whether the employees' salaries paid out of oil revenues or loans? And if the salaries not given of the oil export money, why did you borrow? And if you use the loan money to pay salaries, where the did the oil revenue go?

**Fourth:** None of the ministers of the government were questioned by the parliament and did not attend parliament.<sup>(2)</sup>

**Fifth:** The relevant committees in parliament have not been able to carry out their activities in the required manner in monitoring the government and following up the projects that have been allocated budgets in previous years and is still ongoing despite the fact that the audit bureau should also follow up on this.

**Sixth** of the total bills submitted to the committees of the parliament, which amounted to 362 lawmakers, they wrote 123 reports by all the committees of parliament, that is to date not written 241 report and that contradicts with by-laws of parliament.<sup>(3)</sup>

**Seventh:** During the Fall session held of 22 committees, only seven committees held meetings. If the conditions of parliament were normal, these committees were supposed to meet once a week

**Eighth:** It is noticeable that there is no interest in the role of the parliament in the political arena in Kurdistan region and that its role has been marginalized in important and fateful events, although in accordance with resolution No. 1 of 2005, the political leadership in Kurdistan region is required to return to the parliament in the crucial decisions, for example

---

(1)Article (42) of the Rules of Procedure provides for The permanent committees have the right, through the 1- Deputy Speaker of the Parliament, to request the official institutions, public and professional organizations to provide them with the required information on the topics raised.

2-In that case, these parties and the persons referred to in the above paragraph not to provide the permanent committees with information that the Prime Minister is informed through the Speaker of Parliament and that in case of not responding to the request of Parliament, this matter is submitted to Parliament for discussion

(2)In article 69 of the by-law, it is referred to:

1-If a member of parliament asks a member of the executive branch, the question should be asked in writing.

2-The speaker of the parliament is to send the question to the executive institution after he put it on the program of work of the first session after informing the executive authority and is scheduled to discuss a week later in the event of parliament and the approval of the member of the executive authority to do so.

(3)In paragraph (4) of Article 71 of the by-law of the Parliament, a joint report of the two committees shall be issued after drafting it by the legal committee 10 days after it has been referred to the two committees. This shall be done within five working days in the event of a request for urgent consideration.

the matter of the referendum, Kirkuk, dialogue with the central government, the problems of Tuzkhurmato and the problem of salaries, budget and demonstrations of citizens of the Kurdistan region in addition to other important topics.

**Ninth:** The legal period of the President of the Human Rights Commission has ended since (17/1/2017), although it is supposed to be a solution to this in accordance with the laws, but no action was taken and that is contrary to the applicable laws.

**Tenth:** The legal period of the Chairman of the Integrity Commission has ended since (13/5/2017), although it is supposed to be a solution to this in accordance with the applicable laws, but no action was taken and that is contrary to the laws

**Eleventh:** Violations of many by-laws have been recorded in this session

**Twelfth:** The goal of the political parties in the activation of the parliament at this time was to extend the life of parliament and not to hold elections

**Thirteenth:** The speech of all political parties did not match their actions

**Fourteenth:** The paralysis of parliament has had negative effects on institutions and other government agencies. For example, the human rights bodies, the oversight bureau, the Integrity Commission and the Electoral Commission have stopped most of their activities and do not do what they want

**Fifteen:** The parliamentary committees in Fall sessions held no follow-up or meeting and did not prepare any report on the laws and did not exercise their activities as required, and that is caused by the disruption of parliament. Because the disruption of the parliament will lead to the disruption of the committees automatically

**Sixteenth:** the non-application of laws, decisions and recommendations issued by the Parliament of the executive authorities

**Seventeenth:** members of the parliament were violated and the members of parliament were banned and assaulted. Member Dr. Bahar Mahmoud was attacked in Shaklawah district on 20/8/2017. The member Farhad Sangawi was subjected to kidnapping, humiliation and torture by gunmen (20/8/2017) in the city of Sulaymaniyah, and the member Rabun Ma'arouf assaulted, humiliated and tortured on 29/10/2017 inside the parliament.



## Recommendations

1. Elections must be held on schedule to return to citizens to have their say to elect of a new parliament and formation of a new government
- 2 - The Parliament must determine the date of the end of its legal period and not reference to the sessions held because it carries various interpretations around it and be scheduled to hold elections in coordination with the government and election commission
3. Suspension of violations of parliament by-laws and compliance with the by-law and not repeating the same mistakes.
- 4 - The sessions of the parliament are open and be broadcast in the media channels to inform citizens of their representatives in parliament
- 5 – The parliament should force the government to follow the principle of transparency in the field of revenue, budget and oil revenue.
- 6 – The parliament should force the election commission to purify the register of voters and force the concerned ministries to cooperate with them
- 7 - Preventing MPs from various political blocs on their narrowed political agendas of the party and the failed government policies as well as they should play their oversight role in parliament.

## Appendix No. (1)

Summary of parliamentary activities since the beginning of its activities and until now (6/11 / 2013-15 / 11/2017)

No.	Title	Number
1	Number of parliamentary sessions	76
2	Number of working paragraphs	219
3	Number of working paragraphs executed	136
4	Number of paragraphs not executed	83
5	Number of bills having preliminary reading	162
6	Number of laws approved	20
7	Number of resolutions approved	7
8	Number of members of the Council of Ministers who have been asked to attend Parliament sessions	32
9	Number of members of the Council of Ministers who attended the parliamentary sessions at the request of members of parliament	13
10	The number of members of the Council of Ministers who did not attend the parliamentary sessions despite the presence of a request from members of parliament	19
11	Number of members of the Council of Ministers who attended the sessions of Parliament according to their wishes	2
12	Number of members of the Council of Ministers questioned	0
13	Number of commission meetings	415
14	Number of reports of committees on draft laws	123
15	The number of committee reports on bills which should have been written but not written	260
16	Number of questions addressed to the government by MPs	443
17	Number of questions addressed to the government by MPs and responded to	311
18	Number of questions to the government by MPs that have not been answered	132
19	The number of absentee members of parliament in the sessions (We did not get the percentage of absenteeism in the last sessions so the previous figures were put)	970

## Appendix No. (2)

recommendations ratified for the implementation of the referendum

### راسپارده‌کانی په‌رله‌مانی کوردستان سه‌بارته به پرسى ريفراندم

**يه‌که‌م:** په‌رله‌مانی کوردستان کۆمسيۆنى بالای سه‌ربه‌خۆی هه‌لبژاردن و راپرسی راده‌سپيريت که‌پۆژى دووشه‌مه ریکه‌وتى (٢٠١٧/٠٩/٢٥) له‌هه‌ریمی کوردستان و سه‌رجه‌م ناوچه کوردستانیه‌کانی ده‌روه‌ی ئیداره‌ی هه‌ریم، راپرسی بۆ پرسى سه‌ربه‌خۆی کوردستان نه‌نجام بدات.

**دووهم:** په‌رله‌مانی کوردستان سه‌رجه‌م نه‌و ریککارانه په‌سه‌ند ده‌کات که کۆمسيۆنى بالای سه‌ربه‌خۆی هه‌لبژاردن و راپرسی و گشت لایه‌نه په‌یوه‌ندیاره‌کان گرتووایانه‌ته‌به‌ر بۆ سه‌رخستنی پرۆسه‌ی ريفراندم.

**سپیه‌م:** کۆمسيۆنى بالای سه‌ربه‌خۆی هه‌لبژاردن و راپرسی، سه‌بارته به‌میکانیزمه یاساییه‌کانی به‌رئوه‌بردنی پرۆسه‌ی ريفراندم بۆ سه‌ربه‌خۆی کوردستان پشت ده‌به‌ستیت به‌یاسای هه‌لبژاردنی په‌رله‌مانی کوردستان ژماره‌ی (١) ی سالی (١٩٩٢) ی هه‌موارکراو، هه‌روه‌ها یاسای کۆمسيۆنى بالای سه‌ربه‌خۆی هه‌لبژاردن و راپرسی ژماره‌ی (٤) ی سالی (٢٠١٤)، هه‌ر یاسایه‌کی دیکه‌ی په‌یوه‌ندیار.

**چوارهم:** په‌رله‌مانی کوردستان لایه‌نه په‌یوه‌ندیاره‌کان سه‌رپشک ده‌کات بۆ گرتنه‌به‌ری هه‌ر ریکارو بریاریک بۆ ده‌سته‌به‌ری مافی چاره‌نوس و ته‌واوی مافه‌کانی گه‌لی کوردستان، به‌جۆرێک له‌پرسه چاره‌نوس‌سازه‌کاندا بگه‌رینه‌وه بۆ په‌رله‌مانی کوردستان، کۆمسيۆنى بالای سه‌ربه‌خۆی هه‌لبژاردن و راپرسی راده‌سپيريت بۆ هه‌ماه‌نگی له‌گه‌ل نه‌م لایه‌نانه.

**پینجه‌م و کۆتایی:** نه‌و راسپاردانه‌ی له‌خاله‌کانی سه‌روه‌دا هاتوون، تايبه‌تن به‌رپفراندمی راگه‌یاندرائو له  
٢٠١٧/٠٩/٢٥.

## Appendix No. (3)

### Massoud Barzani 's message to parliament

#### دهقی نامه‌گه‌ی مه‌سعود بارزانی سه‌رۆکی هه‌ریمی کوردستان

به‌پێز سه‌رۆکایه‌تی په‌رله‌مانی کوردستان

سه‌لاویکی گه‌رم

به‌پێی فه‌رمانی هه‌ریمی (١٢٨) له ٢٠١٧/٧/١٢ داوامان کردوو هه‌لبژاردنه‌کانی سه‌رۆکایه‌تی په‌رله‌مان و سه‌رۆکایه‌تی هه‌ریم له رۆژی (٢٠١٧/١١/١) ئه‌نجام بدرویت، به‌لام له‌به‌ر هۆکاری سیاسی و ئه‌منی و ته‌کنیکی و نه‌بوونی کاندید، کۆمسیۆنی بالای سه‌ربه‌خۆی هه‌لبژاردنه‌کان و راپرسی ئاماده‌کارییه‌کان بۆ هه‌ردوو هه‌لبژاردن هه‌له‌په‌سه‌ردرا له (٢٠١٧/١٠/٢٤) په‌رله‌مانی کوردستان ته‌مه‌نی حکومه‌تی هه‌ریم و په‌رله‌مانی بۆ ماوه‌ی دوو خولی یاسادانان درێژکراوه‌ته‌وه.

سه‌باره‌ت به‌پۆستی سه‌رۆکایه‌تی هه‌ریم له‌دوای ٢٠١٧/١١/١ به‌رده‌وام بوونم له‌م پۆسته‌ رهنده‌که‌مه‌وه و نابیت یاسای سه‌رۆکایه‌تی هه‌ریم هه‌مواربه‌کریته‌وه یان ته‌مه‌نی سه‌رۆکایه‌تی هه‌ریم درێژبکریته‌وه، بۆیه‌ پێویسته‌ به‌زوت‌ترین کات کۆبینه‌وه بۆ ئه‌وه‌ی بۆشایی یاسای له‌ئێرک و ده‌سه‌لاته‌کانی سه‌رۆکی هه‌ریم دروست نه‌بیت و ئه‌م بابته‌ چاره‌سه‌ربه‌کریته‌

منیش وه‌کو مه‌سعود بارزانی پێشمه‌رگه‌، له‌ناو جه‌ماوه‌ری گه‌له‌که‌مان و پێشمه‌رگه‌ ئازیزه‌کان له‌خه‌بات و تیکۆشان بۆ به‌دیه‌ینانی مافه‌ ره‌واکانی گه‌له‌که‌مان و پارێزگاریکردن له‌ده‌ستکه‌وته‌کانی میلیه‌ته‌که‌مان به‌رده‌وام ده‌بم

مه‌سعود بارزانی

٢٠١٧/١٠/٢٨

## Appendix No. (4)

### Kurdistan Parliament responds to the decisions of the Iraqi government

#### پەرله مانی کوردستان وه لآمی به عدادی دایه وه

به به شداری ٦٢ ئەندامی پەرله مان کۆبوونه وهی پەرله مانی کوردستان تاوه کو کاتژمێر ٣٠:٨ خوله کی ئەمشه و بهرده وام بوو و له بهرامبهر بریاره کانی به عدا کۆمه لێک بریاری دهرکرد و له کۆتایشدا داوای گفتوگۆ له مەر چاره سه رکردنی کێشه کان ده کاته وه و پیشوازی له هەر دست پیشخه ریه کیش ده کات که بۆ گفتوگۆی ناشتیا نه پیشکه ش ده کرین

١. پەرله مانی کوردستان دهستخۆشی و پیرۆزیایی سه رکه وتنی ریفرا ندۆمی سه ره بخۆیی له گه لی کوردستان ده کات، که له پرۆسه یه کی دیموکراسی و مه ده نیدا خواستی خۆی به جیهان نیشاندا، به پشتبه ستن به بنه ماو یاسا و ریسا نیوده وه لیه تیه کان و ده ستووری عێراق، هاوکات ده سه لاته فه رمیه یه کانی هه ریمی کوردستان راده سپێریت بۆ جیبه جیکردنی ئەنجامه کانی ریفرا ندۆم که له ٢٥-٩-٢٠١٧ ئەنجامدرا وه .

٢. پەرله مانی کوردستان په سند و پشتگیری ده قی راگه ییندراوی ئەنجومه نی وه زیرانی هه ریمی کوردستان ده کات، که له کۆبوونه وه ی ژماره ٣١ له ریککه وتی ٢٨-٩-٢٠١٧ وه ک به شیک له وه لآمی پەرله مانی کوردستان بۆ بریاره کانی ئەنجومه نی نوینه ران و ئەنجومه نی وه زیرانی عێراقی فیدرال، جه خت ده کاته وه له وه ی ده بیئت حکومه ت کار به یاسا و بریاره به رکاره کانی هه ریمی کوردستان بکات.

٣. داوا له کۆمه لگه ی نیوده وه لته ی و ولاتانی دراوسی و ناوچه که ده که ین ریز له بریاری گه لی کوردستان بگرن، سه باره ت به پیاده کردنی مافی چاره ی خۆنووسین. پەرله مانی کوردستان ولاتانی دراوسی و ناوچه که دلنیا ده کاته وه که ریفرا ندۆمی کوردستانی عێراق به هه یج شیوه یه ک هه ره شه نییه بۆ سه ر ناسایشی نه ته وه یی هه یج ولاتیک، هه ریم فاکنتری ئارامی و سه قامگیری ناوچه که بووه و ده بیئت.

٤. یاسا بریاره کانی ئەنجومه نی نوینه رانی عێراق به پێی برگه ی دووه م له ماده ده ی ١٢١ له ده ستووری عێراق و بریاری ژماره ١١ ی سالی ١٩٩٢ ی پەرله مانی کوردستان، به هه یج شیوه یه ک قابیلی جیبه جیکردن نین له هه ریمی کوردستان، تاوه کو له لایه ن پەرله مانی کوردستان بریاری جیبه جیکردن یان بۆ ده رده چپیت.

٥. پەرله مانی کوردستان بریاری ئەنجومه نی نوینه رانی عێراقی فیدرال له کۆبوونه وه ی ژماره ٢٣ ی رۆژی ٢٧-٩-٢٠١٧ که تاییه ت بوو به کاردانه وه له سه ر ئەنجامدانی ریفرا ندۆم له نیو هه ریم و ناوچه کوردستانیه کانی ده ره وه ی ئیداره ی هه ریم ره تده کاته وه، دووپاتیشی ده کاته وه که بریاره که ناده ستووری و نایاساییه به پشتبه ستن به م خالانه ی خواره وه .

یه که م. له برگه ی ١ بریاری ئەنجومه نی نوینه راندا هاتوه، به ته وا وه تی پیچه وانه ی سیسته می فیدرالی و بنه ما ی دیموکراسییه که له ماده ده ی ١ ده ستووردا چه سپیندرا وه، پیچه وانه ی ماده ده ی ٨ ده ستووره که تیندا هاتوه (عێراق ریز له پابه ندییه نیوده وه لیه تیه کانی ده گریت)، بریاری گه لی کوردستان له ریفرا ندۆمی ٢٥-٩-٢٠١٧ پالپشت بووه به ده ستووری عێراق و میساقی نه ته وه یه کگرتوه کان و هه ردوو په یماننامه ی نیوده وه لته ی سالی ١٩٦٦ که عێراق په سندی کردوون به یاسای ژماره ١٩٣ ی سالی ١٩٧٠.

دووه م. بریاری ئەنجامدانی ریفرا ندۆم له کوردستانی عێراق له ٢٥-٩-٢٠١٧ پالپشت بووه به ریسای مافی چاره ی خۆنووسین که ریسایه کی به رفه رمانه، واته (ئامیره یه) له سه ر ئاستی یاسای نیوده وه لته ی به شیوه یه ک که هه یج ده وه لته ی بۆ نییه دژی ئەو ریسایه بووه ستیته وه، چجای ئەوه ی ئەنجومه نی نوینه رانی عێراق مافی چاره ی خۆنووسین له لایه ن هاوولاتیانی کوردستان به تاوان له قه له م بدات و داوای به دوا داچوونی قه زائی بکات بۆ ئەوانه ی له پرۆسه که دا به شداری بوونه .



سێهه م: سه بارهت به پابه ندرکردنی فرماندهی گشتیی هیزه چه کداره کان بۆ بلاوه پیکردنی هیزه فیدرالییه کان له ناوچه کوردستانییه کانیه دهره وهی ئیداره ی هه ریم، پینچه وانیه ی برگی یه که له ماده ده ی ۹ ده ستور که ناکریت هیزه چه کداره کانیه عیراق و هیزه کانیه ئاسایش دژی پیکهاته کانیه گه لی عیراق بۆ یه کلاکردنه وهی ناکۆکیه سیاسیه کان به کاره پیندرین، ئه مه جگه له وهی ماده ده ی ۱۴۰ ی ده ستوری هه میشه یی عیراق، مافی یه کلاکردنه وهی ناوچه کوردستانییه کانیه دهره وهی ئیداره ی هه ریمی به دانیشتوانی ئه و ناوچه ده داوه له پیکه ی راپرسییه وه، نه ک فرمانکردن به به کاره پینانی هیزه بۆ ده ستبه سه رداگرنتی ئه و ناوچه ده وه فرمانده ی گشتیی هیزه چه کداره کانیه هه ریمی کوردستان سه رپشک ده که یین بۆ گرتنه به ری هه ر ریکاریکی پیویست بۆ پاراستن و پاریزگاریکردن له و ناوچه ده و به رقه رابوونی ئارامی تییاندا.

چواره م: بریاره وزاریه کانیه ئه نجوومه نی ئاسایشی عیراقی فیدرال که له برگی یه ۳ ی بریاره که ی ئه نجوومه نی نوینه ران ئامازی پیندراوه، هه یچ پابه ندییه کیان نییه له سه ر کوردستانی عیراق و له دهره وهی ده سه لاته تاییه تیه کانیه حکومه تی فیدرال، له هه مانکاتیشدا هه ریمی کوردستان به پیی یاسای ژماره ۴ ی سالی ۲۰۱۱ خاوه نی ئه نجوومه نی ئاسایشی خۆیه تی.

پینچه م: بریاری داخستنی دهره وه سنوورییه کان له ده سه لاتی حکومه تی فیدرال نییه و به هه یچ جۆریک له ماده ده ی ۱۱۰ ی ده ستوردا ئامازی پیندراوه، به پیی ماده ده ۱۱۵ له ده ستور هه ر بابه تیک که له چوارچۆیه ی ده سه لاته تاییه تیه کانیه حکومه تی فیدرال نه هاتییت ده سه لاتی هه ریمه کانه.

شه شه م: سه بارهت به کێلگه نه وتیه کان که ده که ونه چوارچۆیه ی سیاسه تی نه وت و گاز ئه ویش له ماده ده ی ۱۱۰ ی ده ستوری عیراقی فیدرالدا نه هاتوه، به لکو له چوارچۆیه ی ماده ده ۱۱۲ چاره سه رکراوه، بۆیه ئه مه ش ده سه لاتی تاییه تی حکومه تی فیدرال نییه.

هه وه م: سه بارهت به داخستنی نوینه رایه تی و نووسینگه نیوده وه لته تیه کان له هه ریمی کوردستان، ئه و مافه مافیکی ده ستوری و یاسایی به ده سه تاته وه بۆ هه ریمی کوردستان و هه لوه شانده وهی مۆله تی کردنه وهی ئه و نوینه رایه تی و نووسینگه نیوده وه لته تیه، به بی ئه وهی هه ریمی کوردستان که موکوپی هه بوویت له پیوه ر و رینماییه کانیه کارکردنی ئه و نوینه رایه تی و نووسینگانه، به ناره واییکردن له به کاره پینانی ده سه لاند هه ژماره کریت، سه ره رای ئه وهی ئه م بابه ته ده که ویته چوارچۆیه ی یاسای گشتیی نیوده وه لته تی و به پیی ریکه وتننامه ی فیه ننا بۆ په یوه ندییه دیپلۆماسی و کونسولگه رییه کانیه سالی ۱۹۶۳ کاری کونسول و دیپلۆماتکاران ریکخراوه.

۶. په رله مانی کوردستان تیکرای ئه و بریارانه ی ده سه لاته کانیه یاسادانان و راپه راندن و دادوه ری عیراقی فیدرال ره تده کاته وه، که وه کاردانه وه یه ک به رامبه ر ئه نجامدانی پرۆسه ی ریفرا ندۆم دراو ن.

له کۆتاییدا په رله مانی کوردستان له روانگه ی باوه رپوونی به پرهنسیپی ئاشته وایی نیوان گه لان دراوسییه تی باش جه خت له ریکاچاره سه ری ئاشتیانه بۆ سه رجه م کیشه کان ده کاته وه و له و پیناوه ش لایه نه په یوه ندیداره کان سه رپشک ده کات بۆ ده ستپیکردنی گفۆگۆی بنیانه رانه، هاوکات په رله مانی کوردستان داوا له کۆمه لگای نیوده وه لته تی و له دۆستانی گه له که مان ده کات که به نیگه رانییه وه له بریاره کانیه ئه نجوومه نی نوینه ران و ئه نجوومه نی وه زیرانی عیراقی فیدرال بپوانن و هه لۆیستیان هه بییت بۆ رووبه رووبوونه وه یان، چونکه له روانگه ی په رله مانی کوردستانه وه ئه و بریارانه سزادانی به کۆمه لی خه لکی کوردستان و دژی گه لی کوردستان به هه موو پیکهاته کانیه وه، هه روه ها په رله مانی کوردستان ده ستپیشخه رییه که ی مه رجه یی بالایی شبعه به ریز ئایه توللا سیستانی بۆ ده ستپیکردنی گفۆگۆ و چاره سه ری ئاشتیانه ی کیشه کان به رزده نرخییت و پيشوازی له هه ر هه ولکی نیوده وه لته تی یان که سی ده کات بۆ ده ستپیکردنی دانوستاندن و گفۆگۆ.

## Appendix No. (5)

### The text of the statement of change in the Parliament of Kurdistan

#### راگه یاندنی فراکسیۆنی بزوتنه وهی گۆران

ئهمرۆ گهلی کوردستان به بارودۆخیکی ههستیاردایه پێته پێته له ئه نجامی سیاسهتی ههله و حزبیانهی بهرتهسکی پارتی و یهکیتی و هاوکارهکانیان له پرسای پێفراندۆم و په یوه نهدیه کانی هه ریم و به غداد دا. ئیمه وهک فراکسیۆنی گۆران له په ره مانای کوردستان ئیدانهی توندی په لامار و هیرشی سه ربازی ده کهین بۆ سه ر ناوچه کیشه له سه ره کان و به هیچ شیوه یه ک پاساوی ئه نجامدانی ریفاندۆم ناییت بکریته بنه ما بۆ پێشیلکاری به رامبه ر مافه نه وته وهی و نیشتمانیه کانی گهلی کوردستان. بۆ ئه م مه به سه ته پێداگری ده کهین که مافه بنه ره تیه ده ستوریه کان به هیچ پاساویک قابیلی سازشلیکردن نین. له پێناو چه سپاندنی مافه ده ستوریه کانی هه ریمی کوردستان و ناوچه کیشه له سه ره کاندایه پێویسته حکومه تیکی کاتی ئه و به رپر سه رباری تیه له ئه ستۆبگریته.

ئیمه درێژهدان و به رده وامیدان به م ره وشه نایاساییهی هه ریمی کوردستان ره تده کهینه وه و پێویسته حکومه تیکی کاتی بۆ روه روه بونه وهی کیشه و ئالنگارییه کانی ئه م قۆناغه و ئاماده سازی راسته قینه بۆ ئه نجامدانی هه لبژاردنه کان له سه ر بنچینهی ستاندارده دیموکراتیه نیو ده وله تیه کان پێکه به یتریت.

#### هاونیشتمانیا نی خوشه ویست

له م بارودۆخه نا هه مواره دا له بری داننان به سیاسهتی هه له و فه رمانه روه یی خراپیاندا، جاریکی تر په ره مانیا ن کۆکرده وه بۆ جیبه جیکردنی ئه جیندایه کی حزبی، ئه گه ر دوینی به هوی بریاری سه ره روه ییانه ی که سی و حزبی وه گه ل و نیشتمانیه که مانیا ن خسته به رده م هه ره شه یه کی گه وره وه، ئه مرۆش له هه نگاویکی نادیموکراتیدا، کوده تایه کی دیکه به سه ر شه رعه تدا ئه نجامده دن و ماوه ی په ره له مان درێژ ده که نه وه.

ئیمه وهک فراکسیۆنی گۆران درێژکردنه وهی ماوه ی په ره له مان و دامه زرا وه کان بۆ به رژه وهندی حزبی و که سی ره تده کهینه وه. ئه م هه وله قۆستنه وهی نه بونی ده ستوره و پێشیلکردنی پرهنسیپی یاسایه له پێناوی پاراستنی ماف دا و خۆشه شاردا نه له پشتی یاسا وه، چونکه ئه م جۆره درێژکردنه وانه پێشیلکردنی زه قی مافی ده نگد ره هه روه ک له درێژکردنه وهی ماوه ی په ره له مان به چه ند یاسایه ک له خوله کانی رابردوودا و درێژکردنه وهی ماوه ی سه رۆکایه تی هه ریم به یاسای ژماره تۆزده ی سا لی ۲۰۱۳ ئه نجام درا وه. ئیمه له فراکسیۆنی گۆران راید هه گه یه نین، ئه م ره وشه هه ستیاره ی ئیستا نه ک هه ر پاسا ویه بۆ به رده وامیدان به دۆخی نایاسای و پر له پێشیلکاری مافه کان له هه ریم، ته وا و به پێچه وانه وه، به کاتی به خۆدا چونه وه و دورکه وتنه وه و ده ست له کار کیشانه وهی هه مو ئه وانه ی ده زانین که به هوی هه لپه ی ده سه لاتخوازیانه وه کوردستانیا ن به م بارودۆخه گه یاندوه و پێویسته له هه لبژاردنیکی بیگه رد دا به ر سه زای میللته بکه ون.

هه مو ئه وانه ی ئه مپۆ دهنگيانده دهن بۆ دريژکردنه وه ی ماوه ی په رله مان ديسان به شداريئه كه نه وه له جو له يه كى زيان به خش بۆ ئه زمونه كه مان و بازدانى كى تره به سه ر شه رعيه تى ديموكراتىيانه ی په رله مان و مافى دهنگده رانى كوردستان .

هه موو ئه زانين له م كاته دا هه لېژاردنه كان ئه نجامنادرين، به لام پيويسته كۆمه لانى خه لك ئاگادارين ئه وه پارتى و يه كىتى و هاوكاره كانى ئه مپۆيانن له م دانىشتنه ی په رله مان دۆخىكى وه هايمان دروستكرد كه نه توانريت هه لېژاردنه كانى تيدا ئه نجامبدرت. ئه گه رنا به رنامه ی دانىشتنى ئه مپۆى په رله مان هه مان به رنامه ی پيش پووداوه كانى كه ركوك و دووز و ناوچه كانى ديكه يه .

ئه وه ی ئيستا له په رله مان ده گوزه ريت ئه و راستىيه ی سه لماند كه ئيمه له پازده ی نۆ راما نگه ياند، ئه م جو ره كارا كرده وه يه بۆ چاره سه ركردنى كيشه و بژيوى خه لك نيه و ته نيا هه وليكه بۆ ره وايه تيدان به ئه جيندا و به رژه وه ندييه حزبييه كان .

ئيمه له فراكسيۆنى گۆران ئيدانه ی ئه و كاره ناياساييه ده كه ين و به لئين به خه لكى كورستان و دهنگده رانمان ده دهن وه ك هه ميشه پاريزه ريكي راسته قينه ی ماف و داواكاريه كانتان ده بين .

### **فراكسيۆنى بزوتنه وه ی گۆران**

## Appendix No. (6)

### Text of the statement of the Islamic Union in the Parliament of Kurdistan

#### راگه یانندی فراکسیۆنی یه کگرتووی ئیسلامی

هاولاتیانی خۆشه ویستی کوردستان...

ئیمه له فراکسیۆنی یه کگرتووی ئیسلامی کوردستان که شانمان دایه ژیر به پرسیاریه تی کارکردنه وهی په رله مان بۆ ئه وه بوو ئه م په رله مانه له پرسه چاره نوسسازه کان رۆلی یه کلاکه روه ببینیت بۆ ئه وهی لیره وه بژێوی و ژیا نی هاولاتیان چاکبکریت و کۆتایی به سیستمی نا په وای پاشه که وتی موچه بهیتریت بۆ ئه وه بوو ئه وه په رله مانه له سه ر کاره سات و رووداوه کان بریاری بویرانه ی خۆی بدات، بۆیه له کاتی کدا به ریکه وتنی ژیر به ژیری و گومانای خاکی کوردستان هه رزان فرۆشکراوه و ناپاکی و خیا نه ت له خوی نی ۲ هه زار شه هید و خه باتی نه ته وه یه ک کراوه، شکۆی گه لیک شکینراوه هه زاران پيشمه رگه ی گیان فیدا دلشکاون و سه نگره کانی به رگریان پی چۆلکراوه .

له جیاتی ئه وهی په رله مانێ کوردستان لپرسینه وه بکات له که مه ترخه م و سه به بکارانی ئه م دۆخه پیر ناسۆر و شله ژاوه و تاساوه که بۆته هۆی ئه وهی که هه موو مالکی کوردستان له هه ر چوار پارچه ئازیزه که و هه موو شوینیکی تری دونیا خه فت بار و تازیه بار بن .

له لایه کی تر له جیاتی فریاکه وتنی ئاواره و لێقه وماوانی که رکوک و دووزخورماتوو و ناوچه کوردستانیه کانی تر که سه ره پای ده یان شه هید و بریندار له پيشمه رگه و هاولاتیان و خۆبه خشه کان وه سوتاندنی سه دان مالی کورد و ژیر پی خستنی ئالای پیروزی کوردستان له لایه ن ناحه زانی گه له که مانه وه نه ک په رله مان و په رله مانتاران و فراکسیۆنه کان گفتوگۆ له م دۆخه مه ترسیداره ناکه ن به لکو سه رقالد ه کرین به بابته تی دواخستنی هه لبژاردنه کان له کاتی کدا که کۆمسیۆن رایگه یاندوه ئاستنگی یاسایی و ماددی و لۆجستی له به رده م پرۆسه که دا هه یه، بۆیه ئیمه له فراکسیۆنی یه کگرتووی ئیسلامی کوردستان بایکۆتی کۆبو نه وهی ئه مرۆی په رله مان ده که یه ن که پیمان وابوو بابته تی زیندوو و گرنگی ئه مرۆی په رله مان ده بوایه گفتوگۆکردن بوایه له سه ر دۆخی شله ژاوه و نادیا ری هه ریم .

له کۆتاییدا هاولاتیانی خۆشه ویستی کوردستان ده بی له و راستیه دلنیابن که هه وری په شی نا ئومیدی ده ره ویتته وه و ئیراده ی خه لکی کوردستان له سه ره خۆیی و ئازادی و دادپه روه ری به رجه سه ته ده بیته و گه لی ئیمه هه رگیز ته سلیم به نا ئومیدی نه بووه وه له لایه کی تر یه کپیزی نیشتیما نی به تا که زامنی پارستنی ده سته که وته کانمان ده زانین وه ئه وهی له ده ستمان داوه ده بی له سه ری راوه ستین و په ند و وانه ی لپوه رگریه ن وه ئه وهی که ماوه رزگاری بکه یه ن .

فراکسیۆنی یه کگرتووی ئیسلامی کوردستان

۲۰۱۷/۱۰/۱۸

## Appendix No. (7)

Text of the statement of the Islamic Movement in the Parliament of Kurdistan

### راگه یانندی فراکسیونی بزوتنه وهی ئیسلامی

کۆبوونه وهی ئه مپۆی سه رۆک فراکسیۆنه کان و لیژنه ی یاسایی له گه ل کۆمیساریانی هه لێژاردن به مه سستی زه مینه سازی بوو بۆ جێبه جێ کردنی ئه جیندای ئه ولایه نانه ی که پێککه وتنی دواخستنی هه لێژاردنه کانیا ن کردوو ه، به په رله مانیش جێبه جێ ئه که ن... رای فراکسیونی بزوتنه وه به م شیوه یه ی خواره وه بوو:

ئه گه ر کۆمیساریان نه ی ئه توانی له ١١/١ هه لێژاردنی په رله مان و سه رۆکایه تی هه ریم ئه نجام بدات نه ئه بوو هه رله سه ره تاوه به فه رمی ئاماده یی خۆیان رابگه یاندا یه و ئیستا پاشه کشه یان لی نه کردبا یه له مپۆی ١١/١ .

دۆخه که ش هه رچۆنیک بێت هه لێژاردن پێویسته ئه نجام بدریت به شاری که رکوک و ناوچه کوردستانیه کانی تریشه وه که گشت پرسه ی تیا دا کراوه ، له و باره وه پێویسته په رله مان ژماره ی نوینه رانی که رکوک و ناوچه کانی تردیاری بکات یا خود یاساکه هه مواریکاته وه... ئه گه ر کۆمیساریان پێویسته به کاتی زیاتره ئاساییه ٣٠ رۆژ تا ٤٥ رۆژ ده رفه تی تریان پێ بدریت...

نابیت به هیچ شیوه یه ک دۆخی ئالۆزی که رکوک بکریته بیان بو دواخستنی هه لێژاردنه کان، چونکه عێراق یه ک له سه رسپێ خاکه که ی ده سستی به سه ردا گه رابوو به لām هه لێژاردنه کانیا ن له کاتی خۆیدا ئه نجام ئه دا... دلنیاشین ئه گه ر درزنه که ویته نیوان ئه وه یزانه ی پرۆسه ی ریفرا ندۆمیا ن سه رخست به تاییه ت ئه و لایه نانه ی که هیزیا ن هه یه (یه کیتی و پارته ی) هیچ شتیکی نه خوا زرا ونا یه ته پێشه وه به سه ر هه مو پێشها ته مه تر سیداره کاندایا ل ئه بێن و خه ونی هه شدی تائیفی و دوژمنان و ناخ په شه هه مه چه شنه کان زینده به چال ئه که ین...

کۆمیساریان تاوانی هه یه که به پێی یاسا له ماوه ی دیاری کراودا کاره کانی خۆی ئه نجام نادات و کات بۆ لایه نه کان دریزنه کاته وه وجدی نییه له سه ر جێبه جێ کردنی ناوه رۆکی یاسای هه لێژاردن، باشترین نمونه تائیسنا تۆماری ده نگه دران خاوین نه کراوه ته وه...

له به رئه وه دواخستنی هه لێژاردنه کان بۆ ماوه یه کی دریزدۆخه که ئالۆز ترئه کات و بۆشاییه یاساییه کان په رله مان و حکومه تیش ئه گریته وه... و به هیچ شیوه یه ک پشتگیری نا که ین...

شوان شه لادزه یی

## Appendix No. (8)

### Text of the resignation request submitted by the Secretary of Parliament

#### نامه‌ی دست‌نویس کارکنان هیات‌رئیسه‌ی سکرته‌ری پەرله‌مان

به ناوی خوای به‌خشنده و میهره‌بان  
بۆ/ سه‌رۆک‌په‌تی پەرله‌مانی کوردستان  
ب‌ه‌ت/ ده‌سته‌کارکنان هیات‌رئیسه‌ی

به‌پێزان: ئاماژه به په‌یره‌وی نۆخۆی پەرله‌مانی کوردستان ژماره (١) ی سالی (١٩٩٢) ی هه‌موارکراو له ماده‌ی (١٣)، له میژوی ٢٩/٤/٢٠١٤ به زۆرینه‌ی ده‌نگی ئەندامانی پەرله‌مان متمانه‌م پێدرا، له‌و میژوو به‌ دواوه، ئەرك و مافه‌كانم وهك سكرته‌ری پەرله‌مانی کوردستان كه له ماده‌ی (١٩) ی په‌یره‌ودا هاتوون، هه‌روه‌ها ئەركه‌ هاوبه‌شه‌کانیشم كه له ماده‌کانی (٢٠ و ٢١) دا هاتوون، به‌ باشترین شیوه ئەنجام داوه، هه‌موو ئەمانه‌م به‌ هاوکاری به‌پێزان سه‌رۆک و جیگری سه‌رۆکی پەرله‌مان و به‌ هه‌ماهه‌نگی له‌گه‌ڵ سه‌رۆکی فراکسیۆنه‌کان ئەنجام داوون، تاوه‌كو ئەم دامه‌زراوه‌یه هه‌میشه‌ مه‌رجه‌عی یاسایی و سیاسیی پرسه‌ چاره‌نووسانه‌کان بێت و، پەرله‌مان وهك ده‌سه‌لاتی یاسادانان هاوشانی هه‌ردوو ده‌سه‌لاته‌که‌ی دیکه، به‌هێز و کاریگه‌ر بێت و خزمه‌تی هاوولاتیانی کوردستان بکات، ئەم ئەركانه‌شمان (سوپاس بۆ خوا) جیگای شانازی خه‌لکی کوردستان و پارتی سیاسیه‌کان بوون و میژوو په‌که‌ی پر له سه‌روه‌رییمان بۆ خۆمان و قوناغه‌که‌ و کاری پەرله‌مانی تۆمار کردووه، که پێویسته‌ به‌پرس و هه‌لبژێردراوانی خه‌لکی کوردستان هه‌میشه‌ راستگۆ بن له‌گه‌ڵ ئەو متمانه‌یه‌ی پێیان به‌خشاوه له‌ لایه‌ن ده‌نگه‌رانه‌وه، هه‌روه‌ها به‌ئهمه‌ک بن به‌رامبه‌ر ئەو سوینده‌ی که به‌ خوای مه‌زن خواردووین، بۆ دلسۆزی و پابه‌ندی و یاساپارێزی.

لێره‌دا به‌ پێویستی ده‌زانم پاساوه‌کانی ئەم هه‌نگاوه‌م بۆ به‌پێزان و سه‌رجه‌م ئەندامانی پەرله‌مان و پای گشتیش بخه‌مه‌ روو، که ئەمه‌ کورته‌که‌یه‌تی:

١- ئێمه له رابردوودا و له کاتی کارابوونی پەرله‌ماندا، ژماره‌یه‌ک یاسا و بریاری گرنگمان ده‌رچواند، که بۆ ژبانی سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی و گوزهران و ناینده‌ی خه‌لک و ولاته‌که‌شمان گرنگ و پرپایه‌خ بوون. به‌لام به‌ داخه‌وه، له‌ هامان کاتدا ئەوه‌ی له‌ فیه‌قی ده‌ستوورییدا به‌ ئەرکی ئەم دامه‌زراوه‌یه دانراوه و هاوشان و ویلايه‌تی هه‌یه به‌سه‌ر ده‌سه‌لاته‌کانی دیکه‌دا و پالپشت به‌ پرهنسیپی (سلگه‌ یوقف سلگه‌)، که ده‌توانیت لادانی ده‌سه‌لاتی جیه‌جیکردن نه‌هێلێت، ئەم ئەرکه‌ جیه‌جی نه‌کراوه و ئیراده‌یه‌کی به‌هێز هه‌یه له‌ لایه‌ن پارتی ده‌سه‌لاته‌کارانه‌وه، بۆ ئەوه‌ی پەرله‌مانێکی ده‌سته‌مۆمان هه‌بێت، نه‌ک ده‌ستکراوه و ئازاد.

٢- وه‌ک له ماده‌ی (١٢٠) ی ده‌ستووری کۆماری عێراقی فیدراڵدا هاتووه، هه‌ریمی کوردستان مافی خۆیه‌تی خاوه‌نی ده‌ستووری خۆی بێت، ئێمه له‌ و پوه‌وه هه‌ولێ زۆرمان دا، به‌لام له‌مپه‌رمان بۆ دروست کرا، ئەمه‌ دواي ئەوه‌ی (٢٦) ساله ئەم هه‌ریمه‌ ئومیدی گه‌وره‌ی بۆ به‌ده‌وله‌ت‌بوون و بوون به‌ خاوه‌نی ئەم به‌لگه‌نامه‌ یاساییه‌ گرنگه

ههیه، که تیایدا به تهواوهتی دهسهلاتهکان له یهکتر جیا دهبوونهوه و دادگایهکی دهستوریی دادهمهزینرا و شکوی زیاتر بۆ دامهزراوهکان دروست دهکرا.

۳- ههولی زۆرمان دا لهپیناوا باشکردنی بارودۆخی ئابوریی و دارایی هاوولاتیان و بههیزکردنی ژیرخانی ئابوریی ههریمی کوردستان و دروستکردنی شهفافیته و بهرهنگاریبوونهوهی گهندهلی و بهریاکردنی دادگهریی له داهات و خهرجیهکاندا، که ههموو ئەمانهش له چوارچێوهی یاسای (سندوقی کوردستان بۆ داهاته نهوتی و گازییهکان) خۆیان دهبینیهوه، بهلام نه سندوقهکه دروستکرا و نه ژیرخان و داهاتی ئابوریی بههیزیش بۆ ههریم دروست کرا، بهلکو له دهرهوهی یاسا کارپیکراوهکان سیستمی پاشهکهوتی مووچه سهپینرا و مووچهی هاوولاتیان کرایه چارهک و ژیان و گوزهرانیان خرا نه مهترسییهوه، لهو نیوهندهشدا هیچ حسابیک بۆ پههلهمان و یاساکان نهکرا.

۴- کوردستان له میانهی چهسهپاندنی بنه ماکانی حوکمی دروست و دهولهتداریدا، پیویستی زۆری به (کۆمیسۆن و دهسته و دهزگا)ی جۆراوجۆر بوو، که توانیمان ژمارهیهکیان دابمهزینین، بهلام سههجه میان خالی کرانهوه له ئهکه نیشتمانیهکانیان، تهنانهت پرسیکی ههستیاری وهک (پهفراندۆم) که دهبوو له پههلهمانهوه به یاسا چوارچێوهکهی و تهواوی پرسه پهیوهندهیدارهکانی رێک بخزین، هیچ یهک لهوانهی بۆ نهکرا و پیگهی ئه دامهزراوهیهی بۆ له بهرچاوه نهگهرا و به سیاسهتیک نادروست ئاراسته کرا، که تهنها خوای گهوره خۆی دهزانیت ئایندهی ئه مه ههریمه بهرهو کۆی دهبات.

۵- ئیمه ویستمان پههلهمان پۆلی چاودێری راستهقینه ببینیت بهسهر کابینهی حکومهتهوه (له ماوهی که متر له دوو سالی ئه خولهی پههلهماندا به ئەندازهی تهواوی خولی سییهمی پههلهمان، که خولیکی چالاک بوون، پرسیار ئاراستهی وهزیرهکان کراوه، ئەمهش به مه بهستی چاودێری و به دواداچوونی کاروباری هاوولاتیان، ئەمه جگه له وه موو بانگهێشته و کۆبوونهوهی لیژنهکان له گهه وهزیرهکان له بالهخانهی پههلهمان و ئاماده بوونی سهروکایهتی حکومهت و چه ندين وهزیر له دانیشتنه ئاساییهکانی پههلهمان)، بهلام ئەوان نامۆ بوون بهم جۆره کار و پیکارانه و بهو چاودێریه کارایهی پههلهمان، بهوهوێه شهوه پههلهمان به زیاده وهسف کرا و ئەم پۆلهی به ناکاملی هیلدرايهوه. پارته دهسهلاتدارهکان نه یانهیت ئیمه پۆلی خۆمان ببینین و خۆشیان له کاری خۆیان بهردهوام بوون.

۶- پیویست بوو پههلهمان و ئەزمونی سیاسی ههریمی کوردستان بکریته نمونهی سهرکهوتوو و پیشکهوتوو سهردهمیانه بۆ ئازادییهکان و پیشهنگ بۆ کوردستانیانی پارچهکانی دیکه، بهلام ئەوه نهکرا. بۆ نمونه ئیمه بریاری (ناردنی هیزی پیشمه رگی کوردستان بۆ پشتیوانی کۆبانی) له بهرامبهر هیرشه درپدانهکانی ریکخراوی تیرۆریستی داعشمان پهسهند کرد، بهلام به داخهوه بۆ نیوخۆ و لهو پوهوه سهرکهوتوو نه بووین، ئیستاش پهیوهنديمان له گهه پارچهکانی دیکه کوردستان له هه موو کات لاوتره و وهکو پیویست نییه.

۷- ئەم خولهی پههلهمان پاشماوهیهکی خراپی له خولی پیشوویهوه بۆ بهجی ماوو، که دهبوو به ریکاری یاسایی چارهسهری بکهین، ئەویش پرسی سهروکایهتی ههریم بوو، ئەم پرسه پیویست بوو به بی شهخسه نهکردن و له چوارچێوهی یاسادا یهکلا بکریتهوه، ئەمه ویرای ئەوه موو ههوله سیاسییهی که له دهستهی سهروکایهتی پههلهمان به خهرجمان دا و سهردانی به پرسانی یهکهمی پارته سیاسییهکانمان کرد، بهلام له بری یهکلاکردنهوه و چارهسهری یاسایی دروست، پههلهمان پوهبه پوهی پهکخستن کرایهوه و ئەوه تا بۆ ماوهی نزیکه دوو ساله به



پیکاری ئەمەنی و سەربازیی، کارەکانی پەخراون و دامەزراوەکە بە ئەرکی خۆی هەلنەساوە. ئیستاش کە پەرلەمان ناوێشانى کارکردنەوێ بۆ بێناوەتەو، دانێشتنەکانى بەبێ سەرۆکایەتیی ئەنجام دەدرێن، ئەوێش چەندین خروقاتى یاسایی و پێشیلکردنى بڕگە و ماددەکانى پەپرەوى تێادایە و وێنەکەى بە ناکاملى هێشتۆتەو.

۸- راستییەك هەیه كە پێویستە ئاماژەى پێى بدرێت، ئەوێش ئەوێهە كە لە (۵) پۆستە سیادییەكەى پەرلەمان و حكومەت، كۆمەلى ئیسلامى كوردستان بەپێى بەركەوتەى هەلبژاردن یەكێك لەو پۆستانەى بەر دەكەوێت و منەتى هێچ لایەنێكیشى لەسەر نییه، بەلام وا دەردەكەوێت كە پێكەوتنى سیاسى لە دەروەى رێكارە یاساییەكان ئەم مافە زەوت دەكات و هەلە میژوووییەكان دووبارە دەكاتەو.

بەو هۆكارانەى سەرەو و لە سۆنگەى باوەرپى تەواوم بەوێ كە پێویستە ئامانج لە پۆست و پلە و پایە خزمەتکردن و بەجێهێشتنى كاریگەرى ئیجابى بێت لەسەر ژيان و گوزەرانی تاك بە تاكى خەلكى كوردستان، هەرەها لە سۆنگەى ئەوێ هەرگیز پەشیمان نیم لەوێ رابردوو لە كارەكانم وەكو سكرتێرى پەرلەمانى كوردستان و هەموویان جێگای شانازیین بۆ من، هەرەها لەگەڵ وەفادارییم بۆ ئەو سۆیندەى خواردووومە بە خودای مەزن و، ئەوێشى كە خەبات و بەشداریی ئاینده بۆ كاری پەرلەمانى و بەدامەزراوێبێکردنى، بە دروست دەزانم، بەلام لە ئیستادا ئاسۆیەكى پوون نابینم تاییەت بە پۆل و كاریگەرى پەرلەمان، هەر بۆیە دەستلەكار كێشانەوێ خۆم لە پۆستی سكرتێرو ئەندامیى پەرلەمان پێشكەش دەكەم.

لە كۆتاییشدا، ریز و حورمەتى خۆم دووپات دەكەمەو بۆ هەریەك لە بەرێزان سەرۆك و جێگرى سەرۆكى پەرلەمان و هەموو هاوپیئەكانم و خەلكى بەشەرەفى كوردستان، خۆى گەرە خەلك و خاكى كوردستان بپارێزێت.

**فەخرەدین قادر**

**سكرتێرى پەرلەمانى كوردستان**

## Appendix No. (9)

Press release for the presidency of parliament  
Parliament of the region hosts government representatives

### راگه یه نراوی سه رۆکایه تی په رله مانی کوردستان

سه رۆکایه تی په رله مانی کوردستان، دواي کۆبوونه وهی له گه ل سه رۆکی فراکسیۆنه کان و سه رۆکی لیژنه کان (کاروباری یاسایی، دارایی و کاروباری ئابووری و وه به رهینان، پیشه سازی و وزه و سه رچاوه سروشتییه کان، ده سپاکی، بازرگانی و پاراستنی مافه کان به کاربه ر)، سه باره ت به چۆنیه تی مامه له کردن له گه ل دۆسییه ی پاشه که وتی موچه و چاسه ره کردنی و ئاماده کاری بۆ دانیشتنی داها تووی په رله مان، راگه یه نراویکی بلاوکرده وه، که ئه مه ده قه که یه تی:

راگه یان دنیگ له سه رۆکایه تی په رله مانی کوردستان وه

رۆژی دووشه ممه ۲۰۱۷/۹/۱۸، کاتژمیڕ ۱۱ پيشنیه ورۆ، سه رۆکایه تی په رله مانی کوردستان و سه رۆکی فراکسیۆنه کان و سه رۆکی لیژنه کان ( کاروباری یاسایی، دارایی و ئابووری و وه به رهینان، پیشه سازی و وزه و سه رچاوه سروشتییه کان، ده سپاکی، بازرگانی و پاراستنی مافه کان به کاربه ر). کۆبوونه وه یه کی راویژکاری گرنه گ به رپۆه چو سه باره ت به چۆنیه تی مامه له کردن له گه ل دۆسییه ی پاشه که وتی موچه و چاسه ره کردنی و ئاماده کاری بۆ دانیشتنی داها تووی په رله مان.

گه یشتینه ئه م ئه نجامانه ی خواره وه:

۱ - بانگه یشتی نوینه رانی حکومه تی هه ریم که راسپێردراون بۆ بابه تی ( پیدچاونه وه به سیسته می موچه و پاشه که وت و ده سته به ری شه فافیه ت له داها تی نه وت و ئاماده کردنی کانیدانی ئه نجوومه نی سندوقی نه وت و گازییه کان، چاکسازییه کارگیڕی و داراییه کان و سیسته می بایۆمه تری) بۆ روونکردنه وه ی ئه و ریکارییه نی که حکومه تی هه ریم ئه نجامی داون په یوه ست به م بابه ته ی سه ره وه له کۆبوونه وه یه کی هاوشیۆه ی ئه مپۆ به ئاماده بوونی سه رۆکی فراکسیۆنه کان و سه رۆکی لیژنه ئامازه پیکراوه کان.

۲- دواي لیگه یشتنمان له گه ل حکومه ت برپاری کاتی دانیشتنی په رله مانی کوردستان بۆ ئه م مه به سته به زووترین کات دیاری ده کریت.

له گه ل ریزدا..


سه رۆکایه تی په رله مانی کوردستان - عیراق

## Appendix No. (10)

### Statement of the Presidency of the Parliament of Kurdistan

Kurdistan Parliament – Iraq

پەرلەمانی کوردستان – عێراق



**راگەیاندرایک له سەرۆکایەتی پەرلەمانی کوردستانهوه**

رۆژی چوارشەممە بەرواری ۲۰/۹/۲۰، لەسەر داوای پەرلەمانی کوردستان کۆبوونەوهیهکی هاوبەش له نێوان هەردوو سەرۆکایەتی پەرلەمانی کوردستان و حکومەتی هەرێم و فراکسیۆنەکانی پەرلەمان و لیژنە پهیوهندیدارەکان ئەنجامدرا، بە مەبەستی گفتوگۆکردن لەبارەی ( سیستەمی نوێی مووچە و هەلەوشاندنەوهی پاشەکەوت و دستەبەری شەفافیت له داھاتی نەوت و نامادەکردنی کاندیدانی ئەنجومەنی سندوقی داھاتە نەوت و گازیەکان، چاکسازیی کارگێری و داراییەکان و سیستەمی بایۆمەتری).

حکومەتی هەرێمی کوردستان بۆ هەریەک لەم بوارانە روونکردنەوه و هەنگاوێکی حکومەت و نامادەکارییەکانی بۆ دەریازبوون له گرتەکان خستەروو.

دوای گفتوگۆیەکی تێر و تەسەل لەلایەن لیژنە پهیوهندیدارەکان و سەرۆک فراکسیۆنەکان، گەشتینە ئەم ئەنجامانەی خوارەوه:

- 1- کۆبوونەوهیهک ئەنجام بدرێت له نێوان حکومەت و لیژنە پهیوهندیدارەکان بە مەبەستی زووتر گەڵاڵەکردنی سیستەمی نوێی مووچە که حکومەت بنەماکانی دارشتوو.
- 2- نامادەکاری بۆ دامەزراندنی سندوقی داھاتە نەوتیەکان و پێشکەشکردنی ناوی کاندیدەکان.
- 3- هەماهەنگی تەواو هەبێت له نێوان حکومەت و پەرلەمان بۆ ئەو پڕسانە یاسکران.
- 4- دوای تەواو کردنی ئەم رێکارانە پەرلەمانی کوردستان دانیشتنیکی تاپبەت ئەنجام ددات بۆ ئەم پڕسانە.

## Appendix No. (11)

### Statement of the Kurdistan Islamic Union bloc

#### به‌یانیانامه‌ی فراکسیۆنی یه‌گگرتوو له په‌رله‌مانی کوردستان

جه‌ماوه‌ری خۆشه‌ویستی کوردستان... دوا‌ی دووسال له‌په‌خستنی په‌رله‌مانی کوردستان، و‌اجاریکی تر‌هه‌وله‌کان بۆ به‌گه‌رخستنه‌وه‌ی په‌رله‌مان به‌ئاکام گه‌یشت، ئی‌مه له فراکسیۆنی یه‌گگرتوو پیمان وابوو که په‌خستنی په‌رله‌مان هه‌له‌یه‌کی گه‌وره و تاوانیکی گه‌وره بوو به‌رامبه‌ر خه‌لکی کوردستان و په‌رله‌مانتاران کوردستان، که دوو سال پ‌رۆسه‌ی یاسادانان و چاودیری په‌کی که‌وت، ئی‌مه ئه‌مرۆ له‌و سۆنگه‌وه به‌شداری کۆبونه‌وه‌ی په‌رله‌مان ده‌که‌ین که په‌رله‌مان مولکی گه‌له و مولکی هیچ لایه‌نیک‌ی سیاسی نیه، بۆیه له‌کاتی په‌خستنی‌دا به‌توندی ئیدانه‌مان کرد.

ئیمه لیره‌وه وله‌ناو په‌رله‌مانه‌وه خه‌بات بو خه‌لک و ماف و داواکاری خه‌لک ده‌که‌ین، بۆ ئه‌وان ده‌گه‌رپینه‌وه ناو هۆل و لیژنه‌کانی په‌رله‌مان به‌لین ده‌ده‌ین وه‌ک فراکسیۆنی یه‌گگرتوو کار بۆ باش‌ترکردنی بژێوی و سووککردنی ئه‌رکی سه‌رشانی هاو‌لاتیانی کوردستان و گیرانه‌وه‌ی مووچه و قوتیان بکه‌ین، هه‌ولی زۆرماندا که به‌گه‌رخستنه‌وه‌ی په‌رله‌مان به‌توافق و کۆده‌نگی نیشتمانی بێته‌دی و ئیستاش پیمان وایه‌ ته‌وافق و کۆده‌نگی نیشتمانی باش‌ترین بژارده‌یه بۆیه پ‌زیده‌گرین له وهاوکار وهاو‌پیشه‌کانمان که‌لیره نین ده‌بیت هه‌وله‌کانمان به‌رده‌وام بیت بۆ رازیکردنیان چونکه ئی‌مه ئه‌وانیش به‌براو دلسۆزی خۆمان و خه‌لک ده‌زانین، نابیت کۆبونه‌وه‌ی ئه‌مرۆ کۆتایی دونه‌یا بیت، ده‌بیت ده‌رفه‌ت بۆ لیکگه‌یشتن به‌کراوه‌یی به‌یڵینه‌وه.

جه‌ماوه‌ری کوردستان خه‌باتی داها‌توی راسته‌قینه‌ی ئی‌مه له‌سه‌ر قوتی ئی‌وه و که‌رامه‌تی ئی‌وه و رونی وشه‌فایه‌تی داها‌ت و سه‌روه‌ت و سامانی کوردستان ده‌بیت، به‌لێنتان ده‌ده‌ینی به‌رگری کاری سه‌رسه‌ختی ماف و خواست و داواکاریه‌کانتان ده‌بین، دلنیا‌تان ده‌که‌ینه‌وه په‌رله‌مانتاران فراکسیۆنی یه‌گگرتوو جگه له‌په‌رله‌مانی کارا و خاوه‌ن بریار به‌چیدی رازی نابیت، وه‌له‌و‌یستی راشکاوانه و جدیدمان ده‌بیت کاتی خواستی ئی‌وه نه‌یه‌ته‌دی و کۆسپ وله‌مپه‌ری بۆدروست بک‌ریت، په‌رله‌مان مه‌یدانی خه‌باتی مه‌ده‌نی و به‌رجه‌سته‌کردنی ئیراده‌ی گه‌له ئی‌مه له‌ئی‌وه‌ین و به‌ده‌نگی ئی‌وه ها‌توین، پشت به‌خوا ئه‌و متمانه نا دۆرپ‌نین.

لیره‌وه رایده‌گه‌یه‌نین که له‌گه‌ل زۆرینه‌ی حزب و لایه‌نه سه‌ره‌که‌یه‌کانی کوردستانی باشوور و فراکسیۆنه‌کانی په‌رله‌مانی کوردستان پیکه‌اتووین و بریارمان داوه که نه‌خشه‌ ریگه‌ی داها‌توو‌مان خه‌باتی بێ و چان بیت له‌پیناوی ئه‌م ره‌هه‌نده‌ حوکمرانی و ژیارینه‌دا:

یه‌که‌م: کاراکردنه‌وه و ئاسایی کردنه‌وه‌ی په‌رله‌مانی کوردستان به‌ ده‌سه‌لاتی راسته‌قینه‌یه‌وه.

دووه‌م: پ‌شتیوانی له‌ ریفرا‌ندۆمی گه‌لی کوردستان به‌ ناوچه کوردستانیه‌کانی ده‌ره‌وه‌ی هه‌ریمی کوردستانه‌وه به‌ره‌و سه‌ربه‌خۆیی و زه‌مینه‌سازی یاسایی و سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی بۆ سه‌رکه‌وتنی پ‌رۆسه‌که له‌ پ‌رووی یاسایی په‌رله‌مانی کوردستان چاودیری پ‌رۆسه‌که بکات و دلی هاو‌لاتیان خۆش بک‌ریت به‌ باش‌ترکردنی موچه‌و دروستکردنی کۆده‌نگی نیشتمانی.

سێیه‌م: کوتایی هینان به‌ پاشه‌که‌وتکردنی مووچه‌ی فه‌رمانبه‌ران و جیگ‌رکردنی سبستمیکی هاوسه‌نگ بۆ موچه.

چوارەم: دامەزراندنی سندوقی کوردستان بوداھاتە نەوتی و گازبەکان کە ئەرکی ووردبینی و کۆنترۆل و ئاراستەکردنی داھاتی نەوت وگازی ھەریم بەرەو بوژانەوہی ئابووری وشەفافیەت ولیپرسینەوہ بگریتە ئەستو.

پینجەم: بریاردان لەسەر سەربەخۆیی تەواوی دەسلاتی دادەوہری .

شەشەم: جیبەجیکردنی بەرنامە ی بەرەنگاربوونەوہی ھەژاری و بیکاری.

ھەوتەم: کاراکردنی دەسلاتی نەزاهە و بەرنامە ی بەرەنگاربوونەوہی گەندەلی .

ھەشتەم: ھەمواری یاسای ھەلبژاردن و پاراستنی مافی ناوچە کوردستانبەکانی دەرەوہی ھەریمی کوردستان بۆ ھەلبژاردنی نوینەرانیان لە پەرلەمانی کوردستان.

نۆیەم: لیژنە ی ئامادەکردنی دستوری کوردستان متمانە ی پێ بێخشریتەوہ بۆ ئامادەکردنی دستوری کوردستان.

دە یەم: ھەموارکردنی یاسای سە روکایەتی ھەریم ژمارە (۱) ی سالی ۲۰۰۵.

سەبارەت بە و ریکارو بریارانە ی لە پۆزانی پابردوو کە لە بەغدا گیرانە بەرە بەرامبەر بە کوردستان بە نەفەسی سیاسی ئاراستە کران بۆیە ئیمە داواکارین کە دەرگای دایەلوگ و گفتوگۆ لە نیوان دەسلاتەکانی ھەریمی کوردستان و بەغدا و کۆمەلگای نیو دەولەتی کراوەبیت بۆ لە یەکگەیشتن و چارەسەر و، داواکارین ھەموو لایەک بەرپرسیارانە مامەلە بکەن .

لە کوتاییدا رایدەگە یەنین کە گشت ئەو رەھەندە ستراتێجانە ی سەرەوہ ھیچ بەرژەوہندیەکی تایبەتی حیزبی بۆ یەکگرتووی ئیسلامی کوردستان تیدا نییە جگە لە رەزامەندی خوا و بە جیھانی ئەرکی نیشتمانی.

### فراکسیۆنی یەکگرتوو

### لە پەرلەمانی کوردستان

۱۵ ئەیلوولی ۲۰۱۷

## Appendix No. (12)

### Statement of the mass of the Islamic Movement

#### راگه به نراوی فراکسیون بزو تنه وهی ئیسلامی

به ناوی خوی به خشنده ی میهره بان

جه ماوه ری کوردستان، دلسۆزانی گهل و نیشتمان

ئیمه هه رله سه ره تاوه بۆکۆتایی هینان به سه رجهم کیشه و قهیرانه کانی کوردستان له گهل ئه وه بووین به کۆدهنگی نیشتمانی په رله مان کاراو ئاسایی بکریته وه و له و باره وه پرس و پراویژ به هه موو فراکسیونه کان بکریته و بهرنامه ی کاربه شیوه ی یاسایی و پیکاری خۆی دابندریت، به لام به داخه وه له و باره وه هیچ پرس و پراویژیکمان پی نه کراوه و بهرنامه ی کارکه ته نها له لایه ن دوو فراکسیونه وه دانراوه له میدیاکانه وه بینیومه نه .

به رای فراکسیون بزو تنه وه ی ئیسلامی که هه رله سه ره تاوه داکۆکی لی کردوو و پڕۆژه بریاریشی بۆئاماده کردوو و ئیستاش ته ئکید ی لی ئه که یه وه پیمان وایه بۆگه رانه وه ی متمانه وئاشتبوونه وه ی فه رمانبه ران و هاو نیشتمانی کوردستان پیویست بوو یه که م خالی بهرنامه ی کاری ئه مپۆی په رله مان هه لوه شانده وه ی بریاری ٦٤ ی پاشه که وتی ئه نجومه نی وه زیران بیت که له ده ره وه ی په رله مان و به نایاسایی سه پیندراوه به سه ره فه رمانبه ران و خه لکی به شمه ی نه تی کوردستاندا که به داخه وه له دورو نزیک له بهرنامه ی کارئاماژه ی پی نه کراوه، وه هیچ گره نه تی وزه مانه تیکیش نییه له داها توو دا بخریته بهرنامه وه کاری جدی له سه ربکریته و هاو لاتیانی کوردستان له سیاسه تی سک هه لگوشین و برسی کردن رزگار بکریته .

بۆبا به تی سه ره خۆیی کوردستان رای بزو تنه وه ی ئیسلامی و فراکسیونه که ی وه کو رۆژی پون دیارو ئاشکرایه و دوره هه رته جیندایه کی حزبی و ناوچه یی پشتیوانی ئه که یین و له و پیناوه دا قوربانیمان داوه وله ئیستاشدا ئاماده ی قوربانی دانین به لام به دلنیایی سه رکه وتنی ئه م پرسه گرنکه پیویستی به کۆدهنگی نیشتمانی هه یه، هه روه کو چۆن نه رمی نوواندن بۆمه کگۆرک و باوه ربوون به به لینه کانی زینده به چال کردنی سه ره خۆیی به هه مان شیوه سیاسه تی قرتاندن و پهراویژخستن هه له ی کوشنده ن و له بهرژه وهندی پڕۆژه ی سه ره خۆیی کوردستان نییه .

## Appendix No. (13)

### Political and legal reading of the endeavors behind the parliamentary session

#### خویندنه و هیهکی یاسایی و سیاسی بۆ ههولنهکانی پشت دانیشتنی په رله مان

له ئه نجامی ئه و کیشه و گرفته که له که بووانه ی هه بوون له هه ریمدا، ئه قلیه تی سیاسی بالا دست له هه ریمی کوردستان که نه یه توانی چاره سه ریان بکات و ده رچه یه کیان بۆ بدۆزیته وه، بۆ خۆده ربارکردن هانایان بۆ داخستنی په رله مان برد و ئه وه بوو له ۲۰۱۵/۱۰/۱۲ دا ریگریان له سه رۆکی په رله مان کرد و په رله مانیان له کار خست. دوای سالیکی و یانزه مانگ له کلۆم کردنی ده رگه ی هۆلی کۆبوونه وه کانی، رۆژی ۲۰۱۵/۹/۱۵ په رله مان یه که م کۆبوونه وه ی ناسایی خۆی ئه نجامدا، که به داخه وه کۆبوونه وه که پر بوو له که موکۆری و پێشیلای په یه وه ی ناوخۆ که دواتر باسی ده که یین.

#### یه که م: پرسى راپرسى و په رله مان:

سه ربه خۆی مافی ره وای هه ر نه ته وه یه که و کوردیش هه یچی له و سه دان نه ته وه یه ی سه ر رووی زه مین که متر نیه که خاوه نی ده ولته تی سه ربه خۆی خۆیانن، بۆ ئه م به سه شته ش قوربانى زۆری داوه، یه کیک له شێواز و ریگه کانی گه یشتن به م ئامانجه ش راپرسییه، که کۆده نگیی نه ته وه یه کگرتوه کانی له سه ره و به دیموکراسی ترین ریگه ی دیاریکردنی چاره ی خۆنوسین داده نریت، ئه مه جگه له چه ندين په یماننامه و ریگه وتننامه ی نیۆده ولته تی که به مافی میله تانی ده زانن له دیاریکردنی چاره نوسی خۆیاندا. به لام ئه م پرسه گرنگه ش له هه ریمی کوردستان بوو به مایه ی ململانی نه که کۆکردنه وه ی بیروا جیاوازه کانی نه ته وه یه کی په رشوبلاو.

له رۆژی (۲۰۱۷/۶/۷) مه سعود بارزانی به ناوی سه رۆکی هه ریمه وه کۆبوونه وه یه کی به حزه کوردستانیه کان کرد (که ته نها بزوتنه وه ی گۆران و کۆمه لای ئیسلامی ئاماده ی نه بوون)، تیایدا بریار درا راپرسی ئه نجام بدریت. هه ره ها مه رسومیکی ئاراسته ی کۆمسیۆنی بالای سه ربه خۆی هه لبژاردن و راپرسی کرد به مه به سستی ئه نجامدانی راپرسیه که له هه ریمی کوردستان و ناوچه کوردستانیه کانی ده ره وه ی هه ریم و رۆژی (۲۰۱۷/۹/۲۵) ی ده ستنیشان کردبوو، له (۲۰۱۷/۸/۱۴) کۆمسیۆن وه لامی مه رسومه که ی دایه وه به وه ی که ئاماده ن ئه نجامی بدن. کۆمسیۆن بۆ ئه م مه به سته په یه وه کانی پرۆسه که ی ده رکرد و چه ند بنکه یه کی به مه به سستی نوێکردنه وه ی تۆماری ده نگه ده ران بۆ ماوه ی هه فته یه ک کرده وه و که وته ئاماده کاری (هه رچه نده له زۆریه ی به رپۆه چوونی ریکاره کاندایه وه ی نه بوونی کاته وه پێشیلکاری یاسایی کراوه)، به پیتی ریکاره کان له رۆژی (۲۰۱۷/۹/۵) بانگه شه ی راپرسی ده سستی پێ کرد. تا ئه و کاته که بریاره ئه م پرۆسه گرنگ و چاره نوسسازه ئه نجام بدریت نه یاساو بریاریکی په رله مان هه بوو و نه له رووی یاساییه وه شه رعه تیکی به به رپۆه چوونی پرۆسه که دراو نه په رله مانیش هه یچ کۆبوونه وه یه کی کرد. ئه نجام بۆ ئه وه ی شه رعه تیکی به پرۆسه که بدن، ئه و حزبانه ی له ئه نجومه نی بالای راپرسیدا بوون (به تابه تی پارتی و یه کیتی) که وتنه هه ولای چر و پر بۆ ئه نجامدانی کۆبوونه وه ی په رله مان، تا شه رعه تیکی به پرۆسه که بدن، ئه مه له کاته یکه که به رپێز بارزانی ئه و مه رسوم و بریارانه ی ده ری ده کرد و کاری پێ ده کراو هه موو لایه نه به شداربووه کانی پێیان وابوو



ياساييه . دواى ئەم هه موو هه ولانه له رۆژى (٢٠١٧/٩/١٥) په رله مان كۆبوويه وه و راسپارد هه يه كى (٥) خالى سبهاره ت به راپرسى په سهند كرد، له خالى يه كه ميدها هاتوه: " په رله مانى كوردستان كۆمسيۆنى بالاي سهر به خۆى هه لېژاردن و راپرسى راده سپېرېت كه پۆژى دووشه ممه ريكه وتى (٢٠١٧/٠٩/٢٥) له هه ريمى كوردستان و سهرجه م ناوچه كوردستان يه كانى دهر وهى ئيداره ي هه ريم، راپرسى بۆ پرسى سهر به خۆى كوردستان ئه نجام بدات ". ئەمه وهك ئەوهى كۆمسيۆن تا ئيستا هيجى نه كرد بئيت و چاوه پي ئه وه بئيت په رله مان بپيارى بۆ ده بكات تا ده سبه كار بئيت!

هه روه ها له خالى دووه ميدها هاتوه: " په رله مانى كوردستان سهرجه م ئه و ريكارانه په سهند دهكات كه كۆمسيۆنى بالاي سهر به خۆى هه لېژاردن و راپرسى و گشت لايه نه په يوه نديداره كان گرتوويانه ته بهر بۆ سهرخستنى پرۆسه ي ريفراندۆم ". ئەمه شيان كاتيكه په رله مان په سهندى دهكات كه كۆمسيۆن و لايه نه په يوه نديداره كان ده ميكه ريكاره كانيان گرتۆته بهر، كه چى په رله مان تازه په سهندى دهكات! خودى ئه و كۆبوونه وه نائاسايى و ناياساييه ي په رله مان كردى ئەوه ده سه لمينى كه هه موو هه نگاوه كانى نرابوون ناياسايى بوون، هه ر بۆيه به په له پرۆزى كۆبوونه وه كه ي په رله مان يان ئه نجامدا بۆ ئەوهى بهرگيكي ياسايى له بهر ئه م بپياره ناياساييه بكهن. جگه له وهى كۆبوونه وه كه سه لمينهرى ئەوه بوو، هه نگاوى دووه ميش ئەوه يه ئه گه ر بيانه ويئت راپرسى دواخه ن له ريگه ي په رله مان وه بپيارى لى بدن.

#### دووه م: پرۆسه ي هه لېژاردن و په رله مان:

له رووى ياساييه وه رۆژى (٢٠١٧/١١/٦) ته مهنى خولى چواره مى په رله مانى كوردستان كۆتايى ديئ، بۆيه پيويست بوو به پيى ياسا رۆژى (٢٠١٧/٩/٦) واته دوو مانگ بهر له ته واو بوونى هه لېژاردن ئه نجام بدرئته وه، به لام ئەوه بوو هه ريه ك له بهر يزان مه سعود بارزانى به ناوى سه رۆكايه تى هه ريم و (د. يوسف محمد) سه رۆكى په رله مان له دوو نوسراوى جيدا داوايان له كۆمسيۆن كرد رۆژى هه لېژاردن ده ستنيشان بكرئت. ئەوه بوو دواتر هه ر به ريز بارزانى له (٢٠١٧/٧/١٩) به نوسراويك بۆ كۆمسيۆن رۆژى (٢٠١٧/١١/١) ده ستنيشان كرد و كۆمسيۆن يئيش له رۆژى (٢٠١٧/٨/١٤) وه لامى دايه وه و ناماده يى دهر بپرى كه هه لېژاردنه كه ئه نجام بدن. سه ربارى تيبينى ياسايى و هونه رى و كارگيرى له سه ر كۆمسيۆن و نه بوونى كاتى پيويست، بپياره كه له شوينى خويدا بوو، بۆيه ده بوايه حربه سياسيه كان له برى ئەوه ي به م جوړه كۆبوونه وه كانى په رله مان ده ست پي بكه نه وه، كاربان بۆ هه لېژاردن بكردايه كه ئيستا (٤٥) رۆژى ماوه . به پيى ياسا ده بوايه ئيستا هه موو ناماده كار يه كان بۆ هه لېژاردنى خولى پينجه مى په رله مان ته واو بوونايه و دوواى دوو هه فته ي تر بانگه شه ي هه لېژاردن ده ستى پي بكردايه، به لام هه موو ناماژه كان پيمان ده لين كاتيك په رله مان يكي نوپى ديموكراسى له (٤٥) رۆژدا هه لېژاردنى، له كاتيكدا په رله مان يك ته مهنى ته نها يه ك مانگ ماوه به ده ست گرفته ياسايى و سياسيه كانيه وه ده نالئينى، كه چى ئه و په رله مانه ي ته مهنى يه ك مانگ ماوه (كاراي ده كه نه وه)، ئەوه سه لمينهرى ئەوه يه كه نايانه ويئ په رله مان يكي نوپى كاراي بى كيشه ي ياسايى و سياسى بيته ئاراهه، به لكو ده يانه ويئ ته مهنى ئەم په رله مانه ي ئيستا دريژ بكه نه وه به هه موو كه موكورپيه كانيه وه.

#### سپيه م: پرسى سه رۆكايه تى هه ريم و په رله مان:

وهك ئەوهى له خالى پيشوو دهر كه وت مه به ست دريژ كردنه وهى ته مهنى په رله مانه، بۆيه هاوزه مان له پال دريژ كردنه وهى ته مهنى په رله ماندا ته مهنى سه رۆكى هه ريميش دريژ ده كرئته وه، چونكه به پيى بپيارى ئه نجومه نى

شورا "مهسعود بارزانی به ته وای دهسه لاته کانی وهک سه روکی هه ریمی کوردستان تا نهجامدانی هه لێژاردنی داهاتوو له پۆسته کهیدا ده مینیتیه وه"، که واته که نایانه وئ هه لێژاردن بکه ن ئۆتوماتیکی ته مه نی سه روکی هه ریم له پۆسته کهیدا بهردهوام ده بی، نازانری هه لێژاردنی داهاتوش که ی ده بی. ئه مه ش به رای ئیمه خو دزینه وه یه له کیشه ی سه ره کی و گه رانه وه یه بو چوارگۆشه ی یه که م. چونکه به ریز بارزانی له (۲۰۰۹/۷/۲۵) هه لێژاردراوه، به لام بهر له ته وای بوونی له (۲۰۱۳/۶/۳۰) دا له لایه ن په رله مانه وه به پپی یاسای ژماره (۱۹) ی سالی ۲۰۱۳ ماوه ی دوو سال ته مه نی درێژ کرایه وه تا (۲۰۱۵/۸/۱۹)، که به پپی یاساکه جاریکی تر یاری درێژکردنه وه ی نه بوو. به لام دیسانه وه له ئابی ۲۰۱۵ دا به بریاریکی نه جمه نی شورا (که فه رمانگه یه که سه ر به وه زاره تی داده له حکومه تی هه ریم) له سه رووی په رله مانه وه لی روانراو دوو سالی تری بو درێژ کرایه وه، ئیستاش که پیویسته هه لێژاردن بو سه روکی هه ریم نه جام بدریت که چی ئاماژه کان پیمان ده لین نه مجاره له ژیر په رده ی درێژکردنه وه ی ته مه نی په رله مان بو خولیکی تریش و بو جاری سییه م ماوه ی ویلایه ته که ی درێژ ده کریتیه وه. که واته نه گه ر له رابردوودا په رله مان و نه جمه نی شورا ته مه نی سه روکی هه ریمیان درێژکردبیتیه وه، نه مجاره له ژیر په رده ی ته مه نی په رله ماندا درێژ ده کریتیه وه. ئه مه ش خو دزینه وه یه له چاره سه ربی بنه په تی کیشه که که ده بی یاسای سه روکیه تی هه ریم چاره سه ر بکریت. که واته خودی درێژکردنه وه ی په رله مان بو درێژکردنه وه ی ویلایه تی سه روکی هه ریمه.

### چوارهم: کاراگردنه وه ی په رله مان:

کاراگردنه وه ی په رله مان ته نها به گه رانه وه ی به ریز د. یوسف محمد وهک سه روک و نه جامدانه وه ی کۆبوونه وه کان نیه، به لکو په رله مان بو نه وه ی ئه رکی یاسایی و چاودیری خوی جیبه جی بکات و به فیعلی کارا بیته ده بی مه رجه عه قانونیه که ی که سه روکی هه ریمه چاره سه ر بکریت. به بی چاره سه ر کردنی نه م پرسه ش گری کویره کان ناکرینه وه وه قه برانه کان بهردهوام ده بن و هه رچی هه نگاو یکیش بنریت جگه له گه رانه وه بو خالی سفر هیچی تر ناگه یه نی.

### پینجه م: یه که م کۆبوونه وه ی دوا ی نه کار خستن:

هه رچه نده روژی (۲۰۱۷/۹/۱۵) یه که م دانیشتنی په رله مان نه جامدراپه وه، به لام کۆمه لیک پشیشیلکاری تیا دا بوو، هه ر له شیوازی داوا کردنی کۆبوونه وه که وه که ده بواپه نه وه په رله مانتارانه ی واژوی داواکه یان بو کۆبوونه وه که کردبوو یاداشته که یان ئاراسته ی سه روکی په رله مان بکراپه که چی پشیکه شی جیگری سه روکیان کرد، تا ده گات به شیوازی به رپوه چوونی کۆبوونه وه که و گفتوگۆی نیو هۆل و په سه نکردنی راسپارده که، کۆمه لیک ماده و برگی په یه وه ی ناوخۆ پشیشلکران.

له هه مان کاتدا هه رچه نده سه روک و سکرتری په رله مان ئیواره ی (۲۰۱۷/۹/۱۵) له دووای ته وای بوونی کۆبوونه وه که له به یانیکدا ناره زاییان ده ربیری و پشیشیلکارییه یاساییه کان کۆبوونه وه که یان وه که هه لۆیستیک خسته روو، به لام درهنگ بوو، چونکه (۴۸) کاتژمیر بهر له کۆبوونه وه که جیگری سه روکی په رله مان روژی ۲۰۱۷/۹/۱۳ بانگه یشتی نه دامانی کرد بو دانیشتنی نا ئاسایی کرد و بو کۆبوونه وه، هه ر له و کاتدا که هه ریه که له (بزوتنه وه ی گۆران و کۆمه لی ئیسلامی) سه رقالی چۆنیه تی به شداریکردن بوون له کۆبوونه وه که و له گه ل پارتی و یه کیتی له دانوستاندندا بوون، ده بواپه هه ر نه و کاته سه روک و سکرتری په رله مان به پپی نه و ده سه لاته ی هه یانبوو بریاری بانگه شه که ی جیگری سه روکی په رله مانیان رهت بکراپه ته وه و داویان له نه دامان بکراپه که کۆبوونه وه که نایاساییه

چونکه یاداشته که پیشکش به وان نه کراوه بۆیه به شداری ئه و کۆبوونه وه یه نه که ن. هه ر لانی که م به فه رمی نوسراوه که ی جیگری سه رۆکی په رله مانیا ن رته بکر دایه ته وه، نه ک دوا ی ته واو بوونی، ئه مه ش که موکوپری و که مته رخمی ئه وان ده رده خات له هه مبه ر به رپۆه چوونی پرۆسه که دا.

بۆیه کۆبوونه وه ی په رله مان کاتیگ گرنگ ده بوو که بیتوانیا یه کۆده نگیه کی نیشتمانی له نیوان هیز و لایه نه سیاسیه کاندایه دروستبکات، به لام هه م شینوازی کۆبوونه وه که وه هه م کات و بابه تی کۆبوونه وه که وه هه م ئه و ریکارانیه ی له ئه نجامدانیدا گیرانه به ر نه یانتوانی ئامانجه که بپیکن. ئه مه له کاتیگدا قسه له سه ر ئه وه ده کرا که په رله مان مه رجه بیت بۆ بریاردان له ئه نجامدانی راپرسی و دروستکردنی کۆده نگی هه ری می کوردستان.

### شه شه م: هه نوێستی شاراوه ی لایه نه سیاسیه کان

له ژیر په رده ی کارکردنه وه ی په رله ماندا هه موو حزبه سیاسیه کان مه رج و خالی جیا جیا یان هه یه، به لام هه موو ئه و خالانه ی داوا ی ده که ن به یاسا هه ن و گرفت ی هه ری م ئه وه یه یاسا جیبه جی ناکری و ره وشه که به نایاسای به رپۆه ده چی ت، بۆیه ناکری حزبه کان خۆیا ن و خه لک به پاککیج و خاله وه سه رقالم بکه ن، بۆ نمونه: له پرس ی سه رۆکایه تی دا یاسای ژماره (۱) ی سالی ۲۰۰۵ هه یه، له پرس ی هه لبژاردندا یاسای ژماره (۱) ی سالی ۱۹۹۲ هه یه، له پرس ی نه وتدا یاسا کانی ژماره (۲۲) ی سالی ۲۰۰۷ ی نه وت و گاز و یاسای ژماره (۲) ی سالی ۲۰۱۵ ی سن دوقی کوردستان بۆ داها ته نه وتی و گازی به کان هه یه، له پرس ی موچه دا یاسای موچه هه یه، هه ر بۆیه پیویست ناکات حزبه کان پاککیج و خال پیشکش بکه ن و بۆ خۆلکردنه چاوی خه لک به کاریان به یینن. باشترین بژارده بۆ نیه ت پاک ی و راستگۆیا ن جیبه جی کردنی یاسایه.

ئه گه ر حزبه سیاسیه کان کیشه کانیان به یاسا پی چاره سه ر ناب ی و بارزانیان پی له پۆستی سه رۆکایه تی لانا بری (هه ره ک له راگه یاندنه کانیان داوا ی ده که ن)، و خوازیاری ریکه وتنی سیاسین، باشتر وایه راستی نیه تی خۆیا ن بۆ رای گشتی ده ربخه ن که توانای چاره سه ر کردنیان نیه، نه ک یاری به کانیان له چوارچۆیه یه کی تری رتوشکراودا به خه لک به فرۆشنه وه.

### حه وته م: ئه نجامه کان:

۱- له ئه نجامدانی کۆبوونه وه ی په رله مان ی کوردستاندا رۆژی (۲۰۱۷/۹/۱۵) کۆمه لیک پیشیلکاری پی به یه وه کرا. ۲- مه به ستی هیزه سیاسیه کان له کارکردنه وه ی په رله مان له وکاته دا درپژ کردنه وه ی ته مه نی په رله مان و ئه نجام نه دانی هه لبژاردنه.

۳- مه به ست له کارکردنه وه ی په رله مان و درپژه دانه به ویلایه تی به ریژ بارزانی وه ک سه رۆکی هه ری م. ۴- مه به ست له کۆبوونه وه ی په رله مان دۆزینه وه ی ده رچه یه که بۆ ئه و قهیرانه ی که له ئه نجامی گشتپرسیه وه ها تۆته کایه وه.

۵- په یامی هیچ کام له حزبه سیاسیه کان له گه ل کرداره کانیاندا ویک نایه ته وه.

### هه شته م: راسپارد ه کان

۱- پیویسته هه لبژاردن له کات و ساتی خۆیدا ئه نجام بدرپت که ته نها یه ک مانگ و نیوی ماوه و بۆ رای خه لک بگه رینه وه و په رله مانیک ی نوی هه لبژیرن و حکومه تیک ی تازه پیک به یینن.

١- ئەگەر کیشەکان ئەوەندە قوڵن و هیز و لایەنە سیاسیهکان ناتوانن به یاسا چاره سەری بکەن و لەمپەرەکان زۆرن، پێویستە هەموو لایەنەکان رێککەوتنیکی سیاسی بکەن بۆ تێپەراندنی دۆخەکە و وەک ماوەیەکی ئینتیقالی و لەسەر وادەى هەلبژاردن رێک بکەون.

**ئینستیتیوتی پەى بۆ پەرورده و گەشه پیدان**

٢٠١٧/٩/١٦

تیبینی: ئەمە کورتەى راپۆرتیکە سەبارەت بە هەمان مەبەست ئامادەکراوه لە چوارچێوهى پرۆژەى (چاودیریى پەرلەمانى کوردستان) که رێکخراوه که مان بە هاوبەشى لەگەل رێکخراوى (NED) ی ئەمەریکه ئه نجامی دەدات، که بەم زوانه بلاوی دەکەینهوه.

## Appendix No. (14)

### Statement of the pay institute on the call for a parliamentary session

#### Kurdistan Parliament... meeting for the meeting

#### پەرلەمانی کوردستان... کۆبوونەوه له پیناوی کۆبوونەوهدا

رۆژی ۲۱/۹/۲۰۱۷ له بانگهێشتنامهیه کدا که ئیمزای بهرپێژ جیگری سهروکی پەرلەمانی کوردستانی به سه ره وه یه و ئاراسته ی ئه ندامانی پەرله مان کراوه، به مه به سته ی ئه نجامدانی دانیشته ی ژماره (۱) ی ئاسایی خولی پاییزه له کاتژمیر (۱۱) ی سه ره له به یانی رۆژی شه مه ۲۳/۹/۲۰۱۷ له پەرله مان ئاماده بن. له به رنامه ی کاره که شدا که ئیمزای هه ریه ک له جیگری سه روکی پەرله مان (جه عفر ئیمینکی) و سکرته یری پەرله مان (بیگه رد دلشاد) ی به سه ره وه یه بۆ ئه ندامان نێردراوه، له وه ی پەرله مان کوردستان ته نها کۆبوونه وه له پیناوی کۆبوونه وه دا ده کات، چه ند پێشیلکاریه کی یاسایی له به رنامه ی کاره که دا به دی ده کریت:

۱- پرۆژه یاسای راگرته ی کارکردن به یاسای به کریدانی خانوبه ره، له به ر ئه وه ی به هۆی په کخته ی پەرله مانه وه له کاتی خۆیدا کاری له سه ر نه کراوه (۲۰۱۶/۷/۱۵) وه که وتۆته بواری جیبه جیکردنه وه، و له و کاته وه له دادگاکاندا کاری پێ ده کریت، بۆیه پێویسته به پێشکه شکردنی پرۆژه ی هه مواره نه ک راگرته.

۲- له پرۆژه یاسای کارکردن به یاسای تیرۆردا، ئه م یاسایه به هۆی په کخته ی پەرله مانه وه ده بوایه له (۲۰۱۶/۷/۱۶) دا درێژ بکریته وه، به لام نه کراوه و کاته وه حکومه ت مامه له له گه ل ئه م یاسایه ده کات، ئه م بابه ته په له نیه و ده کریت ههروه ک ئیستا مامه له ی پێ ده کریت به رده وام بێت و به شینه یی کاری له سه ر بکریت نه ک به م په له پروژیه.

۳- ئه گه ر هه ر خۆینده وه ی پرۆژه یاسا بێت، تا ئیستا (۱۵۵) پرۆژه له پەرله مان خۆینده وه یان بۆ کراوه ته نها (۱۸) دانه یان کراون به یاسا، ئه وانه ی تروه ک خۆیان ماونه ته وه و ده توانن ئه وانه بخه نه به رنامه ی کاره وه که زۆر گرنگترو په یوه ندیارتن به ژیان و گوزه رانی خه لکه وه، به لام دیاره له به ر ئه وه یه ئه و دوو پرۆژه یه که له رووی ناوه روکه وه هه ریه که یان ته نها دوو ماده ن و کاتی که میان پێویسته بۆ په سه ند کردن، مه به ست لێی ئه وه یه له و پێگه یه وه به بیده نگی شه رعیه ت به ویلایه تی بهرپێژ بارزانی بدن وه ک سه روکی هه ریم، چونکه ده رکردنی هه ر یاسایه ک مه رسومی سه روکایه تی پێویسته! ئه گه ر نا دووای دوو مانگی تر په رله مانیه کی نوێ هه لبژێردریت باشتر وایه به یاسایه کی نوێ و له پەرله مانیه کی نوێ ئه م یاسایانه په سه ند بکرین.

۴- ئاخۆ ده بێت ئه و دوو پرۆژه یاسایه ی خراونه ته به رنامه ی کاره وه له پرسیه کی نیشتمانی وه ک راپرسی گرنگتر بن؟ له کاتی کدا له کۆبوونه وه ی رۆژی (۲۰۱۷/۹/۱۵) دا سه باره ت به م پرسه پەرله مان نه یاساوه نه بریاری په سه ند نه کرد به لکو به چه ند راسپارده یه ک لێی ده رچوو، دیاره هۆکاره که ش نه بوونی مه رجه یی یاسایی بوو که سه روکی هه ریمه و ناتوانیت ئیمزای بکات، به لام ئه م سه روکایه تی تازیه ده ستیان بۆ بابه تیه کی زۆر هه ستیار بردوووه که

دهرکردنی یاسایه و مه به ستیش لئی جگه له شه رعیه تدان به ویلایه تی سه روکی هه ریم له ریگه ی مه رسومی ئیمزاکردنه وه ته فسیریکی تری نیه .

۵- سه باره ت به دهنگدان له سه ر ده ستله کار کیشانه وه ی ئه ندامانیش، که ناوی دوو په رله مانتار هاتوو، ته مه نی په رله مان که متر له یه ک مانگ و نیوی ماوه، ئیستا چی پیویست به دهنگدان له سه ر ده ستله کار کیشانه وه و دانانی که سانی تر ده کات؟ خو ته نها پرۆسه ی دهرکردنی فه رمانی ده ستله کار کیشانه وه و دانانی ئه ندامه نو ییه کان له شو یینان زیاد له مانگیکی پیویسته، پرسیار ئه وه یه بوچی ده بی ت چه ند که سی ک بو ته نها دوو هه فته پۆستی ئه ندامیتی په رله مان وه ریگرن و دواتر خانه نشینیش بکری ن؟ ئه م خاله ش سه لمینه ری نیه تی در یژکردنه وه ی په رله مانه که له به یانی روژی (۲۰۱۷/۹/۱۶) ی (ئینستیتیو تی په ی) دا ئاماژه مان پیدا بو، که در یژکردنه وه ی ته مه نی سه روکی هه ریمه له ژیر په رده ی در یژکردنه وه ی ته مه نی په رله ماندا.

۶- پرسیار ی ئه وه د یته کایه وه: ئاخو هه لو یستی هه رییه که له به ریزان سه روکی په رله مان (د. یوسف محمه د) و سکر تی ری په رله مان (فه خره دین قادر) چیه له هه مبه ر ئه و بانگه یشتکردن و کۆبوونه وه نایاساییه دا به ر له ئه نجامدانی کۆبوونه وه که؟

**ئینستیتیو تی په ی بو په روه رده وه گه شه پیدان**

۲۰۱۷/۹/۲۱

## Appendix No. (15)

### Statement of the Institute (PAY) on the regulation of blocking the salaries of employees of the region by Parliament

#### به یاسایی کردنی برینی موجهی خه لک له نه جیندای په رله ماندا

دووبه دوی دانیشتنی په رله مانای کوردستان له ۲۰۱۷/۹/۱۵، فراکسیۆنه کانی په رله مان به به یاننامه و لیدوان و کۆبوونه وه کانیان باسیکیان هیناوه ته کایه وه گوايه له ریگی په رله مانه وه ده یانه ویت موجهی فرمانبهرانی هه ریم چاک بکن و سیستمی پاشه که وت نه هیلن و حکومت بانگه یشتی په رله مان بکن و لپچینه وهی له گه لدا بکن، تا ئه و ئاسته ی متمانه شی لی و هریگر نه وه. که ئه مانه ئه رکی سه ره کیی په رله مانن و ئه نجامدانیان مایه ی دستخۆشین.

له م چوارچینه یه دا رۆژی ۲۰۱۷/۹/۱۸ له کۆبوونه وه یه کدا جیگری سه رۆکی په رله مان و سه رۆکی سه رجه م فراکسیۆنه کان و سه رۆکی چوار لیژنه ی (کاروباری یاسایی، دارایی و ئابوری و وه به ره ینان، ده ستپاکی، پشه سازی و ووزه و سه رچاوه سروشتیه کان) که تنها گۆران و کۆمه ل به شداریان نه کرد. له سه ر پاشه که وتی موجه کۆبوونه وه. کۆبوونه وه ی دووه میشل له رۆژی ۲۰۱۷/۹/۲۰ به ئاماده بوونی هه مان ستافی په رله مان له گه ل نوینه رانی حکومت به ریۆه چوو، له ئه نجامدا به یاننامه یه که به ناوی سه رۆکایه تی په رله مانه وه ده رکرا که چوار خالی له خۆ گرتبوو. لیژنه دا به پیۆستی ده زانین له سه ر ده ره نجامی کۆبوونه وه کان و ئه و به یاننامه ی که ده ریانکردووه، ئه م خالانه بخه ینه روو:

**یه که م:** له خالی یه که می به یاننامه که دا هاتووه: "کۆبوونه وه یه که ئه نجام بدری له نیوان حکومت و لیژنه په یوه ندیداره کان به مه به ستی زووتر گه لاله کردنی سیستمی نویی موجه که حکومت بنه ماکانی دارپشتووه". لیژنه دا ده رده که وی که په رله مان ئه م سیستمی برینی موجه یه به یاسایه که ریکده خات که بنه ماکانی موجه که حکومت دیاریی ده کات، ئه مه ش به یاسایی کردنی برینی موجه ی خه لکه نه که گێرانه وه ی پاشه که وتی موجه.

**دووه م:** بنه ماکانی موجه به یاسا ریکخراوه و حکومت به بریار بریویه تی، ئیستا په رله مان ئه گه ر ده یه وی به رگری له خه لک بکات پیۆسته له سه ر یاساشکیئی لپچینه وه له حکومت بکات، نه که هه ماهه نگی بۆ به یاسایی کردنی برینی موجه ی خه لک که له خالی دووه می به یاننامه که دا جه ختی لی کراوه ته وه.

**سییه م:** کابینه ی هه شته می حکومتی هه ریمی کوردستان له سه ره تاوه حکومتی یه کرپزی نیشتمانی بووه و له هه موو هیزه سیاسیه کان پیکهاتووه، (جگه له بزوتنه وه ی ئیسلامی که له سه ره تاوه ئۆپۆزیسیۆنه)، واته له په رله مانای کوردستان به ره یه که به ناوی ئۆپۆزیسیۆنه وه نه بووه و نیه که ده نگ و رای له ناو حکومتدا نه بییت، که واته هه موو فراکسیۆنه کانی ناو په رله مان هاوکات نوینه ره بالآو بریار به ده سه ته کانیان له ناو حکومتن. (به له به رچا و گرتنی ئه وه ی که هه رچوار وه زیری گۆران به زۆر له حکومت دوورخرانه وه) به نمونه: پارتي (سه رۆکی حکومت که جیگری سه رۆکی حزه که یه و پینچ وه زاره تی فیعلی هیه و پینچ وه زاره تیش به وه کاله ت به ریۆه ده بن و چوار پله وه زیریشی له ئه نجومه نی وه زیراندا هیه)، یه کیتی (جیگری سه رۆکی حکومت و چوار وه زیری فیعلی و دوو پله وه زیریشی له ئه نجومه نی وه زیراندا هیه)، یه کگرتوو (چوار وه زاره تی هیه و له وه زاره تیکیان ده ستیان کیشاوه ته وه و وه زاره تیکیش به وه کاله ت به ریۆه ده بن و وه زیره کانیان له سه رکردایه تی حزه که ن)، کۆمه ل (دوو وه زاره تیان هیه و وه زیریکیان له ئاستی مه کته بی سیاسیه و لپرسراوی ستافی حکومت و په رله مانه له حزه که یه). که واته کۆی ئه م چوار فراکسیۆنه که قسه له سه ر موجه ده که ن (۲۵) ئه ندامیان له ئه نجومه نی وه زیراندا هیه و



هەر بریارێکیان بویت دەتوانن دەری بکەن یا هەلی بوه‌شێننه‌وه. بەتایبەت بریارێ پاشەکەوتی مۆچە کە بە بریار دەرچوووه و پێچەوانە یاساشە سەد دەرسە لە دەسه‌لاتی خۆیانە کە هەلی وەشێننه‌وه یا چاکتری بکەن.

بۆیە دەپرسین ئەگەر ئەمە رۆل دابەش کردن نیه، ئاخۆ دەکرێت لە رووی حزبی و واقیعیە و ستافی پەرلەمانی دەسه‌لاتیان لە ستافی حکومەت زیاتر بێت؟ ئەمە لەکاتیگدا دەبوایە پێچەوانە کە ی راست بێت، چونکە پەرلەمان حکومەت دروستدەکات و پەرلەمان بۆیە لێپێچینه‌وه لە حکومەت بکات لەسەر پابەندنەبوون بە یاساوه! ئەگەر مەسەلە کە دلسۆزیه بۆ خەلک ئاخۆ رێگە دەدرێت نوێنەر پەرلەمانتارەکانی هەمان حزب دلسۆزتر دەرکەون لە ستافی حکومەتیان؟ لەکاتیگدا نوێنەری حکومەت بە نایاسایی بێرێت و نوێنەری پەرلەمان بە یاسا ئەمە مافە شایستەیه بۆ خەلک بگێرێتەوه! دەپرسین ئەگەر ئەو کۆبوونەوانە بۆ گێرناوەی مافەکانی خەلکە نە بە یاسایی کردنی سیستەمی بەناو پاشەکەوت، بۆچی بریارە کە حکومەت داوێتی هەر خۆشی هەلیناوه‌شێنێتەوه و مافە کە ناگێرێتەوه؟ ئایا بە راستی رێگە بە پەرلەمانتاران دەدرێت ئەم شانازییه بۆخۆیان تۆمار بکەن؟ لەکاتیگدا دوو سالا ناردونیانەتەوه ماله‌وه! هیچ گومان لە دلسۆزی و پەرۆشی زۆرینە ی پەرلەمانتاران نیه وەک تاک کە خوازیارن جێبەجێ بکەن، بەلام ئەجێندا و پلانی زۆرینە ی فراکسیۆنەکان کە لە ئێستادا پەیره‌وی دەکەن لەگەڵ ئەم راستیەدا وێک نایەتەوه.

**چوارەم:** بزوتنەوه‌ی گۆرپان سەبارەت بە پاشەکەوتی مۆچە پێی وایە لەبەر ئەوه‌ی حکومەت یاساشکێنی کردووه بۆیە دەبی لێپێچینه‌وه‌ی لەگەڵدا بکری و متمانه‌ی لی وەر بگێرێتەوه، ئەمە راستترین شیوازی بە دواداچوونی پرسە کە یه‌و یاسایی ترین کاری پەرلەمانیه، بەلام لەمەشیاندا چەند گرفت و لەمپەریک هەن، ئاخۆ گۆرپان تا چەند بیری لەچارەسەرکردنیان کردۆتەوه؟ کە بەبی چاره‌سەری پرسى سەرۆکایەتی هەریم هەموو هەنگاوه‌کان لە مەرکەبی سەر کاغەز و موزایە دەیه‌کی سەر شەقام زیاتر هیچی تریان لی شین ناییت، بۆیە دەپرسین:

۱- متمانه وەرگرتنەوه پێویستی بە رێژە ۳/۲ ی ئەندامانە، واتە (۷۶) دەنگ، ئایا چەند ئەندام لە فراکسیۆنەکانی تر کە نوێنەرەکانیان لە حکومەتدان ئامادەن لەکاتی سەلاماندنی پیشیلکارییه یاساییه‌کانی حکومەتدا لە پەرلەمان ئامادەیه دەنگ بۆ لێسەندنەوه‌ی متمانه‌ی بدات؟

۲- متمانه وەرگرتنەوه پێویستی بە پەسەندکردنی مەرسومی سەرۆکی هەریم، گۆرانیبارزانی بە سەرۆکی هەریم دانائیت، بە چ ریکاریک متمانه لە حکومەت وەر دەرگرنەوه؟ ئایا وەک سەرۆکی هەریم دان بە بارزانییدا دەنێن؟ یان دەیانەوێت لەم رێگەیه‌وه مامەله‌ی لەگەڵدا بکەن؟

پرسی بە دواداچوونی مۆچە و لێپێچینه‌وه لە حکومەت ئەرکی سەرشارنی پەرلەمانە و خواستیکی ره‌وای فەرمانبەران و مۆچە خۆرانە، کە حکومەت بە نایاسایی مافیکی شایستە ی پیشیلکردوون. بەلام ئەوه‌ی جێگە ی تیرامانە، ئەو هەولانە ی ئێستا لە پەرلەمان لەسەر پرسى هەلۆه‌شانندنەوه‌ی سیستەمی پاشەکەوتی مۆچە دەدرێن بۆ چەواشە و بەلاپیدا بردن، لایەنەکان دەیانەوێت وەک دەستکەوتێک بۆ خۆیان بە کاریبەینن. لەبەر ئەوه‌ی حکومەت خۆی بریارێ کە مکردنەوه‌ی مۆچە کە ی داوه، بۆیە دەبی هەر خۆشی چاک بکاتەوه، ئەک فراکسیۆنەکان لەبری ئەو هەولێ هەلۆه‌شانندنەوه‌ی بدن کە هەر فراکسیۆنیکی لای خۆیه‌وه خەریکە پڕۆژەیه‌ک لەوباره‌یه‌وه پیشکەشی سەرۆکایەتی پەرلەمان بکات، چونکە بەم واقیعیە هیه‌نه دەیانەوێت بیکەن و نه‌ پێشیان دەکرێت و نه‌ رێگەشیان پێدەدرێت.

ئەگەر پێشتر هاوالاتیان پێیان وابوو برینی مۆچە کە ی بەناوی پاشەکەوتەوه کاتیە و ئومیدیان بەوه‌هه‌بوو رۆژیک لە رۆژان ئەم سیستەمه هەلۆه‌شێتەوه و مۆچە کە یان چاک بکریتەوه، بەلام ئێستا بە پێی پیشبێنیه‌کان هەولێک هیه‌نه لە رێگە ی پەرلەمانەوه بە هەمیشەیی و بە یاسایی بکەن و هاوالاتیان تەواو ئومید براو بکەن. ئەگەر دوینی هەر حکومەت تاوانبار بوو بە

برینی قوتی خەلک، ئەمپۆ هەولێک هەیه پەرلەمان و پەرلەمانتارانیش تاوانبار بکەن کە شەرعیەت بە بریارە نابەجێیەکی حکومەت بدەن و بە یاسایی بکەن. بۆیە ئەوەی ئێستا لە پەرلەماندا بەناوی بەرژەوێندی خەلک و چاککردنی موچەو بەبانگەشەیی بۆ دەکرێت، جگە لە یاریکردن بە هەستی خەلک شتێکی تری لێ بەدی ناکرێت، پەرلەمان دەزگایەکی گەورە و پێرۆزە، بەرزترین مەرجەیی یاسایی و شەری ئەم ولاتە، ناهەقی زۆری دەرھەق دەکرێت لەلایەن حزبە سیاسییەکانەوە، ئەگەر فراکسیۆنەکانیش کە مەندکێشی دەسەلات و ئاویێتی سیاسەتی حزبەکانیان بن، بەلام هەقە ئەندامانی پەرلەمان وەکو تاک، هەر وەکو بەشیکیان بەردەوام هەلوێستیان هەبوو لە خەلک دانەپراون، رێگە نەدەن هیچی تر هەبێتی ئەم دەزگا نیشتمانیه گرنگە بشکێنرێت، چونکە لەوە دەچێ ئەوەی ئێستا دەگوزەری بەشی دووھمی ئەو سیناریۆیە بێ کە بۆ بەردەوامیی ناشرەعی بوونی کۆبوونەوێکانی پەرلەمان و درێژەدان بەو خوولەیی پەرلەمان و ئەنجام نەدانی هەلبژاردنەو پەپەرەو دەکرێت.

**ئینستیتیوتی پەڕی بۆ پەرۆردەو گەشە پێدان**

٢٠١٧/٩/٢٢

## Appendix No. (16)

### PAY Institute: The Parliament of the Territory continues its violations

#### پەرلەمان لە کودەتاکانی بەردەوامە

پەرلەمانی کوردستان لە کۆبوونەوهی رۆژی (٢٠١٧/٩/١٥) هوه به پیشیلکاری پهیرهوی ناوخۆ و یاسا، کۆبوونەوهکانی دەست پێ کردۆتەوه، ئەمرۆش لە کۆبوونەوهیهکی تردا بەردەوامیی بە پیشیلکارییهکانی داو کودەتا ئاسا چەند خالێکی خستە بەرنامەی کارهوه:

١- بەرپز (فەخرەدین قادر) وهك سكرتیری پەرلەمان ویستووێتی له دانیشتنی ئەمرۆی پەرلەماندا ئامادهبێ و دەستله کارکێشانهوهی خۆی پیشکەش بکات و بیخوینتەوه، بهلام له لایەن دەستەئە سەرۆکایهتی پەرلەمانهوه رێگری لێ کراوه، له بهر ئەوهی له کاتی چوونی بۆ هۆلی پەرلەمان به سیفتهی ئەوهی سكرتیری فەرمیی پەرلەمانه، ده بوايه بچیتە شوینی خۆی پیشکەشی بکات و سكرتیری کاتی بچیتەوه خوارهوه، بهلام له بهر ئەوهی سكرتیری کاتی ئاماده نه بوو شوینه که ی به جی بهیلی تا سكرتیری فەرمی بگه ریتەوه بۆیه رێگری لێ کرا. هەر بۆیه ناوبراو به ناچاری له رینگه ی کۆنگره یه کی رۆژنامه وانیدا نامه که ی پیشکەش کرد. پەرلەمانیش دواتر دەستله کارکێشانه وه یان خسته روو و به بێ ئەوهی له بهرنامه ی کاردا هه بیئت و دهنگی له سه ر درا.

٢- دەستله کارکێشانه وه ی بهرپز (فەرهاد سه نگاوی) وهك ئەندامی پەرلەمان، دهنگی له سه ر درا، ئەمه له کاتیکدا ئەم بره گه یه نه له بهرنامه ی کاردا هه بوو و نه ناوبراو له دانیشتنه که ئاماده بوو و نه (له ئیستادا) نامه ی دەستله کارکێشانه وه ییشی پیشکەشکردوه، به لکو ئەو نامه یه چوار سال له مه و بهر له سه رو به ندی کاندیدکردنیدا به بێ میژوو پێی نوسراوه و ئیستا میژووی (٢٠١٧/٩/٢٨) ی خراوه ته سه ر و کاری پیکراوه و فەرهاد سه نگاوی پەرله مانتاری پێ له پەرله مان ده رکرا.

٣- پرۆژه بریارێک به ناوی (هه لوه شانده وه ی پاشه که وتی موچه ی فەرمانبه رانی هه ریمی کوردستان) هوه خویندنه وه ی یه که می بۆ کرا که له لایه ن ژماره ی یاسایی ئەندامانه وه پیشکەشکرا بوو، گوايه پەرله مان ده یه ویت پاشه که وتی موچه هه لبگریت، لێره دا دوو سه رنج ده رده که ون: یه که میان موچه به یاسا ریکخراوه و ئەگه ر پەرله مان ده یه ویت به بریار چاره ی بکات ئەوه بریار هیزی ئیلزامیی له یاسا لاوازتیه، دووه میش ئەگه ر به یاسا ده یکن، ئایا له ئیستادا پەرله مان ده توانی یاسا ده ریکات؟ یاساکه بۆ کێی ده نیرن تا مه رسومی بۆ ده ریکات؟ له لایه کی تره وه پەرله مان ئەم بریاره ی نه داوه تا هه لی بوه شینتیه وه، به لکو له سه ر پیشیلکاری یاسا ده بیئت لێپچینه وه له گه ل

حکومه تدا بکریت، ههروهک له راپۆرتی پیشووترماندا ئهوه مان خستبووه روو که په رله مان دهیه ویت ئه م بریاره ی حکومت له برینی موجه ی فرمانبه راندا به یاسایی بکات، نهک هه لئ بووه شیئیتته وه.

ئه وه ی جیگه ی سه رنجه له ئاست ئه م هه موو پیشیلکاریانه دا ته نانه ت یه ک ئه ندای پهرله مانیش له وانیه ی به شداری کۆبوونه وه که بوون به خالیکی نیزامیش ره خنه یه کیان له و ره وشه نایاساییه نه گرت که ده گوزه ریئت.

ئه م پیشیلکاریانه و چه ندان پیشیلکاری تر که له کۆبوونه وه کانی پهرله ماندا کراوه، هه ر له بریاردان له سه ر ده ستله کارکیشانه وه ی ئه ندامانی پهرله مان و په له پروژی له دانانی که سانی تر له شوینیان، له کاتیکدا ته مه نی ئه م پهرله مانه ته نها یه ک مانگی ماوه، ئه مه ش سه لمینه ری ئه وه یه که پهرله مان پلانی ئه وه ی هه یه ته مه نی خۆی دریژ بکاته وه و هه لبژاردن نه کریت. ئه گه ر پیشتر پهرله مان تاران ره خنه یان له سه رۆکی هه رییم ده گرت به وه ی ماوه که ی به سه ر چووه و به بیانوی ئاماده نه بوونی کۆمسیۆن بۆ هه لبژاردن به رده وام بووه له پۆسته که ی، که چی ئه مپۆ خۆشیان سه رقالی هه مان سیناریۆن له ژیر هه مان بیانووه وه له ریگه ی کۆمسیۆنه وه هه مان کار ئه نجام ده ده ن.

لیره وه خه لکی کوردستان ئاگادار ده که یه وه که پهرله مان کوردستان به نیازه له نزیکتین کاتدا به ئاماده بوونی کۆمسیۆن دانیشتنیک ساز بکات به بیانوی ئه وه ی کۆمسیۆن ناتوانیت هه لبژاردن ئه نجام بدات، ته مه نی خۆیان دریژ ده که نه وه که هاوکات ده بیته مایه ی دریژکردنه وه ی ویلایه تی سه رۆکی هه رییمیش، ئه مه له کاتیکدا کۆمسیۆن له (۲۰۱۷/۸/۱۴) له دوو نوسراوی جیاوازا وه لامی هه رییه که له به ریژان (مه سعود بارزانی) و (د. یوسف محمه د) بیان داوه ته وه و ئاماده بیان ده بریوه که له (۲۰۱۷/۱۱/۱) دا هه لبژاردن بکه ن و له ئیستادا قه واره کان خۆشیان تۆمار کردوه. بۆیه پاشگه ز بوونه وه له و بریاره سه لمینه ری ئه و سیناریۆیه یه حزبه سیاسییه ده سه لاتداره کان نایانه ویت هه لبژاردن بکه ن، ههروهک له به یانی رۆژی (۲۰۱۷/۹/۱۶) ی ئیستتیۆکه ماندا خستبوومه روو.

به پیویستی ده زانین داوا له حزبه سیاسییه کان و ریخراوه کانی کۆمه لی مه ده نی بکه ین فشاره کانیا ن چر بکه نه وه بۆ ریگری له م هه وله نابه جییه و له هه مان کاتدا داوا له و پهرله مان تاره ویزدان زیندووانه ده که ین له نیو هۆلی پهرله ماندا هه یجیتر بیده نگ نه بن و رووبه رووی ئه م هه وله نایاساییانه ببنه وه و ریگری لی بکه ن.

**ئینستتیوتی په ی بۆ په روه رده و گه شه پیدان**

۲۰۱۷/۹/۳۰

## Appendix No. (17)

The PAY Institute calls on parliament to elect a new secretary for parliament

### له دانیشتنی داها توودا ده بییت سکرتری بۆ په رله مان هه لده بژێردریت

کاتیك كۆبوونه وه كانی په رله مان له ۲۰۱۷/۹/۱۵ دهستی پیکرده وه، به هۆی ئه وهی سکرتری په رله مان به ریز (فه خره دین قادر) ئاماده ی كۆبوونه وه كه نه بوو، به پیتی ماده ی (۲۳) ی پهیره ی ناوخۆی په رله مان، له هۆلی كۆبوونه وه دا به ریز (بیگه رد دلشاد) وهك سکرتری کاتی په رله مان دهستنیشان کرا. كه له ماده ده كه دا ها تووه: "له حاله تی ئاماده نه بوونی سکرتری ئه وا له یه کیک له ئه ندامانی په رله مان داوا ده کریت به ئه رکه کانی هه لیبستیت تا وه کو ئاماده ده بییت، پاش ره زامه ندی په رله مان به زۆرینه ی ئه ندامه ئاماده بووه کانی".

په رله مان هه ر سێ كۆبوونه وه ی رۆژانی (۲۳-۱۵-۲۰۱۷/۹/۳۰) ی به م دهستی سه رۆکایه تییه کرد، به لام دوا ی ئه وه ی له رۆژی (۲۰۱۷/۹/۳۰) به ریز (فه خره دین قادر) وهك سکرتری فه رمی په رله مان دهستی له کار کیشایه وه وه دهستله کار کیشانه وه که یشی دهنگی له سه ر دراو په سه ند کرا و له و پۆسته نه ما، به پیتی پهیره وه هه روهك له برگه ی (۲) له ماده ی (۱۶) ی دا ها تووه: "له کاتی به تالبوونی پیگه ی سه رۆکی په رله مان یان جیگه ره که ی یان سکرتری له بهر هه ر هۆیه ک بییت ئه وا په رله مان له یه که م دانیشتنی گریدراوی دوا ی به تالبوونه که وه به هه مان پیگه ی ده قکراو له م پهیره وه دا جیگه ره وه یه کیان بۆ هه لده بژێردریت". که واته لیره به دوا وه پۆستی سکرتری کاتی به تال بۆته وه وه شه رعیه تی نه ما وه، له كۆبوونه وه ی داها تووی په رله ماندا ده بییت به فه رمی و به پیتی ئه و ریکارانه ی له ماده ی (۱۴) دا ها تووه به شیوازی نه پیتی و ده نگدانی سه ر کاغه ز به فه رمی جیگه ره وه یه ک بۆ سکرتری په رله مان هه لیبژێردریت.

هیوادارین په رله مان ئه م پرۆسه یه ئه نجام بدات و هیچی تر پهیره و شکینی نه کات، له حاله تی ئه نجام نه دانیشتی، پیشیلکارییه کی تر زیاد ده کات بۆ سه ر خه رمانی پیشیلکارییه کانی، بۆیه داوا له فراکسیۆنه کان و په رله مان تاران ی به ریز ده که ین ریگه نه دن هیچی تر پیشیلی پهیره و بکریت.

له گه ل ریزدا

ئینستیتیوتی په ی بۆ په روه رده و گه شه پیدان

۲۰۱۷/۱۰/۲

## Appendix No. (18)

### Civil society organizations submit a UNHCR note on the elections

#### Memorandum on legal violations of the elections

**بهريزان / سهروكايه تي په رله ماني كوردستان**  
**فراكسيونه كاني په رله ماني كوردستان**  
**كومسيوني بالاي سه ربه خوي هه لېژاردن وراپرسی**  
**بابه ت / پيشيكارييه ناياساييه كاني هه نكاوه كاني هه لېژاردن**

له روي ياساييه وه روژي (۲۰۱۷/۱۱/۶) ته ماني خولي چوارهمي په رله ماني كوردستان كوتايي ديت، بويه پيوستبوو به پي ياسا به لايه ني كه م به ر له (۶۰) روژ، واته دوو مانگ به ر له ته واوبووني واده ي په رله مان، نه وه بوو هه ريه كه له بهريزان (مه سعود بارزاني) به ناوي سهروكايه تي هه ريم له روژي (۲۰۱۷/۶/۸) و (د يوسف محمد) به ناوي سهروكايه تي په رله مانه وه (۲۰۱۷/۵/۲۹) له دوو نوسراوي جيا دا داوايان له كومسيون كرد روژي هه لېژاردن ده ستني شان بركريت، به لام به هو ي ده ستني شان نه كردني واده ي هه لېژادن له لايه ن كومسيونه وه، هه ر به ريز بارزاني له (۲۰۱۷/۷/۱۹) به نوسراويك بو كومسيون روژي (۲۰۱۷/۱۱/۱) ده ستني شان كرد و كومسيونيش له روژي (۲۰۱۷/۸/۱۴) وه لاميدايه وه كه له كاتي دياريكراودا ناماده ن هه لېژاردنه كه نه جام بده ن. به پي ياسا ده بوايه تائيسا هه موو ناماده كارييه كان بو هه لېژاردني خولي پينجه مي په رله مان ته واو بوونايه و ئيسا بانگه شه ي هه لېژاردن ده ستي پينكردي، به لام ناماده كارييه كان له واده ي ياسايي خوياندا نين. (جا هو كاره كه ي له به ر سه رقالي كومسيونه وه بيت به پرؤسه ي راپرسيه وه يا هه ر هو كاريكي تر).

نه وه ي تيبيني ده كريت ئيواره ي روژي (۲۰۱۷/۱۰/۴) له ماله پري كومسيون راگه ياندينك به ميژووي (۲۰۱۷/۱۰/۲) بلاو كراوه ته وه و تيايدا هاتوه:

۱- ماوه ي پيكه يني هاوپه يمانيتي نيوان لايه نه سياسيه كان له ريكه وتي (۲۰۱۷/۱۰/۳ تا ۲۰۱۷/۱۰/۶) ده بيت.

۲- ماوه ي پيشكه شكدني كانديد بو په رله ماني كوردستان له ريكه وتي (۲۰۱۷/۱۰/۹ تا ۲۰۱۷/۱۰/۱۳) ده بيت.

۳- هه لمه تي بانگه شه ي هه لېژاردن بو په رله مان له (۲۰۱۷/۱۰/۱۵ تا ۲۰۱۷/۱۰/۲۹) ده بيت.

له هه مان نوسراودا هاتوه كه: "به له به رچاوگرتني كه مي كات و نه و وادانه ي كه دياريكراون جيگيرن و گورانكاريان به سه ردا نايه ت". جيگه ي سه رنجه له م برياره دا ياسا شكيني كراوه و پيوه ره كان له به رچاو نه گيراون، ليره دا به چه ند خاليك ده يخه ينه روو:

## یه که م: سه بارت به هه لێژاردنی په رله مانی کوردستان:

۱- پێشتر کۆمسیۆن په پیرهوی ژماره (۱) ی سالی ۲۰۱۷ ی دهرکردوو به ناوی (په پیرهوی ئاماده کردن و نوێکردنه وهی تۆماری دهنگدهران و خستنه پوووی تانه کان بۆ سه رۆکایه تی هه ریمی کوردستان و په رله مانی کوردستان-عیراق) که ئه مه ش به لای که مه وه دوو مانگی پێویسته، له خالی (۱) ی به شی چواره می هه مان په پیره وه دا هاتوو که دوا ی ئه وهی تۆماری دهنگدهران نوێ ده کړیته وه و ده خړیته روو به مه رجیک به لایه نی که مه وه (۱۵) رۆژ بهر له پرۆسه ی هه لێژاردنه کان بیته، به پێی ئه مه ده بیته تا (۲۰۱۷/۱۰/۱۴) پرۆسه ی نوێکردنه وهی تۆماری دهنگدهران ته واو بیته، ئه مه له کاتی که ته نه ا (۶) رۆژی ماوه کۆمسیۆنیش هه یچ ئاماده کارییه کی نه کردوو وه تا ئیستا نه رایگه یاندوو وه نه هه یچ بنکه یه کی بۆ ئه م مه به سه ته کردۆته وه. به پێی ئه مه له وه ده چیت کۆمسیۆن خۆی له و په پیره وه بوار دبیت که هه یچ کاتیکی بۆ دانه ناوه، دیاره ئه مه ش نایاساییه.

۲- ماوه ی پێکه یێنانی هاو په یمانیه تی که (۳ تا ۲۰۱۷/۱۰/۶) ی بۆ ته رخانکراوه، ئه م کاته که مه و جگه له وهی خودی کۆمسیۆن راگه یاندنه که ی رۆژیک دهرنگتر بلاو کردۆته وه، ئه مه ش کاریکی نایاساییه.

۳- ماوه ی پێشکه شکردنی کاندید (۹ تا ۲۰۱۷/۱۰/۱۳) ی بۆ ته رخانکراوه، ئه مه ش پێچه وانه ی یاسایه، چونکه له برگه ی (۲) ی ماده ی (۲۲) ی یاسای ژماره (۱) ی سالی ۱۹۹۲ ی هه لێژاردنی په رله مانی کوردستاندا هاتوو: "لیستی پالیئوراوه کان له ماوه ی (۱۵) رۆژ له به روار ی راگه یاندنی واده ی هه لێژاردن پێشکه ش به کۆمسیۆن ده کړیت و هه موو به لگه نامه یه کی پێوه ده لکێنری که له ماده ی بیست و یه که مدا داوا کراون". ئه مه له کاتی که ته نه ا که واده ی هه لێژاردن له (۲۰۱۷/۸/۱۴) له لایه ن کۆمسیۆنه وه راگه یه نراوه، که نه ک (۱۵) رۆژ به لکو (۵۶) رۆژی به سه ردا تیپه ریوه. جگه له مه ته نه ا ماوه ی (۵) رۆژ بۆ ئاماده کردن و پێشکه شکردنی لیستی ناوی کاندیده کان دانراوه، ئه مه ش کاتیکی که مه و له گه ل هه یچ ستانداردی که وێکنا یه ته وه. جگه له مه له ماوه ی ته نه ا یه ک رۆژدا کۆمسیۆن که ته نه ا رۆژی (۲۰۱۷/۱۰/۱۴) ی له به رده مه چۆن ده توانیت لیستی نزیکه ی (۳۰) قه واره سیاسی که ژۆرینه یان هه ریه که یان (۱۰۰) کاندید یان هه یه و لیستی کۆتاش که هه ریه که ی (۵) کاندید له خۆ ده گریته پێدا چوونه وه و راستاندنیان بۆ بکات؟ چونکه رۆژی (۲۰۱۷/۱۰/۱۵) بانگه شه ی هه لێژاردن ده ست پێده کات!

۴- ماوه ی بانگه شه ی هه لێژاردن (۱۵ تا ۲۰۱۷/۱۰/۲۹) ی بۆ ته رخانکراوه، که (۱۴) رۆژ ده خایه نیت و ئه و ماوه یه ش له گه ل پێوه ره کان وێک نایه ته وه.

۵- له رۆژی (۲۰۱۷/۱۰/۱۵) به حیسابی کۆمسیۆن راستاندنی لیستی کاندیده کان ته واو ده بیته، و تا کاتی هه لێژاردن ته نه ا (۱۵) رۆژ له به رده مدا یه، که ئه م کاته ش که مه بۆ ئاماده کارییه کانی تایبه ت به چاپکردن و دابه شکردنی فۆرمه کانی په یوه ندیدار به پرۆسه ی هه لێژاردن و چاپکردنی کارتی دهنگان (که پێویسته کوالیتی بهرز بیته) و دابه شکردنیان به سه ر بنکه کاندان.

## دووه م: هه لێژاردنی سه رۆکایه تی هه ریم:

۱- به پێی راگه یاندنی ژماره (۱۸) ی کۆمسیۆن که له ۲۰۱۷/۹/۱۷ دهرچوو، ماوه ی تۆمارکردنی کاندید بۆ سه رۆکایه تی هه ریم تا (۲۰۱۷/۱۰/۳) درێژ کراوه ته وه، که ئه مه ش نایاساییه، چونکه له برگه ی یه که می ماده ی



حه و ته می یاسای ژماره (۱) ی سالی ۲۰۰۵ ی سه رۆکایه تی هه ریمدا هاتوو: "داوای خۆپالۆتن، لانی که م، پێش (۳۰) رۆژ له واده ی هه لێژاردندا پیشکەش به کۆمسیۆنی بالایی هه لێژاردن کرابیئت". به لام ئەم واده یه که متره و (۲۷) رۆژ ده کات نه ک (۳۰) رۆژ و نایاساییه.

۲- تا کۆتایی هاتنی ئەم واده یه ش (۲۰۱۷/۱۰/۳) کانیدیێک خۆی تۆمار کردوو.

۳- له راگه یاندنی ژماره (۲۲) که به میژوو ی (۲۰۱۷/۱۰/۲) بلۆ کراوه ته وه باس له هه لێژاردنی سه رۆکی هه ریم و بانگه شه ی هه لێژاردن و ریکاره کانی نه کراوه. له کاتی کدا هه ردوو پرۆسه ده بیئت هاوته ریب به پێوه بچن.

۴- ئەگەر له حاله تی کدا هه لێژاردنی په رله مان بکریئت و سه رۆکایه تی هه ریم نه کریئت، په رله مانی نوێ ناتوانیئت ده ست به کار بیئت، چونکه به پێی برگه ی (۳) له ماده ی (۱۰) ی یاسای ژماره (۱) ی سالی ۲۰۰۵ ی سه رۆکایه تی هه ریمی کوردستان ده بیئت سه رۆکی هه ریم بانگه شتیان بکات بۆ یه که م کۆبوونه وه و سویندی یاسایی بخۆن.

۵- په رله مانی نوێ ئەگەر هه لێژاردنی ناتوانیئت یاساو بریار ده ربکات، چونکه به پێی برگه ی (۱) له ماده ی (۱۰) ی یاسای ژماره (۱) ی سالی ۲۰۰۵ ی سه رۆکایه تی هه ریمی کوردستان پێویستی به مه رسوم هه یه و که سیش نابیئت مه رسوم ده ربکات.

۶- په رله مانی نوێ ئەگەر هه لێژاردنی ناتوانیئت حکومه تی تازه پیکه بێنیئت، چونکه به پێی برگه ی (۱۲) و (۱۳) له ماده ی (۱۰) ی یاسای ژماره (۱) ی سالی ۲۰۰۵ ی سه رۆکایه تی هه ریمی کوردستان پێویسته سه رۆک هه بی مه رسوم ده ربکات.

### ئە نجام:

پێویسته ئەم راستیه بخه ینه روو که بۆ ئەوه ی هه لێژاردنیکی پاک و بیگه رد ئە نجام بدریئت و متمانه بۆ هاو لاتیان بگه رپێته وه و حزبه سیاسی هه کانی ش دان به ئە نجامه کانی دا بنین، زوو به زوو ئەم هه نگاوانه بنرین:

۱- ستاندارته نیوده و له تیه کان له هه لێژاردندا له به رچاو بگریئت و هه لێژاردنیکی پاک و بیگه رد به پێوه بگریئت.

۲- کۆمسیۆنی بالایی سه ربه خۆی هه لێژاردن و راپرسی له په رپه و و ریکاره کانی دا یاسا به رکاره کان له به رچاو بگریئت و لێیان لانه دات.

۳- کار به یه ک تۆماری ده نگه رانی یه کگرتوو ی پاگژ بگریئت، که له ناوی دووباره و مردوو و ساخته پاک بگریته وه و لایه نه په یوه ندی داره کان (ئه نجومه نی وه زیران، وه زاره ته کانی ته ندروستی و ناوخۆ و بازرگانی و پیشمه رگه و پلاندانان) مولزم بگریئن به وه ی هاوکاری بکه ن له ئاماده کردن و پاک کردنه وه ی تۆماری ده نگه راندا.

۴- پێداویستیه مادی و مه عنه وییه کانی کۆمسیۆنی هه لێژاردن دا بین بگریئت، و بودجه ی پێویستی بۆ ته رخان بگریئت.

۵- زه مینه سازی بۆ متمانه ی نیوان هیژ و لایه نه کان له پرۆسه ی هه لێژاردندا دروست بگریئت له پێناو سه رخستن و په سه ند کردنی ئە نجامه کانی.

ئە گەر کۆمسیۆن ئە م کارانه نه کات، پێویسته له لایه ن په رله مان وه لێ پێچینه وه ی له گه لدا بگریئت، ئە گەر رێگریش له کاره کانی کراوه پێویسته کۆمسیۆن بیخاته روو و لایه نی که مته رخه م ئاشکرا بکات، هه ر بۆیه داوا کارین له پێناو

ههلبژاردنیکی پاک و بیگهردا هه موو هه ولتیک بخریتته گه ر بۆ ده رچونی هه ریمی کوردستان له م بارودۆخه چه قبه ستوه دا.

له حاله تی نه بوونی وه لامدا وه ک ریکخراوه کانی کۆمه لی مه ده نی ناچارین هه موو ریگه و فشاریکی مه ده نی بگرینه بهر و رای گشتیی ناوخۆ و ده ره وه شی لی ئاگادار بکه یینه وه .

له گه ل ریژدا

- ۱- په یمانگه ی په ره پیدانی یاسایی (ILDK)
- ۲- نینستتیوتی په ی بۆ په روه رده و گه شه پیدان (PAY)
- ۳- سه نته ری په ره پیدانی دیموکراسی و مافی مرۆف (DHRD)
- ۴- ریکخراوی هاریکاری یاسایی ژنان (WOLA)
- ۵- ریکخراوی کوردستان بۆ هه موو (KEODD)
- ۶- ریکخراوی ستۆپ بۆ دژه گه نده لی
- ۷- په یمانگای ناوین بۆ په یوه ندییه نیوده و نه تیه کان
- ۸- ریکخراوی کوردۆ زانست بۆ دیموکراسیه ت و مافی مرۆف
- ۹- ریکخراوی چاوی زانکۆ
- ۱۰- ریکخراوی لیزا بۆ گه شه پیدانی مرۆیی
- ۱۱- ریکخراوی ریکان بۆ نامه ده کردنی سه رکده
- ۱۲- ریکخراوی گه یانندن بۆ چالاکیه دیموکراسیه کان و مافی مرۆف
- ۱۳- ریکخراوی رونیا بۆ هوشیاری
- ۱۴- تۆری لیده ر
- ۱۵- په یمانگه ی کوردی بۆ دیالۆگ
- ۱۶- ریکخراوی جوگرافیای گشتی کوردستان
- ۱۷- نینستتیوتی برادۆست بۆ گه شه پیدان
- ۱۸- ریکخراوی هه ئویست

۲۰۱۷/۱۰/۹

## Appendix No. (19)

### The illegal steps of the parliament to postpone the elections

#### ههنگاهه نایاساییه کانی په رله مان بۆ دواخستنی هه لێژاردن

په رله مانی کوردستان به پێی بانگهێشتیک ئه مرق دانیشتنی ژماره (3) ی خۆی ئه نجامه دات، کۆمه لیک ههنگاوی نایاساییان گرتۆته بهر که لێره دا تیببینه کانهانی له سه ر ده خه یه روو:

**یه که م:** به پێی بڕگه ی دووه می به رنامه ی به رنامه ی کار، سی ئه ندامی په رله مان جیگه ی ئه و ئه ندامانه ده گرنه وه که ده ستیان له کار کیشاوه ته وه. ئه مه ش له کاتی کدا یه که هیشتا په رله مان هه لێژاردنی دوانه خستوه و ته مه نی په رله مان ته نها دوو هه فته ی ماوه له 2017/11/6 کۆتایی دیت. له ئه گه ری ده نگنه هینانی درێژکردنه وه ی ته مه نیدا چۆن ده کریت بۆ ته نها دوو هه فته ئه ندامی تازه ی په رله مان دابنریت؟ بیگومان ئه م ههنگاوه ش ئه و نیه ته ده رده خات که (پارتی و یه کیتی و یه کگرتوو و حزبه هاوپه یمانه کانیان) و کۆمه لی ئیسلامیش که یه که له و سی کاندیده سه ر به کۆمه له، خوازیارن بۆ ماوه یه کی درێژ له پڕگه ی درێژکردنه وه ی ته مه نی په رله مان وه هه لێژاردنه کان دواخه ن.

**دووهم:** له بڕگه ی سییه می به رنامه ی کاردا هاتوه که گفتوگۆی راپۆرتی لیزنه ی یاسایی په رله مان ده کریت که له گه ل کۆمسیۆنی هه لێژاردن کۆبوونه ته وه. ئه م راپۆرت له لایه ن ئه ندامانی لیزنه ی یاساییه وه نوسراوه و جگه له هه ریه که له (د.به هار مه حمود، ئه نوهر قادر له بزوتنه وه ی گۆران و گه شه دارا حه فید له یه کیتی) ئیمزایان نه کردوه، کۆمه لیک ناروونی تیا دایه و دووای ئه م هه موو گۆرانکاریانه نه شیاوه بخریته به رنامه ی کاره وه:

1- له م راپۆرت هه لێژاردن کۆمسیۆن ئه وه نده دانراوه که په رله مان پێویستی پێیه تی، بۆ نمونه کۆمسیۆن وتویه تی له 11/1 ناتوانین هه لێژاردنیکی پاک و بیگه رد بکه ین، به لام کاتیان ده ستنیشانه کردوه که له ماوه ی (3) بۆ (6) مانگی تردا ئاماده ن، به لام ئه وه نه نوسراوه له راپۆرت هه لێژاردن.

2- له خالی یه که می راپۆرت هه لێژاردن کۆمسیۆن ئه وه نده دانراوه که په رله مان له ناوچه کوردستانیه کانی ده ره وه ی هه ریم کراوه، گوايه نزیکه ی ملیۆنیک و سه ده ه زار که س به شداری ریفرا نۆمیان کردوه و ناکریت بی به ش بکرین له به شداری کردن له هه لێژاردن. ئه مه له کاتی کدا یه که بارودۆخه که گۆراوه، ئیستا نزیکه 50٪ خاکی کوردستان له لایه ن سوپای عیراق و حه شدی شه عبیه وه ده ستی به سه ردا گیراوه و پێشمه رگه ی تیا دا نه ماوه، ئه و کاته ی ئه م راپۆرت هه لێژاردن نوسراوه به رپرسی یه که کارگێریه کان (پارێزگار و قایمقام و مدیر ناحیه) کورد بوون، که چی ئیستا زۆرینه یان گۆراون. جگه له هه موو ئه وانه رای زۆرینه ی حزبه کوردستانیه کان ئه وه یه که ئه و کاره ساتانه ی دروستبوون و له ده ستدانی ئه م ناوچه یه باجی ئه نجامدانی ریفرا نۆمیکی بی به رنامه بوو ده دریت، که واییت چۆن ده کریت هه لێژاردنی په رله مان تیا یاندا ئه نجام بدریت و باسی لێوه بکریت.

**سییه م:** پێویست بوو هه لێژاردن له کاتی خۆیدا بکریت، به لام به هۆی ئاماده نه بوونی کۆمسیۆنه وه به سه رقالی به پڕۆسه ی ریفرا نۆم و په له پڕۆزی و مملانی سیاسیه کان و نه بوونی تۆماریکی پاک و شیاو که ناتوانیت له 11/1 هه لێژاردنیکی پاک و بیگه رد ئه نجامدات، وه ک کۆمسیۆن له کۆبوونه وه که یدا له 2017/10/14 له گه ل سه رۆکایه تی په رله مان و لیزنه ی یاسایی رایانگه یان دبوو که له ماوه ی (3) بۆ (6) مانگ ده توانن هه لێژاردن ئه نجام بدن و پێشتریش له رۆژی 2017/10/9 له کۆبوونه وه یاندا کۆمسیۆن له گه ل (18) ریکخراوی کۆمه لی مه ده نی هه مان رایان ده ربری. به لام ئه وه ی تیببینه ده کریت به پێی ئه و پڕۆژه یاسایه ی که له کۆبوونه وه ی ئه مڕۆدا خویندنه وه ی بۆ ده کریت سه باره ت به (به رده وامبوونی خولی هه لێژاردنی

چوارهمی پەرلەمان) ماوهی چوار خولی گریڤاندیان دیاری کردووہ کہ درێژ بکریتهوہ کہ (دوو سال) دەخایەنیت. ئەمەش لەگەڵ یاساوپرەنسیپەکاندا ناگونجیت و ھەرۆک لە مادە (۵۱) ی یاسای ژمارە (۱) ی سالی ۱۹۹۲ دا ھاتووہ دەلێت: "ماوهی پەرلەمان چوار سالە، لەیەکەم دانیشتنەوہ دەستپێدەکات، لەدوادانیشتنی سالی چوارەمدا کۆتایی دیت". ئەمەش درێژکردنەوہی قەیرانەکان و بەردەوام بوونی گرتەکان دەگەییەنیت و لیسەندنەوہی مافیکی سەرھتایی خەلکە کہ تەنھا ئەو رۆژەیان ھەییە رای خۆیان دەرپەن و بپیری خۆیان بدەن و دادگایی پارتە سیاسیەکان بکەن ناخۆ تاجەند لەو بەلێنانەیی لەبانگەشەیی ھەلبژاردندا پێیانداون جیبەجیبیان کردووہ.

**چوارەم:** پەرلەمان لە بری ئامادەکردنی راپۆرتیک بەناوی کۆمسیۆنەوہ کہ خۆشحالە بە دواخستنی ھەلبژاردن، دەبواہی لێپچینیوہ لە کۆمسیۆن بکات کہ لە (۲۰۱۷/۸/۱۴) رایگەیاندا دەتوانن رۆژی (۲۰۱۷/۱۱/۱) ھەلبژاردنی پەرلەمان بکەن. نەک راپۆرت بنوسن و (بەشیکی) لە قسەکانیان وەک بنەمایەک وەرگیرن بۆ دواخستنی ھەلبژاردن بۆ ماوهیەکی درێژ.

**پینچەم:** پەرلەمانی کوردستان ماوهی دوو سال داخراو ئیرادەیی شکێنرا لەسەر ئەوہی بە مۆدیلی درێژکردنەوہ رازی نەبوو و دژی درێژکردنەوہی ویلاہیتی سەرۆکی ھەریم بوو، ئیستا ناگریت دەست بۆ مەلەفیک بیات کہ دووسال تەمەنی خۆی درێژ بکاتەوہ لە پالییا دووسالییش سەرۆکی ھەریم درێژ بە ویلاہتەکەیی بدات، لەم حالەتەدا ئەو فراکسیۆن و پەرلەمانتارانەیی ئەوکاتە رازی نەبوون ئیستا وەلامیان چپە بۆ دووسال داخستنی پەرلەمان؟!

**شەشەم:** بەرنامەیی کار لەلایەن جیگری سەرۆک (جەعفەر ئیمینکی) و سکریتیری پەرلەمان (بیگەرد دلشاد) ھوہ ئیمزا کراوہ، ئەمەش کاریکی نایاسایی، چونکہ بیگەرد دلشاد سکریتیری کاتی بوو و تا ئەوکاتەیی سکریتیری فەرمی (فەخرەدین قادر) دەستی لەکار نەکیشابووہ و ئاسایی بوو ئیمزا بکات، بەلام لەو رۆژەوہ کہ (فەخرەدین قادر) دەستی لەکار کیشایەوہ ھیچ بنەمایەکی یاسایی بۆ سکریتیربوونی (بیگەرد دلشاد) نەماوہ. بۆیە بەپێی پەرەو ھەرۆک لە برگەیی (۲) لە ماددەیی (۱۶) ی دا ھاتووہ: "لەکاتی بەتالیوونی پیگەیی سەرۆکی پەرلەمان یان جیگرەکەیی یان سکریتیر لەبەر ھەر ھۆیکە بییت ئەو پەرلەمان لە یەکەم دانیشتنی گریڤاروی دواي بەتالیوونەکەوہ بەھەمان پیگەیی دەقراو لەم پەیرەوہدا جیگرەوہیەکیان بۆ ھەلدەبژیریت".

**ھەوتەم:** دەبواہی وەک کۆبوونەوہی رۆژی ۲۰۱۷/۹/۱۵ ئیمزای ئەندامان کۆبکرایەتەوہ و ئاراستەیی سەرۆکایەتی پەرلەمان بکرایە بەمەبەستی ئەنجامدانی کۆبوونەوہ، نەک بەم شیوہیەیی ئیستا کہ نایاساییە.

**ھەشتەم:** مەسەلەیی کۆبوونەوہی ئەمرۆ کہ دواخستنی ھەلبژاردنەکان تیایدا بپیری لێدەدریت، پێویستە سەرچەم فراکسیۆنەکان بەشداری تیادا بکەن و لەھۆلی پەرلەمانەوہ رای خۆیان دەرپەن و داکوکی لە داواکارییەکانیان بکەن، بەپێچەوانەوہ ئەگەر ئامادەنەبن دواتر قسەکردنیان لە موزایەدەییەکی راگەیانندنەکان زیاتر ھیچی تر ناگەییەنیت.

لەکۆتاییدا داوا لە فراکسیۆنەکانی پەرلەمان و ئەندامانی بەرێژ دەکەین کہ بەھیچ شیوہیەک رەزامەند نەبن لەسەر درێژکردنەوہی تەمەنی پەرلەمان بۆ دوو سال و پێویستە گوئی لە کۆمسیۆنی ھەلبژاردنەکان بگرییت بەوہی کہ لەماوہی (۳) بۆ (۶) مانگی تر دوای ئامادەکاری ھەلبژاردنیکی پاک و بیگەرد ئەنجام بدریت کہ تاکە ریگە چارەیی بۆ تیپەراندنی ئەم دۆخە قەیراناوییە.

لەگەل ریزدا

ئینستیتیوتی پەیی بۆ پەرورەدەو گەشە پیدان

۲۰۱۷/۱۰/۱۸

## Appendix No. (20)

### The need to form a transitional government at the current stage

#### پێکهێنانی حکومهتیکی ئینتیقالی، پێویستیکی قوناغەکەیه

پێشتر زۆر وترا که هەریمی کوردستان له بەردهم هه‌په‌شه‌و ده‌رفه‌تدايه، به‌داخه‌وه له‌سایه‌ی سیاسه‌تی هه‌له‌ی سه‌رکردایه‌تی سیاسیی بالاده‌ستی هه‌ری‌دا ده‌رفه‌ته‌که له‌ده‌ستدا، پان‌تاییه‌کی جوگرافی به‌رفراوان و نزیکه‌ی ٥٠٪ی خاکی کوردستان له‌لایه‌ن سوپای عیراق و حه‌شده‌ی شه‌عبیه‌وه داگیرکرایه‌وه، قه‌یرانی ئابوری قولت‌ر بوویه‌وه و نارده‌نه‌ده‌روه‌ی نه‌وت راگیراوه‌دااته ناو‌خۆییه‌کانیش که‌مه‌تر بوونه‌وه به‌وه‌ی ده‌روازه‌ گومرگیه‌کان له‌لایه‌ن ده‌سه‌لاتی ناوه‌نده‌وه له‌بهردهم هه‌په‌شه‌ی کۆن‌تروڵ کردنه‌دان، ناشته‌وایی ناو‌خۆ و یه‌کپیزی هه‌یز و لایه‌نه‌ سیاسییه‌کان زیاتر لیک‌تزازان، په‌یوه‌ندییه‌کانی هه‌ریم له‌گه‌ڵ ناوه‌ند و ده‌وله‌ته‌ دراوسێکان د‌ژوارتر بوو و د‌سته‌کانی کورد ساردبوونه‌وه له‌ پشت‌گیریکردنی هه‌ریم و ته‌نانه‌ت هه‌ندیکیان پشتیان تیکرد، بۆیه ئیستا هه‌ریمی کوردستان به‌ بارود‌ۆخیکي ئیجگار سه‌خت و د‌ژواردا تیده‌په‌ریت، ئه‌مانه هه‌مووی له‌کاتی‌کدايه که په‌رله‌مانی کوردستان له ئیستادا ته‌نها دوو هه‌فته‌ی ته‌مه‌نی ماوه، بۆ ده‌ریاز بوون له‌م باره قه‌یراناوییه‌وه د‌ۆزینه‌وه‌ی ریگه‌چاره، پێویسته هه‌نگاوی کرده‌یی بنه‌یت، به‌تایبه‌تی ئه‌مه ئه‌رکی په‌رله‌مانی کوردستانه، خۆ ئه‌گه‌ر له رابردوودا ریگری له‌م ده‌زگایه کرا ئه‌رکه‌کانی ئه‌نجام‌دات، به‌لام له‌م کۆتاییه‌دا که کۆبوونه‌وه‌کانی ده‌ستپیکرد‌ۆته‌وه ده‌بێ به‌هه‌ق په‌رله‌مانی خه‌لکی کوردستان ب‌یت و له‌ئاست ئه‌و لێرسراویه‌تیه میژوویییه‌دا ب‌یت، نه‌ک ته‌مه‌نی خۆی درێژ بکاته‌وه (به‌پێی زانیاری به‌یاره له کۆبوونه‌وه‌ی رۆژی ٢٤/١٠/٢٠١٧ دا په‌رله‌مان بۆ ماوه‌ی هه‌شت یان ده مانگ ته‌مه‌نی خۆی درێژ بکاته‌وه) بۆ خه‌مه‌تی ئه‌م ده‌سه‌لات و حزبه‌ سیاسیانه‌ی له‌سایه‌ی‌اندا د‌ۆزی کوردیان بۆ چاره‌که سه‌ده‌یه‌ک بۆ دواوه‌ گه‌یراه‌وه. بۆ د‌ۆزینه‌وه‌ی ریگه‌چاره پێویسته ئه‌م هه‌نگاوانه بنه‌یت:

١- له کۆبوونه‌وه‌ی رۆژی ٢٤/١٠/٢٠١٧ په‌رله‌مانی کوردستان به‌یاری خۆه‌له‌وه‌شاندنه‌وه‌ی بدات، نه‌ک ته‌مه‌نی خۆی درێژ بکاته‌وه، چونکه له‌کاتی بوونی په‌رله‌ماندا حکومه‌تی ئینتیقالی پیکنايه‌ت.

٢- دوا‌به‌دوای هه‌له‌وه‌شاندنه‌وه‌ی په‌رله‌مان حکومه‌تیکی ئینتیقالی پیکه‌هینریت که سه‌رجه‌م هه‌یزه‌ سیاسییه‌کانی هه‌ریم تیايدا به‌شدار بن.

٣- دوای رووداوه‌کانی ئه‌مداوییه‌ به‌ته‌واوی ده‌رکه‌وت که ئه‌م ده‌سه‌لاته له‌دانوستاندندا سه‌رکه‌وتوو ناب‌یت، بۆیه حکومه‌تی ئینتیقالی دوو ئه‌رکی سه‌ره‌کی ده‌که‌وێته سه‌رشان:

١- بنیاتنانه‌وه‌ی دامه‌زراره نیشتمانیه‌کانی ولات و ئاماده‌کاری بۆ هه‌لبژاردنیکی پاک و بێگه‌رد و هه‌ینانه‌کایه‌ی په‌رله‌مانیکی تازه‌ی هه‌لبژاردراو و دروستکردنی حکومه‌تیکی نوێ.

ب- ئه‌م حکومه‌ته ئینتیقالیه به‌به‌رنامه‌یه‌کی نوێوه ده‌ست به‌گفتوگۆ بکه‌نه‌وه له‌گه‌ڵ به‌غدا و ولاتانی ده‌وروپه‌ر.

چونکه له ئیستا دامه‌زراره‌ی سه‌رکایه‌تی له‌رووی یاساییه‌وه نیه‌و پێویست ناکات باس له ده‌ستله‌کارکێشانه‌وه‌ی بکری. جگه له‌مه په‌رله‌مانیش دوا‌ی دوو هه‌فته‌ی تر کۆتایی د‌یت، هه‌ر بۆیه ئه‌گه‌ر په‌رله‌مان هه‌لبه‌شیته‌وه هه‌موو داموده‌زگاکانی سه‌رکایه‌تی هه‌ریم و حکومه‌ت شه‌رعیه‌تیا نایه‌ن و له‌رووی یاساییه‌وه کۆتاییان پ‌یت د‌یت، له‌ وجودی په‌رله‌مانیشدا کابینه‌ی حکومه‌ت ده‌گۆریت نه‌ک پیکه‌هینانی حکومه‌تی ئینتیقالی، به‌مه‌ش ته‌نها روخساره‌کان ده‌گۆرین. بۆیه پێویسته دیراسه‌ی ئه‌وه بکریت ئایا پ‌یش هه‌لبژاردنه‌کانی عیراق یا دوای ئه‌وه هه‌لبژاردنی هه‌ریم ئه‌نجام بد‌ریت. که پ‌یشتر کۆمسیۆنی بالای هه‌لبژاردن و راپرسی له‌ راگه‌یه‌نراویکیاندا له ١٨/١٠/٢٠١٧ ریکاره‌کانی هه‌لبژاردنیان هه‌له‌په‌سارد، هه‌روه‌ها به‌پ‌یی قسه‌ی کۆمسیۆن که له په‌رله‌مان وتویانه‌و پ‌یشتریش و لای ریکخراوه‌کانی کۆمه‌لی مه‌ده‌نی رایگه‌یاندبوو که له‌ماوه‌ی (٣ بۆ ٦) مانگ ده‌توانن هه‌لبژاردن ئه‌نجام بد‌هن، که ستاندارتی نیوده‌وله‌تی ٦ مانگه‌و هیوادارین گوی له‌و پ‌یشنیاره‌ی کۆمسیۆن بگه‌ریت و کاری پ‌ی بکریت.

ئیمه وهك ریکخراوه کانی کۆمه‌لی مه‌ده‌نی پیمانوايه له زووترين ده‌رفه‌ندا (به‌له‌به‌رچاوه‌گرتنی پێوه‌ره‌کان) ئه‌نجامدانی هه‌لبژاردن ده‌رفه‌ت ده‌ره‌خسینی که سه‌رکردایه‌تیه‌کی نوی هه‌لبژیرین بۆ گه‌فتوگۆ و دانوستاندن، چونکه به‌غدا له ۲۰۱۸/۵/۱۳ هه‌لبژاردن ده‌کات، تا هه‌ریمی کوردستان به‌و سه‌رکردایه‌تیه‌ نوییه‌وه به‌یه‌کریزییه‌وه گه‌فتوگۆ له‌گه‌ڵ به‌غدا بکات و به‌ده‌سه‌که‌وته‌وه لیتی ده‌ربجیت. بۆ دلنیا‌بیش پێویسته به‌به‌شداری کۆمه‌لگه‌ی نیو ده‌وله‌تی و چاوه‌دێریان قوناغی ئینتیقالی تپیه‌پنیریت تا ئه‌مانیش هاوکاری به‌پێوه‌چوونی پرۆسه‌که‌ بن، هه‌روه‌ها مه‌ترسی ئه‌وه‌ش بره‌وینریته‌وه که ماوه‌ی ئینتیقالی درێژ نه‌بیت، چونکه له‌وانه‌یه‌ بیان‌ه‌و‌یت درێژه به‌و بارودۆخه‌ به‌ده‌ن...

به‌داخه‌وه هه‌ندیک له‌ پارتیه‌ سیاسیه‌کان چه‌واشه‌کارانه باس له‌ حکومه‌تی ئینتیقالی و رزگاری نیشتمانی ده‌که‌ن، هه‌ندیکیان قسه‌ له‌سه‌ر هه‌له‌وه‌شاندنه‌وه‌ی په‌رله‌مان ناکه‌ن و به‌شیکیشیان هه‌نگاو بۆ درێژکردنه‌وه‌ی ته‌مه‌نی په‌رله‌مان ده‌نین که ئه‌مه‌ش ته‌واو پێچه‌وانه‌ی هه‌نگاوانه‌ بۆ دروستکردنی حکومه‌تی ئینتیقالی و رزگاری نیشتمانی. چونکه ئه‌م جوړه حکومه‌ته کاتیک دروست ده‌بیت که په‌رله‌مان هه‌له‌وه‌شایه‌ته‌وه، ئه‌مه‌ش به‌ ده‌ستله‌کارکیشانه‌وه‌ی (۵۶) په‌رله‌مانتار ده‌بیت، به‌لام وه‌رگرتنه‌وه‌ی متمانه له‌ کابینه‌ی حکومه‌ت (۷۶) ده‌نگی پێویسته، ئایا کامه‌یان قورستره؟! ئه‌مه له‌کاتیکدایه که ئه‌نجومه‌نی ئاسایشی نیوده‌وله‌تی ئاماژه‌ی به‌وه‌داوه که پێویسته هه‌لبژاردنه‌کانی هه‌ریمی کوردستان له‌واده‌ی خۆیدا بکریت و ئه‌نجامه‌دانی هه‌لبژاردن و درێژکردنه‌وه‌ی ته‌مه‌نی په‌رله‌مان بۆ ئه‌و ماوه‌ زۆره‌ کاریگه‌ری خراپی ده‌بیت بۆسه‌ر پرۆسه‌ی دیموکراسیه‌ی هه‌ریم و ئه‌زمونه‌که‌مان زیاتر له‌که‌دار ده‌بیت.

له‌گه‌ڵ رێژدا

۲۰۱۷/۱۰/۲۳

- ۱- په‌یمانگه‌ی په‌ره‌پێدانی یاسایی (ILDK)
- ۲- ئینستیتیوتی په‌ی بۆ په‌روه‌رده‌وه‌ گه‌شه‌پێدان (PAY)
- ۳- په‌یمانگای ناوین بۆ په‌یوه‌ندیه‌ نیوده‌وله‌تیه‌کان (NIIR)
- ۴- ریکخراوی دیمه‌ن بۆ پرسه‌ کۆمه‌لایه‌تیه‌کان
- ۵- ئینستیتیوتی برادۆست بۆ گه‌شه‌پێدان (BID)
- ۶- ریکخراوی گه‌شه‌پێدانی ئابوری کوردستان (KEDO)
- ۷- ریکخراوی هه‌له‌و‌بیت
- ۸- ریکخراوی پایته‌ختی ناشتی
- ۹- ریکخراوی کوردۆ زانست بۆ دیموکراسیه‌ت و مافی مرۆف
- ۱۰- ریکخراوی گه‌شه‌پێدانی خویندکاران و گه‌نجان (SYEO)
- ۱۲- ریکخراوی ئاران بۆ په‌ره‌پێدانی کلتوری مه‌ده‌نی
- ۱۳- تۆری پاراستنی مافه‌کانی مرۆف له‌ ده‌قه‌ری را‌په‌رین
- ۱۴- ریکخراوی جیوه‌گرافیه‌ی گه‌شتی کوردستان
- ۱۵- ریکخراوی نه‌زموون AOCD
- ۱۶- مانی سه‌رکه‌وتن بۆ گه‌شه‌پێدانی تواناکان
- ۱۷- ریکخراوی پیکه‌وه‌ژیان
- ۱۸- تۆری لیده‌ر بۆ پیکه‌یانده‌نی سه‌رکرده‌
- ۱۹- ریکخراوی ستۆپ
- ۲۰- ریکخراوی چاوی زانکۆ

## Appendix No. (21)

### Parliament was insulted again

#### دیسانہ وہ... شکوی پەرلەمان شکیئرا

کاتژمێر ۰۲:۰۰ ی پاشنیوه پۆی ئەمڕۆ، ۲۹/۱۰/۲۰۱۷، پەرلەمانی کوردستان بە سەرۆکایەتی د. جەعفەر ئیبراھیم ئیمنی، جیگری سەرۆکی پەرلەمان و بیگەرد دلشاد تالەبانی سکرێتیری پەرلەمان، دانیشتنی ژمارە (۴) ی ئاسایی خولی پایزە، سالی چوارەم لە خولی چوارەمی هەلبژاردنی ئەنجامدا. سەرەتای دانیشتنە کەش لە سەر پێشنیاری جەعفەر ئیمنی جیگری سەرۆکی پەرلەمان و بە دەنگدانێ زۆرینەیی پەرلەمانتاران بپاری درا دانیشتنە کە بە شیوەی داخراو بەرپۆه بچیت. لەو کۆبوونەووەیەدا نامە (مسعود بارزانی) بە ناوی سەرۆکی هەریمی کوردستانەو کە ئاراستەیی پەرلەمانی کردیوو خویندراپەو، هەرۆهە خویندەووەی یەکەم بۆ پەرۆه یاسای (دابەشکردنی دەسەلاتەکانی سەرۆکی هەریم بە سەر دامەزرێوە گشتییەکانی هەریم) کرا و دواتر لە لایەن سەرۆکایەتی پەرلەمانەو بۆ یەک سەعات دانیشتنە کە هەلبەسێردرا، تاوەکو لیژنەیی یاسایی دوا درشتنەو بۆ پەرۆه یاساکە بکات. پاشان پەرۆه یاسای (دابەشکردنی دەسەلاتەکانی سەرۆکی هەریم بە سەر دامەزرێوە گشتییەکانی هەریم)، بە پێی راسپاردەکانی لیژنەیی یاسایی خرایەروو، کە لە پینچ ماددە پیکهاتبوو، کە تییدا دەسەلاتەکانی سەرۆکی هەریم بە پێی تاییبەتمەندی دامودەزگا گشتییەکانی هەریم، بە سەر سەرۆکایەتی پەرلەمان و حکومەت و ئەنجومەنی دادویری دابەشکران. دواي گفتوگۆکردنی برگەو ماددەکانی پەرۆه کە بە جیا، کۆی پەرۆه یاساکە خرایە دەنگدانەووە بە زۆرینەیی دەنگ پەسندکرا. دوا خالیش تاییبەتبوو بە دەست لە کارکێشانەووەی پەرلەمانتار (گۆران ئازاد محمد) لە ئەندامیەتی پەرلەمان و بە زۆرینەیی دەنگی پەرلەمانتاران پەسندکرا.

ئەو ی تیپینی کرا لە م کۆبوونەووەیەدا کۆمەلێک پێشیلکاری کرا:

۱- بەرنامەیی کار کە پێویستە (۴۸) سەعات بەر لە کۆبوونەووە کە رابگەییەنریت و بە دەست ئەندامان بگات، بەلام تا ساتی کۆبوونەووە کە بەرنامەیی کار ئاشکرا نەکرابوو.

۲- هیچ بیانویک نەبوو کە کۆبوونەووە کە داخراو بییت، بەلام لە سەر پێشنیاری سەرۆکایەتی پەرلەمان و بە زۆرینەیی دەنگی ئەندامانی پارٹی و یەکییتی و هاوپیمانەکانیان کۆبوونەووە کە داخرا و دوور لە چاوی میدیاکان ئەنجامدرا.

۳- پەلەپروزییەکی زۆر بە کۆبوونەووە کە ديار بوو، لە ماو ی چەند کاتژمێرێکدا خویندەووەی یەکەم بۆ پەرۆه یاساکە کراو راپۆرتی لیژنەیی یاسایی نوسراو پەسەندیش کرا.

۴- لە دابەشکردنی دەسەلاتەکاندا ناهاوسەنگی هەییو زیاتر هەولیاندا دەسەلاتەکانی سەرۆکی هەریم بدریت بە سەرۆکی حکومەت.

جگە لە هەموو ئەمانە لە رۆژی کۆبوونەووە کە دا پەرلەمان لە گەشیکێ نا ئارامدا بوو و بارگرتییەکی زۆر بالی بە سەر پەرلەماندا کێشابوو، لە گەل سەرەتای دەستپیکردنی کۆبوونەووە کە دا کاتیک پەرلەمانتار (رابوون مەعروف) لە پریس کۆنفرانسیکدا لیدووانی بۆ رۆژنامەنوسان دەدا، بەبەر چاوی کامیراکانەووە راستەوخۆ لە لایەن چەند کەسیکەووە کە بە ناوی ریکخراوی کۆمەلێ مەدەنیەووە هاتبوونە نیو پەرلەمانەووە پەلامار دراو ریکگی پینەدرا قسەکانی تەواو بکات.



له ماوه كانی دواتریشدا بهر له ته واو بوونی كۆبوونه وه كه ی پهرله مان كه سانتیک به ناوی خۆپیشاندانه وه هینرابوونه بهردهم پهرله مانی كوردستان، هه رچه نده ژماره ی خۆپیشاندهران كه م بوو له (۱۰۰) كه س تپه پری نه ده كرد، به لام باریکی گزتیان خولقاندبوو، هه ر ئه وه ش بوو له كاتژمێر (۵:۳۰) خۆپیشاندهران هینرشیان كرده سه ر پهرله مان و هاتنه ژوره وه، سه ره تا به دار و به رد په لاماری راگه یاندنكارانیاندا و كامیراكانیان شكاندن و ئه شكه نجه ی میدیاكاره كانیاندا و هه ره شه یان له پهرله مانتاران ده كرد. هینزه كانی پۆلیس و پاسه وانه كانی پهرله مانیش وه ك پیویست نه بوون و به ریان پی نه ده گه را (یاخود نه یانده ویست به ریان پی بگرن)، تا ده هات ژماره ی خۆپیشاندهران كه هه ره شه یان له پهرله مانتاران ده كرد زیاتر ده بوو، ده رگا كانی پهرله مانیان گرتبوو و پهرله مان گه مارۆدرا بوو و پهرله مانتاران وه ك بارمه له نیو پهرله ماندا ما بوونه وه و ئه م ره وشه تا كاتژمێر یه كی شه وی خایاند.

هه ره شه یه كی زۆر له سه ر پهرله مانتاران به گشتی و پهرله مانتار (رابوون مه عرف) به تایبه تی به بیانووی لیدوانه كانیه وه هه بوو، شایانی باسه له نیو حه ره می پهرله ماندا ئه شكه نجه یه كی زۆری پهرله مانتار (رابوون مه عرف) درا.

ئو ره وشه ی له پهرله ماندا گوزه را، دوا ی په كخستنی جۆریکی تر له سو كایه تی كردن بوو به م ده زگا نیشتمانیه، له كاتیكا هه یج خۆپیشاندانیکی خه لكی له شاری هه ولیردا ریگه پیدراو نیه، كه چی چه ند كه سیك هینرشیان كرده سه ر پهرله مان و حه ره می پهرله مانیان پیشیل كرد و ته نانه ت چه ند كه سیکیان چوونه ناو بینا كه شه وه و ده رگا و په نجه ره كانی پهرله مانیان شكاند، ئه مه ش جیگه ی گومان و تپرامانه و ده سه لاتدارانی ئه م شاره لیی به رپرسیارن و ئوباله كه ی له ئه ستوی ئه وانه كه رۆژ به رۆژ ئه زمونه كه مان و پرۆسه ی دیموكراسی هه ریم ناشیرین تر ده بییت و ده كه ویته ژیر پرسیاره وه.

### ئینستیتیوتی په ی بۆ په روه رده و گه شه پیدان

۲۰۱۷/۱۰/۳۰

## Appendix No. (22)

### Letter from the Speaker of the Kurdistan Regional Parliament on the events of Parliament

#### په یامپکی به په له له سه روکی په رله مانی کوردستانه وه

بۆ نوینه رایه تی و کونسولی ولاته یه کگرتووه کانی ئەمەریکا و یه کیتی ئەوروپا و پیکخواوه نیوده وله تییه کانی بوازی مافی مرقۆ و ئازادی پۆژنامه نووسی.

به داخ و نیگه رانییه کی زۆره وه، ئیواره ی ئەمرۆ کۆمه لێ به لته جی و کهسانی تیکدهر، دور له هه مو به هایه کی مرۆیی و به هاندانی حیزیی هیرشیان کرده سهر باله خانی په رله مان و به بی هیچ ریگریه کی هیزه ئەمنیه کان، په لاماری په رله مانتاران و پۆژنامه نووسانیا. به هه مو لایه کی راده گه یه نین ژیا نی سه رجه م په رله مانتاران و پۆژنامه نووسان و فه رمانبه رانی په رله مان له ئەستوی ئە و لایه ن و گروپانه یه، که هانی توندوتیژی ده دن و ده یانه وی شکۆی یاسا و رووی هه ریمه که مان هینده ی تر لای کۆمه لگه ی نیوده وله تی و دۆسته کانمان له که دار بکه ن و هه مو په یوه ندییه کانمان ده خه یه گه پ، بۆ ئەوه ی کۆمه لگه ی نیوه ده وله تی له م ره فتاره نا مه ده نی و نا دیموکراتیانه ئاگادار بکه یه وه.

د. یوسف محهمهد سادق

سه روکی په رله مانی کوردستان

٢٠١٧-١٠-٢٩

## Appendix No. (23)

### Statement by the Speaker and Secretary of Parliament on the convening of the Parliament session on 15/9/2017

#### به یاننامهی سه رۆك و سكرتیری په رله مان له سه ر كۆبوونه وهی ۲۰۱۷/۹/۱۵ ی په رله مان

هاونیشتمانیانی خوشه ویست..

واجاریکی تر، له پړی كۆبوونه وهیه کی نائاسایی و نایاسایی په رله مانه وه، له بری ناسایی كردنه وهی، هینده ی تر دۆخی په رله مانى كوردستان نائاسایی كرابه وه.

له م كۆبوونه وهیه دا له چه ندین روه وه پیشیلکاری له په پیره وی ناوخوی په رله مان ئه نجام درا، هر له ئاراسته نه كردنی داواکاری دانیشتنی نائاسایی بۆ سه رۆك و سكرتیری په رله مان، ئاماده نه كردنی بهرنامه ی كاری دانیشتنی په رله مان له لایه ن دهسته ی سه رۆكایه تیه وه به پیتی مادده ی (۲۰ / ۱) و مادده ی (۵۴ / یكه م / ۲-۱) ی په پیره وی ناوخوی په رله مان، پیشیل كردنی ریوشوینی گفتوگۆ كردنی ئه ندانمان له ناو هۆلی په رله مان به پیتی ماده كانی (۵۵ - ۵۸ - ۷۴) ی په پیره وه، نه گرتنه بهری ریوشوینی پیشكش كردنی پرۆزه ی بریار و ئه نجامدانی خویندنه وهی یه كه م بۆی و ئاراسته كردنی بۆ لیژنه ی په یوه نیدار و ئاماده كردنی راپۆرتی لیژنه و ریوشوینه كانی گفتوگۆ كردنی پرۆزه ی بریار و راپۆرتی لیژنه له سه ری له لایه ن په رله مان و په سه ند كردنی به پیتی ماده كانی (۷۱ و ۷۲).

بۆیه كۆبوونه وهیه کی و نایاسایی دهره نجامه كانیشتی پوچه لئ. هه مو ئه م پیشیلکاریه په پیره ویبیا نه له كاتیکدایه كه ئیمه له م خوله ی په رله مانى كوردستان ئامانجان بو كه سه رده می كاری ناقانونی له كاری په رله مانى كۆتایی پیبهینین و، بچوكترین هه لئى په پیره وی له كاره كانمان راست بکهینه وه.

ئه م كۆبوونه وهیه ی په رله مان گه رانه وهیه کی مه ترسیدار بو بۆ سه رده می كاری نایاسایی له كاری په رله مانى كوردستان. هه لئت هه لپروزكاندنی مافی چاره ی خوئوسینی گه لی كوردستان و سه ربه خوئی، ئه م مافه سه ره تاییه ی خه لکی كوردستان، له كۆبوونه وهیه کی و نائاسایی و نایاساییدا هه م كه م نرخ و بایه خ كردنی ئه م بابه ته چاره نوسسازیه و هه میش هینده ی تر شكاندنی شكۆی په رله مانى كوردستانه وهك مه رجه ی بالائی شه رعی و هه لئبژیردراوی خه لکی كوردستان. ئه نجام دانی ريفراندۆم، پیویسته به یاسا ریکبخریت، هه ر وهك یاساكانی هه لئبژاردنی په رله مان و سه رۆكایه تیی هه ریم و ئه نجومه نی پاریزگان و، یاسای ئاماده كردنی پرۆزه ی دهستوری هه ریم بۆ راپرسی. له هه مان كاتدا سپاردنی بریاردان له م پرسه چاره نوسسازیه به لایه نی نادیار و نارپه سمی و هه لئنه بژیردراو، ته نازول كردنه له ده سه لاته كانی په رله مانى كوردستان و مه رجه عیه تی، كه ئه مه ش كاریکی نایاساییه.

به هیوای ئه وهی ئه م ره وته نایاساییه له ناو په رله مانى كوردستان لیره دا بوه ستیت و، سه رباری ناسایی كردنه وهی دۆخی په رله مان، هه موان كار بکه یین بۆ چه سپاندنی پرینسیپه كانی دیموكراسی و یاسا سه روه ری و ئه نجامدانی هه لئبژاردنه گشتیه كان له كاتی خویدا و هیئانه كایه ی خوئشگوزهرانی و حوكمی دامه زراوه یی له كوردستان.

فه خره دین قادر  
سكرتیری په رله مانى كوردستان

د. یوسف محمهد سادق  
سه رۆکی په رله مانى كوردستان

۲۰۱۷ / ۹ / ۱۵

## Appendix No. (24)

Clarification of member Farhad Sankawi on forcing him to resign from the membership of parliament

نامه‌ی رونکرده‌وی په‌رله‌مانتار فه‌ره‌اد سه‌نگاوی سه‌باره‌ت به زۆر ده‌سته‌کار کیشانه‌وی

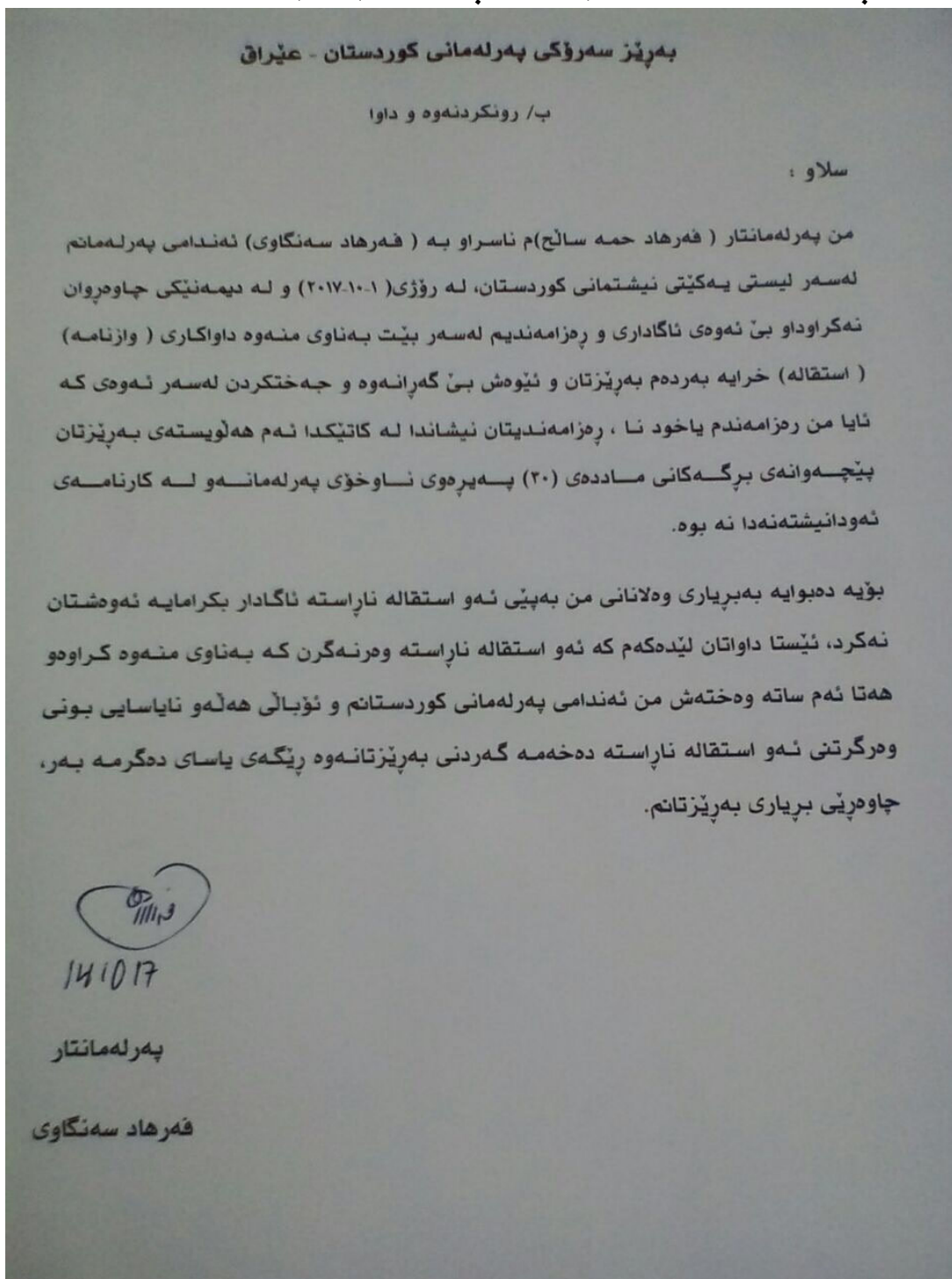
من و دو کوفه‌ه‌اد سه‌نگاوی، پێش نه‌ندام په‌رله‌مان هه‌یشتا یو لایه‌نه‌مان  
ده‌ستی پێ نه‌کردبو. ئه‌و ته‌وازه‌را حه‌راجه‌ کره‌م به‌ئێه‌ن نام یه‌کیان پێم وێه‌ر کرد، ته‌مانه‌ت  
ما چیه‌یان ده‌کردم. ئه‌و کات زانییم ئه‌مه‌ نا یاساییه‌ نوێمه‌ ئه‌م به‌کهم ملامه‌ به‌  
له‌ ژباغه‌ (به‌ رۆزبانه‌ی له‌ سه‌ر له‌ نوێمه‌). سه‌له‌ دوای 3 سال و نیو زیاتر  
پێماناوه‌ بۆن و یه‌زی بۆن من به‌ ده‌ستی فراکیه‌ن نه‌ک ده‌ستی هه‌ووم داوه‌ بانه‌ته  
په‌رله‌مان که‌ که‌سه‌ ناگا دار نه‌بووه‌ و له‌ به‌ نه‌مانه‌ کار شه‌دان نه‌بووه  
1/ پێش په‌رله‌مانه‌که‌ بووه‌ 2/ قه‌زوه‌ له‌ سه‌ر نه‌بووه‌ 3/ ناگا دار نه‌ماناوه‌ نه‌بووم  
4/ به‌ ده‌ستی هه‌ووم پێش که‌ شه‌ نه‌کردوه‌ 5/ دهری به‌ به‌وه‌ سه‌ر و گه‌رانی به‌کته‌تی نه‌به‌  
کار شه‌نه‌ به‌ر چه‌م له‌ گه‌ر به‌کته‌تی هه‌بووه‌ پێش په‌رله‌مانه‌که‌ که‌ ئه‌وان سه‌ر هه‌ووم  
خه‌وه‌یان به‌په‌رته‌رین و حه‌که‌مه‌ری به‌کته‌تی / ئه‌وان به‌وه‌ بوله‌م (سه‌ر) بۆن به‌رته‌ر  
له‌ سه‌ر داوه‌ن به‌رته‌رین 3/ حه‌راجه‌ په‌رله‌مانه‌که‌ ده‌مان دا.  
کاره‌کان من له‌ په‌رله‌مان ده‌هه‌ هه‌ووم ئه‌مان ده‌نه‌مان کردنه‌ بووه‌ له‌ گه‌ر و نه‌مان  
سه‌نه‌ندای په‌رله‌مانه‌که‌ چه‌ به‌ چه‌ نه‌کردوه‌ ئه‌وان له‌ سه‌ر نه‌کردوه‌ دهری من  
به‌وه‌ ئه‌وه‌ وانه‌ نامه‌ به‌ نا یاساییه‌ به‌ گه‌ر ته‌وه‌ له‌ هه‌موو هه‌ووم  
عاده‌ت و په‌رته‌رین ناوه‌وه‌ی هه‌ر به‌رته‌رین  
سه‌رته‌ر ته‌وه‌ هه‌ر به‌رته‌رین

9/10/10 فه‌ره‌اد سه‌نگاوی  
په‌رله‌مانه‌که‌

## Appendix No. (25)

Send a private message to Farhad Senkawi to the Speaker of Parliament on forcing him to resign

نامه‌ی پەرله‌مانتار فەرهاد سه‌نگاوی بۆ سه‌رۆکی پەرله‌مان سه‌بارت به زۆر ده‌سته‌کار کیشانه‌وه‌ی





## Appendix No. (26)

Not to replace the names of members of the parliamentary committees on the website of the parliament

### نالۆگۆری پەرله مانتاران تا ئیستا له لیژنهكان نه كراوه

رۆژمێری رووداوهكان

كاتون الثانی 2018

5	4	3	2	1	31	30
12	11	10	9	8	7	6
19	18	17	16	15	14	13
26	25	24	23	22	21	20
2	1	31	30	29	28	27
9	8	7	6	5	4	3

په خشی راسته خۆ

... ی پارلمانی كوردستان 15.9.2017

پەرله مانی  
كوردستان

له رێی یوتیوبهوه سه بری دانیشتی  
نه مرفۆ بکه

لیژنه ی كشتوكاڵ و ناوێری و به نداوه كان'

مادده ی (37): پهیرو ی ناوخۆ  
لیژنه هه میشه یه كانی ناخجوسمان له یه كهم خولیدا كه دوا ی هه لێزاردن ده به ستریت بێكده هه نترین و له بێكه یه نانیان دا ، ئاره زووی ئه ندامان و پهیو ریبیان ره جاو ده كرتیت.  
مادده ی (38): پهیرو ی ناوخۆ  
یه كهم: تایه تهنده ی لیژنه كان:

1- هه م لیژنه یه ك له لیژنه هه میشه یه كان هه لده ستیت به دیراسه كرنی پرۆژه یاسا و بێشنیاری پرۆژه یاسا كه پهیو نده یاره به تایه تهنده ی لیژنه كه و ده برینی بیرو رای خۆی له سه ری و ، هه م با به تیکه تر كه له لایه ن ده ستی سه رۆكایه تیوه بۆی هه و اله ده كرتیت كه پهیو نده یاره به تایه تهنده یه كانی به مپه ی نام پهیرو ه.

2- هه م لیژنه یه ك به وادا چوون و چاودێری و هه لسه نگانن ده كات بۆ رهوشی كاری دامودزگا پهیو نده یاره كان به مپه ی تایه تهنده ی خۆی.

لیژنه ی كشتوكاڵ و ناوێری و به نداوه كان	سهرۆك ی لیژنه	یه كهم
1	یعقوب گورگیس یاقو	سهرۆك ی لیژنه
2	غریب مصطفی همه خان	چێگری سه رۆك
3	زیاد حسین عبدالکریم	پریاردەر
4	حسن صالح محمد	ئهن دام
5	عبدالرحمن علی رضا	ئهن دام
6	بشار مشیر اسماعیل	ئهن دام
7	ئاوازه نگی برهان	ئهن دام
8	خلف احمد معروف	ئهن دام
9	فهرهاد همه صالح	ئهن دام
10	عباس غزالی میرخان	ئهن دام

رۆژمێری رووداوهكان

كاتون الثانی 2018

5	4	3	2	1	31	30
12	11	10	9	8	7	6
19	18	17	16	15	14	13
26	25	24	23	22	21	20
2	1	31	30	29	28	27
9	8	7	6	5	4	3

په خشی راسته خۆ

... ی پارلمانی كوردستان 15.9.2017

پەرله مانی  
كوردستان

له رێی یوتیوبهوه سه بری دانیشتی  
نه مرفۆ بکه

لیژنه ی ده سپاکی (نه زا هه ت)'

مادده ی (37): پهیرو ی ناوخۆ  
لیژنه هه میشه یه كانی ناخجوسمان له یه كهم خولیدا كه دوا ی هه لێزاردن ده به ستریت بێكده هه نترین و له بێكه یه نانیان دا ، ئاره زووی ئه ندامان و پهیو ریبیان ره جاو ده كرتیت.  
مادده ی (38): پهیرو ی ناوخۆ  
یه كهم: تایه تهنده ی لیژنه كان:

1- هه م لیژنه یه ك له لیژنه هه میشه یه كان هه لده ستیت به دیراسه كرنی پرۆژه یاسا و بێشنیاری پرۆژه یاسا كه پهیو نده یاره به تایه تهنده ی لیژنه كه و ده برینی بیرو رای خۆی له سه ری و ، هه م با به تیکه تر كه له لایه ن ده ستی سه رۆكایه تیوه بۆی هه و اله ده كرتیت كه پهیو نده یاره به تایه تهنده یه كانی به مپه ی نام پهیرو ه.

2- هه م لیژنه یه ك به وادا چوون و چاودێری و هه لسه نگانن ده كات بۆ رهوشی كاری دامودزگا پهیو نده یاره كان به مپه ی تایه تهنده ی خۆی.

لیژنه ی ده سپاکی (نه زا هه ت)	سهرۆك ی لیژنه	یه كهم
1	عمر صالح عمر	سهرۆك ی لیژنه
2	انس محمد شریف	چێگری سه رۆك
3	گوران ازاد محمد	پریاردەر ی لیژنه
4	نجیه لطیف احمد	ئهن دام
5	خلف احمد معروف	ئهن دام
6	اومید همه علی	ئهن دام
7	برزو مجید عبدالله	ئهن دام
8	باپیر كاملا سلیمان	ئهن دام
9	فرست صوفی علی	ئهن دام
10	اد. نس. عل. اسلا	ئهن دام

رۆژمێری رووداوهكان

كاتون الثاني 2018

س	ا	ب	ت	ا	خ	ع
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9

په‌خشی راسته‌خۆ

... ی پرلهمانی کوردستان 15.9.2017

**په‌رله‌مانی کوردستان**

له رێی یوتیوبه‌وه سه‌بری دانیه‌شتنی ته‌مه‌رێ بکه

لیژنه‌ی کاروباری په‌رله‌مان'

ماده‌ی (37): په‌یره‌ی ناوخب  
 لیژنه‌ هه‌میشه‌یه‌یکانی ئه‌نجوومهن له یه‌که‌م خولیدا که دوا‌ی هه‌ڵبژاردن ده‌یه‌سترت پینکه‌هه‌نترین و له‌یه‌یکه‌نه‌یان دا، ئاره‌زووی ئه‌ندامان و په‌یوێریان ره‌جاو ده‌کریت.  
 ماده‌ی (38): په‌یره‌ی ناوخب  
 یه‌که‌م: تاییه‌مه‌ندی لیژنه‌کان:

- 1- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک له لیژنه‌ هه‌میشه‌یه‌یکان هه‌ڵه‌ستت به‌ دیراسه‌کردنی پرۆژه پاسا و پێشینه‌اری پرۆژه پاسا که په‌یوه‌نداره‌ به‌ تاییه‌مه‌ندی لیژنه‌که‌ و ده‌یه‌یه‌ی بیرورای خۆی له‌سه‌ری و، هه‌ر بایه‌تیکێ تر که له‌لایهن ده‌سته‌ی سه‌رۆکیه‌یه‌وه‌ بۆی هه‌وا له‌ ده‌کریت که په‌یوه‌نداره‌ به‌ تاییه‌مه‌ندیه‌یکانی به‌یه‌ی ئه‌م په‌یره‌وه‌.
- 2- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک به‌واداچوون و چاودێری و هه‌ڵسه‌نگاندن ده‌کات بۆ ره‌وشی کاری دامه‌زگا په‌یوه‌نداره‌کان به‌یه‌ی تاییه‌مه‌ندیه‌ی خۆی.

لیژنه‌ی کاروباری په‌رله‌مان

1	فاره‌مان قادر فتاح	سه‌رۆکی لیژنه
2	کنعان نجم الدین احمد	جێگه‌ی لیژنه
3	مه‌ینه‌ ابوب	په‌یوه‌نداره‌ی لیژنه
4	بایه‌ر کاکه‌ مه‌لا سه‌له‌مان	ئه‌ندام
5	عباس غزالی میرخان غزالی	ئه‌ندام
6	نومید عبدالرحمن حسن	ئه‌ندام
7	جودت جرجس لطف	ئه‌ندام
8	پێکه‌رد دلشاد شکراله	ئه‌ندام
9	دلیه‌ر مصطفی حسن	ئه‌ندام

رۆژمێری رووداوهكان

كاتون الثاني 2018

س	ا	ب	ت	ا	خ	ع
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9

په‌خشی راسته‌خۆ

... ی پرلهمانی کوردستان 15.9.2017

**په‌رله‌مانی کوردستان**

له رێی یوتیوبه‌وه سه‌بری دانیه‌شتنی ته‌مه‌رێ بکه

لیژنه‌ی پێشه‌سازی و وزه‌ و سه‌رچاوه‌ سه‌روشه‌یه‌کان'

ماده‌ی (38): په‌یره‌ی ناوخب  
 یه‌که‌م: تاییه‌مه‌ندی لیژنه‌کان:  
 1- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک له لیژنه‌ هه‌میشه‌یه‌یکان هه‌ڵه‌ستت به‌ دیراسه‌کردنی پرۆژه پاسا و پێشینه‌اری پرۆژه پاسا که په‌یوه‌نداره‌ به‌ تاییه‌مه‌ندی لیژنه‌که‌ و ده‌یه‌یه‌ی بیرورای خۆی له‌سه‌ری و، هه‌ر بایه‌تیکێ تر که له‌لایهن ده‌سته‌ی سه‌رۆکیه‌یه‌وه‌ بۆی هه‌وا له‌ ده‌کریت که په‌یوه‌نداره‌ به‌ تاییه‌مه‌ندیه‌یکانی به‌یه‌ی ئه‌م په‌یره‌وه‌.

- 2- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک به‌واداچوون و چاودێری و هه‌ڵسه‌نگاندن ده‌کات بۆ ره‌وشی کاری دامه‌زگا په‌یوه‌نداره‌کان به‌یه‌ی تاییه‌مه‌ندیه‌ی خۆی.

لیژنه‌ی پێشه‌سازی و وزه‌ و سه‌رچاوه‌ سه‌روشه‌یه‌کان

1	شه‌یرکو جه‌وده‌ت مصطفی	سه‌رۆکی لیژنه
2	دلشاد شه‌بان عبدالفقار	جێگه‌ی سه‌رۆک
3	رؤزا محمود عثمان	په‌یوه‌نداره‌
4	صالح به‌شار صالح	ئه‌ندام
5	علی حمه‌ صالح	ئه‌ندام
6	به‌با، طاهر به‌سهد	ئه‌ندام
7	ریواس فائق حسین	ئه‌ندام
8	علی علی هه‌ناو	ئه‌ندام
9	پروانت نیه‌سان مارکۆس	ئه‌ندام
10	عزت صابر اسماعیل	ئه‌ندام
11	فائق مصطفی رسول	ئه‌ندام



رۆژمێری رووداوکان

کتۆن الثانی 2018

س	ا	ب	ع	خ	پ	ش
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9

په‌خشی راسته‌خۆ

... ی په‌لامانی کوردستان 15.9.2017

**په‌رله‌مانی کوردستان**

له‌رێی یوتیوبه‌وه سه‌یری دانیشنی ئەمڕۆ بکه

لیژنه‌ی ناسه‌وارو، خزمه‌تگوزاریه‌کانی شه‌هوانی وگواسته‌وه‌و گه‌یانن و گه‌شت و گوزار

ماده‌ی (37): په‌یرووی ناوخبو لیژنه‌ی هه‌میشه‌یه‌کانی ئه‌نجوومان له‌ په‌کهم خولیدا که‌ دوای هه‌ڵبژاردن ده‌یه‌سترتیت پێکه‌هه‌نرین و له‌ پێکه‌ه‌ننایان دا ، ئاره‌زووی ئه‌ندامان و په‌سپۆرییان ره‌جاو ده‌کرتیت. ماده‌ی(38): په‌یرووی ناوخبو په‌کهم: تابه‌تسه‌ندنی لیژنه‌کان:

1- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک له‌ لیژنه‌ هه‌میشه‌یه‌کان هه‌ڵده‌ستتیت به‌ دیراسه‌کردنی پرۆژه یاسا و پێشیارای پرۆژه یاسا که‌ په‌یوه‌ندیاره‌ به‌ تابه‌تسه‌ندنی لیژنه‌که‌ و ده‌برینی بیرورای خۆی له‌سه‌ری و، هه‌ر بابه‌تیکێ تر که‌ له‌لایه‌ن ده‌سته‌ی سه‌رۆکایه‌تیوه‌ بۆی هه‌واڵه‌ ده‌کرتیت که‌ په‌یوه‌ندیاره‌ به‌ تابه‌تسه‌ندنی په‌کهمی ئه‌م په‌یرووه‌.

2- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک به‌هواداچوون و چاودێری و هه‌ڵسه‌نگاندن ده‌کات بۆ ره‌وشی کاری دامودزگا په‌یوه‌ندیاره‌کان به‌پێی تابه‌تسه‌ندنی خۆی.

لیژنه‌ی ناسه‌وارو، خزمه‌تگوزاریه‌کانی شه‌هوانی وگواسته‌وه‌و گه‌یانن و گه‌شت و گوزار	عمر عیبا‌یه‌ت حه‌مه	سه‌رۆکی لیژنه
1	کمال یلدا مرغوز	چینگری سه‌رۆک
2	صالح بشار صالح	بریارده‌ر
3	ایوب عبدالله اسماعیل	ئه‌ندام
4	سراج احمد حه‌داده‌ی	ئه‌ندام
5	په‌یار طاهر سعید	ئه‌ندام
6	په‌زه‌اد ده‌رویش ده‌رویش	ئه‌ندام
7	عیاس فتاح صالح	ئه‌ندام
8	بێگه‌رد دلشاد شه‌کرالله	ئه‌ندام
9	ماجد عه‌ثمان توفیق	ئه‌ندام
10		

رۆژمێری رووداوکان

کتۆن الثانی 2018

س	ا	ب	ع	خ	پ	ش
30	31	1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9

په‌خشی راسته‌خۆ

... ی په‌لامانی کوردستان 15.9.2017

**په‌رله‌مانی کوردستان**

له‌رێی یوتیوبه‌وه سه‌یری دانیشنی ئەمڕۆ بکه

لیژنه‌ی کاروباری یاسایی

ماده‌ی (37): په‌یرووی ناوخبو لیژنه‌ی هه‌میشه‌یه‌کانی ئه‌نجوومان له‌ په‌کهم خولیدا که‌ دوای هه‌ڵبژاردن ده‌یه‌سترتیت پێکه‌ه‌نرین و له‌ پێکه‌ه‌ننایان دا ، ئاره‌زووی ئه‌ندامان و په‌سپۆرییان ره‌جاو ده‌کرتیت. ماده‌ی(38): په‌یرووی ناوخبو په‌کهم: تابه‌تسه‌ندنی لیژنه‌کان:

1- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک له‌ لیژنه‌ هه‌میشه‌یه‌کان هه‌ڵده‌ستتیت به‌ دیراسه‌کردنی پرۆژه یاسا و پێشیارای پرۆژه یاسا که‌ په‌یوه‌ندیاره‌ به‌ تابه‌تسه‌ندنی لیژنه‌که‌ و ده‌برینی بیرورای خۆی له‌سه‌ری و، هه‌ر بابه‌تیکێ تر که‌ له‌لایه‌ن ده‌سته‌ی سه‌رۆکایه‌تیوه‌ بۆی هه‌واڵه‌ ده‌کرتیت که‌ په‌یوه‌ندیاره‌ به‌ تابه‌تسه‌ندنی په‌کهمی ئه‌م په‌یرووه‌.

2- هه‌ر لیژنه‌یه‌ک به‌هواداچوون و چاودێری و هه‌ڵسه‌نگاندن ده‌کات بۆ ره‌وشی کاری دامودزگا په‌یوه‌ندیاره‌کان به‌پێی تابه‌تسه‌ندنی خۆی.

لیژنه‌ی کاروباری یاسایی	فالا فرید ابراهیم	سه‌رۆکی لیژنه
1	به‌ها، محمده‌ فتاح	چینگری سه‌رۆک
2	گۆران ئازاد محمده‌	بریارده‌ر
3	ابوبکر عمر عبدالله	ئه‌ندام
4	انور قادر مصطفی	ئه‌ندام
5	ته‌لار لطیف محمده‌	ئه‌ندام
6	شوان احمد نعمان	ئه‌ندام
7	لینا عه‌زریا په‌ه‌رام	ئه‌ندام
8	مینی نیی نادر	ئه‌ندام
9	گه‌شه‌ دارا جه‌لال	ئه‌ندام
10	فه‌مان فیصل سلیم	ئه‌ندام
11		



## Appendix No. (27)

The absence of a number of parliamentary names for the various blocs in the official site of the parliament

تا ئیستاش هیچ کام نه و نه ندامانهی نه فراکسیونه کانی پارتهی و یه کیتهی و کومهل ناویان به سهه سايته که وه نیه و نه سايتی فهرمیدا نه ندامی په رله مان نین



رۆژمێری رووداو هکان

کانون الثاني 2018											
س	ا	ب	ن	ه	و	آ	خ	ع	ح	پ	ش
31	30										
29	28	27									
26	25	24	23	22	21	20					
19	18	17	16	15	14	13					
12	11	10	9	8	7	6					
5	4	3	2	1							

نه ندامانی په رله مان بۆ خولی چوارهم 2013

یه کیتهی نیشیمانی کوردستان

دایر مسته فا هسه ن	رێواز فایه ق حسین	رێواز جهنگی بورهان نوری
بیگهره دلشاد شکرالله	ته لار له تیف محمد	خلف احمد معروف
زانا عبدالرحمن عبدالله	سالار محمود مراد علی	سعید محمد سعید
سه ره کوه سرحه خلیفه یونس	صالح فقی محمدا مین	عباس فه تاح سألح
عزت صابر اسماعیل عبدالله	فرهاد حمه صالح کریم	قادر ئوتمان ره سول عبدالله
گه شه دارا جه لال	گۆران نازاد محمد	مریهم صمد عبیدی



رۆژمێری رووداو هکان

کانون الثاني 2018											
س	ا	ب	ن	ه	و	آ	خ	ع	ح	پ	ش
31	30										
29	28	27									
26	25	24	23	22	21	20					
19	18	17	16	15	14	13					
12	11	10	9	8	7	6					
5	4	3	2	1							

په خشی راسته خۆ

... ی په رله مانى كوردستان 15.9.2017

په رله مانى كوردستان

نه ندامانی په رله مان بۆ خولی چوارهم 2013

پارتهی دیموکراتی کوردستان

ئومێد عبدالرحمن حسن	ئاری حمد عبدالرحیم	ئامینا زکری سعید
ئاواز حمید حسین	أنس محمد شریف تاهر	ابراهیم احمد سمق احمد
ادریس علی اسلام	بشار مشیر اسماعیل	به یار تاهیر سه سعید
تحسین اسماعیل احمد	جعفر ابراهیم ئیمنیکی (ئیسنا جیگری سه ره کۆی په رله مانه)	جمال عوسمان کاره سول
د. شیرین حسنی رهمه زان	د. عبدالله جاسم رجب	حیات مجید قادر
زۆزان سادق سه سعید	زیداد حسین عبدالکریم	دلشاد شعبان غفار
سراج نه حمه د محمد	شامق شیخو نه عمق	سألح به شار سألح
شیلان جه عفره علی	عباس غزالی میرخان	شوان احمد نوعمان
فرحان جوهر قادر	فرست سو فی علی	علی هالۆ
محمد صادق سعید محمد شریف	محمد علی یاسین	فیرز طه عبدالخالق نجم الدین
مه دینه نه یوب	نازم کبیر محمد سعید	مردان خدر مصطفی
هیفا حجه میرخان	قادر فرید ابراهیم	نجات محمد عبدالله احمد
قیان عباس عمر		قه مان فیصل سلیم



رۆژمێری رووداو هکان

شباط 2018											
س	ا	ب	ن	ه	و	آ	خ	ع	ح	پ	ش
27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16
15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4
3	2	1									

نه ندامانی په رله مان بۆ خولی چوارهم 2013

کۆمه لێ ئیسلامی کوردستان

حسین اسماعیل حسین	سۆران عومهر سه سعید	شوکریه سمایل مسته فا
فخرالدین قادر عارف (ئیسنا سکرتیری په رله مانه)	نه جیه له تیف نه حمه د	هه ورامان حمه شریف حمه ره شید

## Appendix No. (28)

So far the official website of the Kurdistan Regional Parliament refers to Fakhreddine Kader as the secretary of the parliament presidency

تا ئیستاش له سایته فهرمی په رله ماندا هه رفخرالدین قادر سکرتهیری په رله مانه

The screenshot shows the official website of the Kurdistan Regional Parliament. The header features the text "په رله مانى كوردستان" (Kurdistan Regional Parliament) and a navigation menu with items like "سهره كى", "هه وه كان", "دهرباره ي په رله مان", "سهرۆكايه تى", "ئه ندامان", "لێژنه كان", "ياساكان", "پرياره كان", "كۆنووس", "پرۆژه ياساكان", and "گه له رى".

On the left, there is a calendar for the month of September 2018 (شوبات 2018) with the title "رۆژمێرى رووداووه كان". The calendar shows dates from 1 to 30, with the 4th of the month highlighted.

On the right, there is a section titled "سهرۆكايه تى په رله مان بۆ خولى جواره م 2013" (Secretary of the Parliament for the month of Jواره M 2013). The list of members includes:

- يوسف محمد سادق
- جه عفر ئيبراهيم ئيمينكى
- فخرالدین قادر عارف

At the bottom of the page, there are social media icons for Facebook, Twitter, YouTube, Email, and a plus sign, along with a page number "2".

## Appendix No. (29)

In a private tweets, Rabun Maarouf points out that he was subjected to torture in parliament

له تویتیکدا له هه ژماری تاییه تی خویدا په رله مانتار رابوون مه معروف باس له نه شکه نجه دانی خوی دهکات له نیو  
په رله ماندا



When Raboun Ma'rouf was exposed to assault inside the parliament compound



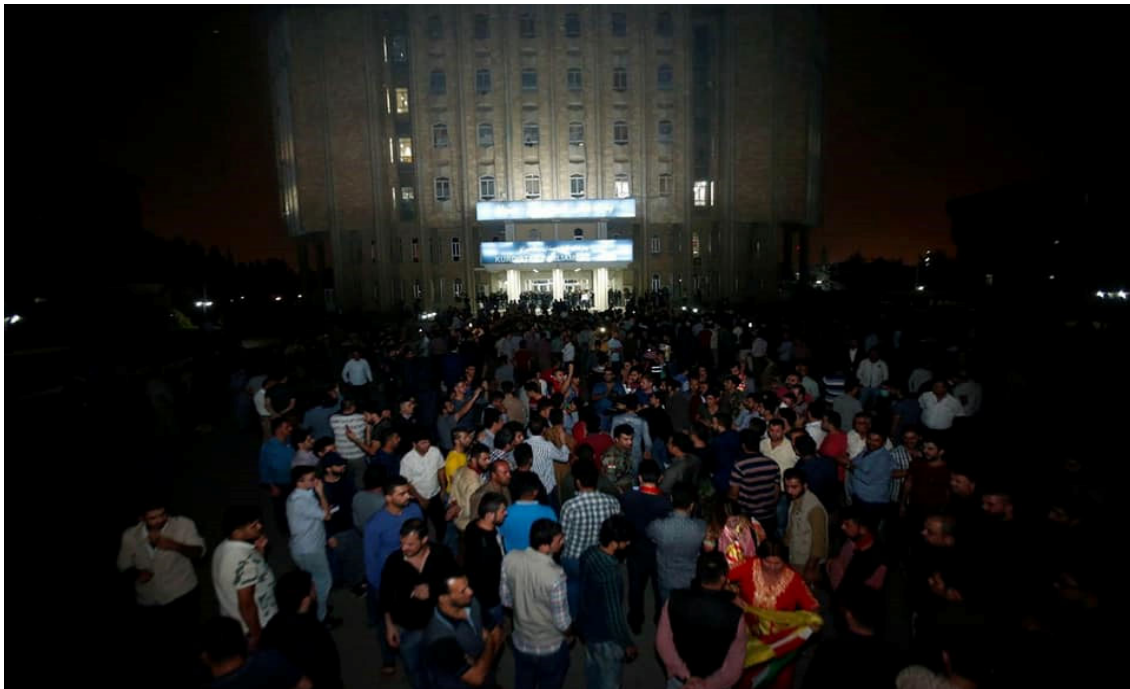


## Appendix No. (30)

A number of pictures illustrating the chaos that permeated Parliament on the night of 29/10/2017 by a number of people

چەند وینەبەهکی پەشیوی ناو پەرلەمان، کە ئە شەوی ۲۹/۱۰/۲۰۱۷ ئە لایەن چەند کەسانیکەوه پەلامار درا











Statement by the head of the Institute of Bti when the Parliament of the Kurdistan region to the aggression on the night of 29/10/2017





## **A Brief About PAY Institute For Education And Development**

PAY Institute has registered by the Non-Governmental Organization Department of the Kurdistan Regional Government in November, 2013. PAY is a Kurdish non-governmental independent, non-seeking profit .

### **A Summary On The Institutes' projects:**

#### **1. A Common Project Among Civil Society Organizations And High Educational Apparatuses In The Kurdistan Regional Government.**

This project which the institute carried out and its fund which was provided by the non-governmental organization department and tried to interpret the 2013 mandate number 5 of the Kurdistan parliament on the common agreement and development among general authorities and non-governmental organizations in the region of Kurdistan. This project included four workshops, gathering with the presidents of all universities in Kurdistan regional government and holding a two day conference. The participants signed a partnership agreement about common work and presented some suggestions to the concerning participants. The project longed for a year.

#### **2. The project Of Monitoring The Kurdistan Parliament**

This project includes the monitoring and evaluation of the work of the Parliament of the Kurdistan Region based on (the principle of the development of laws and oversight of public institutions), and that the project publishes semi-annual reports and so far year published (10) reports and part of the project includes a website called (Observatory) (In Kurdish and Arabic) and disseminates information. This project is implemented in cooperation with the National Fund for Democracy Support (NED).

#### **3. The project Of Monitoring on the work of the Ministry of Education**

This project has published four reports on the work of the Ministry of Education:

##### **The first report:** A Workshop About The Phenomenon Of Studying Abandon In Kurdistan Region

This project included a contribution workshop between both the international cooperation for human value organizations and PAY Institute for Education And Development about lessening and decreasing the range of this phenomenon in the region of Kurdistan which was held on (June 18,19 / 2014) in Erbil province, with a number of 120 attendants including the parliament representatives, ministries, organizations and mass media apparatuses. This project like the previous ones fulfilled in a voluntary way.

##### **Second report:** The project of Monitoring Of Educational Ministry's Works

This project published at (June 25, 2014), it included 101 points report on the problems of education and study in Kurdistan Regional government. With the commencement of the new cabinet of Kurdistan Regional Government, this report was presented to the Minister of education in presence of professors, organization representatives and media apparatuses of the Kurdistan Regional Government.

**Third report:** contributing to further activating vocational education in the provinces of Sulaimani and Halabja The project was a field project aimed at highlighting the problems facing vocational education and suggested solutions conducted by PAY Institute for Education and Development and Halwest Organization in cooperation with Public Aid Organization (PAO) and Norwegian People Aid (NPA). The project consisted in three workshops, brochure distribution and a research. It was carried out between 1/ 5/ 2017 and 1/ 10/ 2017.

**Fourth report:** Private Education between Quality and Business (Problems and solutions) The project consisted in a report prepared on private education in Iraqi Kurdistan and its problems as well as suggested solutions. The study took Sulaimani provincial center as a sample and it was implemented by PAY Institute for Education and Development in cooperation with Norwegian People Aid (NPA) and Reform Institute for Development (RID). The study was completed and carried out between 1/ 7 / 2017 to 1/ 10 / 2017

#### **4. The Project For Monitoring Of Works By Ministry Of High Education And Scientific Research**

This project had published at (July 22, 2014) included a 140 points report on the problems of the high education ministry in the Kurdistan regional government, which delivered to the Minister Of High Education in presence of university professors, organization representatives and media apparatuses of the Kurdistan Regional Government. At the end it was decided that the causes of this phenomenon to be analyzed more, the ultimate resolution and report to be sent as well to all the university authorities of the region. This project was carried out voluntarily too.